# BAYERISCHER WALD





BAD KÖTZTING · BLAIBACH · GRAFENWIESEN HOHENWARTH · MILTACH · RIMBACH · ZANDT

# GÄSTEZEITUNG 2025

AUSFLUGSZIELE VERANSTALTUNGEN GASTRONOMIE













Kur- und Gästeservice Bahnhofstr. 15 93444 Bad Kötzting

tourist@bad-koetzting.de

Tel. 09941/400 32 150 www.bad-koetzting.de

Öffnungszeiten

Mo. - Do.: 08.00 - 12.00 Uhr 13.00 - 17.00 Uhr Freitag: 08.00 - 12.00 Uhr 13.00 - 16.00 Uhr

Sommermonate durchgehend geöffnet

Samstag/Sonntag: 10.00 - 12.00 Uhr (So Juli-Sept.)



Tourist-Info Kirchplatz 6 93476 Blaibach

93476 Blaibach
tourist@blaibach.de
Tel. 09941/ 945013
www.blaibach.de

Öffnungszeiten

Mo. / Di. / Do.: 08.00 - 12.00 Uhr 13.00 - 17.30 Uhr

Mittwoch / Freitag: 08.00 - 12.00 Uhr Sa (in der Saison): 10.00 - 12.00 Uhr



Tourist-Info

Rathausplatz 6 Tel. 09941/940317

93479 Grafenwiesen tourist-grafenwiesen@t-online.de

www.grafenwiesen.de

Öffnungszeiten

Montag / Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr

Donnerstag / Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr Migeschlossen



Tourist-Info Schulstraße 3

93480 Hohenwarth Tel. 09946/ 9028128 tourist@hohenwarth.de **www.hohenwarth.de** 

Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag: 08.30 - 14.30 Uhr Freitag: 08.30 - 12.30 Uhr



Tourist-Info

Kötztinger Straße 3

93468 Miltach Tel. 09944/ 3415-15 poststelle@miltach.de **www.miltach.de** 

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07.30 - 12.00 Uhr



Tourist-Info
Hohenbogenstr. 10 Tel. 09941/ 940016

93485 Rimbach tourist@gemeinde-rimbach.de

www.gemeinde-rimbach.de

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 08.00 - 12.00 Uhr



Tourist-Info

Rathausplatz 1 Tel. 09944/30 300-15 93499 Zandt tourist@gemeinde-zandt.de

www.gemeinde-zandt.de

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 10.00-12.00 Uhr



# Haben Sie schon unsere Gästekarte?

Zahlreiche Vergünstigungen und freie Fahrt mit Bus und Bahn im GUTi-Tarifgebiet Bayerischer Wald!
Näheres siehe Seite 25.

# Grüss Gott und herzlich willkommen im Kötztinger Land!

Das "Kötztinger Land" bietet Ihnen ideale Voraussetzungen für einen spannenden aber auch erholsamen Urlaub. Unsere Region ist Ausgangspunkt für verschiedenste Aktivitäten und Ausflüge in den Bayerischen Wald und den Böhmerwald. Auch im Bereich Kultur haben wir einiges zu bieten. Wir wünschen Ihnen einen entspannten und erlebnisreichen Aufenthalt im Kötztinger Land.

> Ihr Mobiler Urlaubsservice Naturpark Oberer Bayerischer Wald





Alle Urlaubsinformationen auf Ihrem Smartphone QR-Code scannen und schon geht's los!

# **Inhaltsverzeichnis**

Veranstaltungen im Kötztinger Land 2025	4-10
Kultur-Highlights - Festspiele	12-13
Veranstaltungen in den Nachbargemeinden	14
Gesundheitsregion Bad Kötzting	16-18
Kur- und Gästeseelsorge	20-21
Angeln im Kötztinger Land	22
Den Bayerischen Wald ohne Auto erkunden / GUTi-Gästekarte	25
Sport- und Freizeitmöglichkeiten	26-31
Gaststättenführer	32-42
Wichtige Adressen von A-Z	46-49
Treue Gäste	51
Informationen über unser Nachbarland Tschechien	53
Wohin? Übersichtskarte – Ausflugsvorschläge	54-58

## **Impressum**

#### Herausgeber und Redaktion:

Tourist-Infos der Werbegemeinschaft Kötztinger Land

#### Bildnachweis:

Archive der Tourist Infos, Ludwig Jilek, Eva Meimer, Christa Rabl-Dachs, Michael Ettl, Sarah Sternkopf, Stefan Gruber, Mathias Beck, Edward Beierle, Mara de Matos Photodesign, Fluglinse GmbH & Co. KG, www.gesundes-bayern.de (Bert Willer)

#### Entwurf, Gestaltung und Druck:

Hofmann Druck und Verlag, 93444 Bad Kötzting

# Ausstellungen

## in Bad Kötzting

#### bis 15. Juni

Meine Künstler 2024. Ausstellung in der Galerie im Woferlhof, Wettzell (Geöffnet Do + So).

#### bis 08. Juni

5 Sekunden-Zeichnungen. Ausstellung mit Malerei, Zeichnungen und Glasobjekten von Prof. Josef Oberberger und Bernd M. Nestler in der Galerie im Woferlhof, Wettzell (Geöffnet Do + So).

#### 17. bis 21. April

Autoausstellung der örtlichen Autohäuser am Platz vor St. Veit.

#### 01. bis 27. Juni

57. Bad Kötztinger Kunstausstellung in der Kirchenburg.

#### 01. bis 29. Juni

Ausstellung 100 Jahre Kirchengemeinde und 70 Jahre Matthäuskirche in der Matthäuskirche.

#### 08. Juni

Besichtigung der Militär-Historischen Sammlung im Begegnungszentrum Alte Kaserne.

#### 19. Juli bis 14. Juni 2026

Meine Künstler 2025 und 35 Jahre Galerie. Ausstellung in der Galerie im Woferlhof, Wettzell (Geöffnet Do + So).

#### 18. Oktober bis 15. Februar 2026

Die 3 Fahl's – Menno, Philine und Hawe. Ausstellung mit Malerei und Skulpturen in der Galerie im Woferlhof, Wettzell (Geöffnet Do + So).

#### 18. Oktober bis 18. Dezember

Ausstellung mit Werken von Marion Abate in der Spielbank

#### 27. November bis 06. Januar 2026

Krippenweg in den Schaufenstern der Bad Kötztinger Geschäftswelt

Stets aktuelle Neuigkeiten:



www.facebook.com/ KoetztingerLandTourismus



www.instagram.com/ KoetztingerLandTourismus

# Wiederkehrende Veranstaltungen

In der folgenden Übersicht finden Sie Veranstaltungen, die regelmäßig bzw. mehrmals oder für einen längeren Zeitraum stattfinden:

## Museen

BK Ausstellung:

- Pfingstritt-Museum in der
  Kirchenburg, Sonn- und Feiertage
  von 10.00 bis 12.00 Uhr
  und 14.00 bis 16.00 Uhr
- Faszination Universum
  "Eine Reise durch Raum und Zeit"
  im Aufgangsgebäude des SINOCUR® Präventionszentrums

(Weitere Infos Seite 15)

- BI Museum "Frauen Fleiss"
   Frauenleben anno dazumal mit Sonderausstellung "Sorgfältig aufbewahrt in alten
  Schachteln und Schatullen"
  Öffnungstage/zeiten: 20. April –
  31. Okt.: So, Mo, Di + Feiertage Stündliche Führungen jew.
  14 17 Uhr oder auf telefonische
  Vereinbarung (09941/9088407
  oder 0160/6801830)
  (1.11. bis Ostern 2026 geschlossen)
- ab Ostern (20.04.25) bis 30.10.25 jeden Mi, Do, 1. Sonntag im Monat von 14 bis 16 Uhr
- Welt-Kunst-Museum im Schloss Altrandsberg, geöffnet von Mai-Oktober jeden Sonn- u. Feiertag von 14-17 Uhr

#### **JEDEN MONTAG**

- BK Ladies Night Damen im Glück.

  Begrüßung mit einem Freigetränk

  und einen VIP-Jeton im Wert von
  2 Euro.
- Regelmäßige Führungen von Mai bis Oktober, jeden Montag, 11.00 Uhr. Infos und Buchung unter www.blaibach.de oder unter Tel. 09941/9450-13

#### **JEDEN DIENSTAG**

BK Herrenabend –
Gentlemen Welcome. Begrüßung
mit einem VIP-Jeton im Wert von
2 Euro und einem Freigetränk.
Übertragung sämtlicher SportHighlights in toller Atmosphäre.
Champions League oder Bundesliga – über DAZN und Sky immer live
dabei im Spielsaal.

#### JEDEN MITTWOCH

**Töpfern für Groß und Klein** von 14 bis 16 Uhr Anmeldung: 09941/3394

#### JEDEN DONNERSTAG

Frühjahr/Herbst um 17 Uhr. Sommer um 19 Uhr. Spätherbst/Winter um 14 Uhr. Anmeldung bei Klaus Müller unter Tel. 0170/3222994

#### **JEDEN FREITAG**

G Pferdekutschenfahrt
Anmeldung bei Fam. Brandl unter
Tel. 0151/12811496;
Uhrzeit nach Vereinbarung

#### JEDEN SONNTAG

von 10 – 12 Uhr in den Monaten
Mai bis September. Wechselnde
Musikkapellen mit Bayer-/Böhmischer Blasmusik – für Abwechslung
ist gesorgt!



# Ferien- und Freizeitprogramm

BK BI G H R M Z

Attraktive und vielfältige Veranstaltungen für Kinder und Jugendliche in den bayerischen Sommerferien. Ausführliche Programm-Flyer sind in den jeweiligen Tourist-Infos erhältlich oder im Internet unter www.koetztinger-land.de



# Einkaufen

# direkt beim Erzeuger!

# Bauern- und Wochenmärkte

Dort finden Sie regionaltypische Produkte – frisch und hochwertig im Geschmack und in bester Qualität. Ein Besuch wird sich lohnen!

#### **BAD KÖTZTING**

#### Bauernmarkt auf dem Platz vor St. Veit (Marktplatz)

jeden Dienstag von 7.30 - 12.00 Uhr (fällt der Markt auf einen Feiertag, findet er in dieser Woche nicht statt)

#### Wochenmarkt auf dem Platz vor St. Veit (Marktplatz)

jeden Donnerstag von 7.00 - 12.00 Uhr (fällt der Markt auf einen Feiertag, findet er am Mittwoch statt)

#### **ZANDT**

#### Bauernmarkt am Rathausplatz

Jeweils samstags von 8.00 bis 10.30 Uhr zu folgenden Terminen: 22. März, 19. April, 17. Mai, mit OGV Pflanzmarkt und Bewirtung, 14. Juni, 12. Juli, 6. September mit Kinderflohmarkt und Bewirtung, 18. Oktober





Bauern- und Wochenmarkt Bad Kötzting

Bauernmarkt Zandt

# Flohmarkt in Bad Kötzting

Flohmarktfans stöbern und feilschen regelmäßig auf dem Jahnplatz (Volksfestplatz), Jahnstraße 40. In der Zeit von 7 – 13 Uhr handeln Privatleute ganzjährig mit ihren Schätzen – Antikes, Gebrauchtes und Trödelwaren aller Art.





# Christkindl-/ Weihnachtsmarkt

#### **BAD KÖTZTING**

**27.11. – 21.12.** am Platz vor St. Veit

#### BLAIBACH

06.12. auf dem Dorfplatz

#### GRAFENWIESEN

**07.12.** Nikolauseinzug mit kleinem Weihnachtsmarkt auf dem Kurparkgelände

#### MILTACH

29.11. am St.-Martins-Platz **30.11.** im Schloss Altrandsberg

#### RIMBACH

**06./07.12.** am Dorfplatz 13.12. am Dorfplatz in Thenried





# Veranstaltungen

# im Kötztinger Land

93444 93476 93479

Bad Kötzting Blaibach

BK BI

Blaibach Grafenwiesen

G

93480 Hohenwarth 93468 Miltach 93485 Rimbach 93499 Zandt

Zandt



Alle **Veranstaltungen** online - immer aktuell

## April

#### 12. April - Samstag

- **Führung** am Geodätischen Observatorium Wettzell. Beginn 10.30 Uhr
- Bergfrühling. Kunst- und Handwerkermarkt auf der Waldbühne am Ludwigsberg von 11 - 19 Uhr
- **BK** Musical Night meets Dinner im Gasthof "Zur Post" um 19.00 Uhr inkl. 3-Gang.Menü für 89 €

#### 01.04. - 31.12.25

Konzerte im Konzerthaus Blaibach Weitere Infos auf Seite 11

#### 13. April - Sonntag

PK Mühlenwanderung mit Clemens Pongratz entlang dem Weißen Regen mit abschließender Einkehr. Start mit dem Zug um 16.02 Uhr am Bahnhof Bad Kötzting.

#### 19. April - Samstag

- **BK** Osteraktion von von 11 13 Uhr verteilen Hasenkinder Ostereier in unserer Einkaufsstadt
- Zandter Bauernmarkt am Rathausplatz von 8 - 10.30 Uhr

#### 20. April - Sonntag

- **Osterkonzert** mit der Blaskapelle Weißenregen im Postsaal ah 14 30 Uhr
- **Osterüberraschungen** für alle Gäste der Spielbank
- BI Museum Frauenfleiß: Saisoneröffnung des Museums und Cafés
- H Ostertanz der FF Anstorf/ Simpering im Guts-Gasthof Schmidt mit den Bayerwaldsternen, 19 Uhr

#### 21. April - Montag

- **Osterüberraschungen** für alle Gäste der Spielbank
- BI Ostereiersuchen des Waldvereins mit dem Plüschhasen. TP: 14.30 Uhr Gasthof Hirtreiter
- BI Osterkonzert mit der Blaskapelle Weißenregen im Konzerthaus. Beginn 14.30 Uhr. Eintritt frei. Anmeldung bei Tourist-Info Tel. 09941/9415-13

#### 24. April - Donnerstag

BK Orchester Maxjoseph in der Casino-Lounge der Spielbank um 19 Uhr

#### 26. April - Samstag

BK Frühlingsfest des Burschenvereins Bad Kötzting in der Lindnerbräu-Festhalle. Einlass 18 Uhr

#### 25. April - Freitag

BK Kraftwanderung im Kurpark ab 18 Uhr. Anmeldung unter 0151/40374463 erforderlich

#### 27. April - Sonntag

- BK Tiermesse im Postsaal von 10 16 Uhr
- BI Markuswanderung nach Weißenregen mit Andacht in der Wallfahrtskirche. TP: 13.30 Uhr Kirchplatz

#### 30. April - Mittwoch

- **BK** Maibaumaufstellen in Reitenstein
- BK Walpurgisnacht im Hexenhäusl am Campingplatz Adventure Camp ab 18 Uhr
- H Tanz in den Mai im Gasthof Vogl ab 19 Uhr mit dem Trachtenverein "D`Wochtstoana"
- Maibaumaufstellen der FF Oberndorf beim FF Haus Oberndorf ab 18 Uhr
- Maibaumaufstellen der Dorfvereine Altrandsberg beim Schloßplatz
- R Maibaumaufstellen der FF Thenried am Dorfplatz in Thenried ab 19 Uhr

## Mai

#### 01. Mai - Donnerstag

- **BK** Maibaumaufstellen in Beckendorf
- G Maibaumaufstellen der FF Voggendorf auf dem Dorfplatz in Voggendorf von 10 - 22 Uhr
- H Maibaumaufstellen der Ortsvereine ab 13 Uhr
- Maibaumaufstellen der FF Miltach vor dem FF Haus
- R Maibaumaufstellen der FF Rimbach beim Haus des Gastes ab 13 Uhr
- Maibaumaufstellen vom Burschenverein/KUSV Zandt am Rathausplatz ab 11.00 Uhr

#### 03. Mai - Samstag

- BK Flohmarkt am Jahnplatz von 7 - 13 Uhr
- **BK Percussion-Konzert** der Landkreismusikschule Cham in der Jahnhalle ab 19.30 Uhr

#### 04. Mai - Sonntag

- **BK Frühlingskirta** mit verkaufsoffenem Sonntag von 8 17 Uhr
- G Apfelblütenfest der Montessori-Grundschule Bayerwald Grafenwiesen von 14 - 17 Uhr
- M Florianitag der FF Miltach/ Oberndorf

#### 08. Mai - Donnerstag

BK Talk.Eat.Play mit Gerd Schönfelder in der CasinoLounge der Spielbank ab 19 Uhr

#### 10. Mai - Samstag

- Ankneippen 2025 Eröffnung der Kneippkursaison im Kurpark um 11 Uhr
- BK Zum Kuckuck! Musikalischornithologische Flugreise mit dem LBV und dem Kötztinger Kammerchor in der Jahnhalle ab 19.30 Uhr
- BK Königsball des Schützenvereins "Kaitersberg" Steinbühl im Gasthaus Graßl ab 20 Uhr
- **Z** Hallenfest der FF Zandt beim FF Haus, Kötztinger Str. ab 19 Uhr

#### 11. Mai - Sonntag

- BK Kurkonzert mit der Musikkapelle Bayerisch-Böhmische im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- **BK** Muttertag in der Spielbank. Eine kleine Aufmerksamkeit für die Dame
- BK Salve....! Barockkonzert mit dem Muffat-Ensemble in der Stadtpfarrkirche um 17 Uhr

#### 17. Mai - Samstag

Zandter Bauernmarkt mit
Pflanzenmarkt und Bewirtung
durch den OGV am Rathausplatz
von 8 - 10.30 Uhr

#### 18. Mai - Sonntag

- BK Kurkonzert mit der Stamsrieder Blasmusik im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- BK Lieder und Lyrik in der Matthäuskirche ab 18 Uhr
- **Sommerfest** des Kinderhauses "St. Anna" Grafenwiesen von 14 - 17 Uhr
- M Internationaler Museumstag im Schloss Altrandsberg von 14 -17 Uhr

#### 19. Mai - Montag

**BK Dirndlday** in der Spielbank

#### 22. Mai - Donnerstag

Rotierendes Licht auf rotierender Erde - Große Ringlaser in den Geowissenschaften. GIZ-Vortrag im Sitzungsraum des Geodätischen Observatoriums Wettzell um 19.30 Uhr

#### 24. Mai - Samstag

BI Kinder- und Jugendtheater der Laienspieler im HdG, Badstr. 5. Beginn 15 Uhr. Kinder bis 5 Jahre Eintritt frei **Z** Wolfersdorfer Sirenenparty der FF Wolfersdorf im Stadl an der Schatzbergstr. ab 20 Uhr

#### 25. Mai - Sonntag

**BK Kurkonzert** mit der Stadtkapelle Cham im Kurpark von 10 - 12 Uhr

#### 29. Mai - Donnerstag

- BK Waldfest der FF Gehstorf am Waldfestplatz an der Rieder Straße ab 11 Uhr
- **BK** Vatertagsturnier des Schachclubs auf der Freiluftschachanlage im Kurpark ab 13 Uhr
- **BK** Vatertag in der Spielbank. Eine kleine Aufmerksamkeit für jeden Herrn

#### 31. Mai - Samstag

- BK Hallenfest der FF Bad Kötzting im Feuerwehrzentrum ab 14 Uhr
- Sommerfest der FF Hohenwarth am Gerätehaus
- Dorffest der FF Rimbach beim Feuerwehrgerätehaus Rimbach ab 18 Uhr

## Juni

#### 01. Juni - Sonntag

- **BK** Kurkonzert mit der Blaskapelle Thürnstein im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- **BK** Evangelisch im Kötztinger Land. Votrag in der Matthäuskirche um 16 Uhr

R Dorffest der FF Rimbach beim Feuerwehrgerätehaus Rimbach ab 11.00 Uhr

#### 07. Juni - Samstag

- BK Rossmarkt auf der Amberger-Insel von 8.30 - 12 Uhr. Schauprogramm ab 9 Uhr
- Pfingstturnier des ESC Bad Kötzting im Kurpark ab 9 Uhr
- Pfingstl-Spiel am Platz vor dem Neuen Rathaus um 21 Uhr

Pfingstfestwoche in Bad Kötzting täglich Festzelt- und Volksfestbetrieb 07. - 16. Juni 2025

#### 08. Juni - Sonntag

- Zugleistungsprüfung auf der Amberger-Insel von 9 - 18 Uhr
- Pfingsten in der Spielbank. Die Gäste erhalten ein Glückssymbol.
- Pfingstl-Spiel am Platz vor dem Neuen Rathaus um 21 Uhr

#### 09. Juni - Montag

- BK Kötztinger Pfingstritt ab 8 Uhr
- Pfingsten in der Spielbank. Die Gäste erhalten ein Glückssymbol.
- Burschen- und Brautzug in der Innenstadt ab 16.30 Uhr

#### 10. Juni - Dienstag

Burschen- und Brautzug in der Innenstadt ab 16 Uhr

#### 13. Juni - Freitag

- BK Freitag der 13. in der Spielbank (Verlosung)
- Vereinsturnier FC Altrandsberg, Eisstock

#### 14. Juni - Samstag

- **BK Heimatfesturnier** des Schachclubs Bad Kötzting im Gasthaus Fechter ab 13 Uhr
- Kirtabaumaufstellen der Dorfvereine auf dem Dorfplatz von 16 - 20 Uhr
- Zandter Bauernmarkt am Rathausplatz von 8 - 10.30 Uhr

#### 15. Juni - Sonntag

- **BK** Burgcafe in der Kirchenburg ab 13 Uhr
- G Pfarrfest auf dem Kurparkgelände von 10.30 - 15 Uhr
- Z Dorffest der FF Wolfersdorf beim FF Haus. Beginn mit Gottesdienst ab 10 Uhr

#### 18. Juni - Mittwoch

H Johannifeier des Bayer. Waldvereins Hohenwarth am Schulsportplatz

#### 19. Juni - Donnerstag

- **BK** Fronleichnamsprozession. Beginn 8.30 Uhr
- Fronleichnamsprozession mit anschl. Bewirtung im Pfarrheim ab 9 Uhr







#### 20. Juni - Freitag

- H Jubiläumsfest des SV Hohenwarth am Schulsportplatz
- G Sonnwendfeuer der SV- und FF-Jugend auf dem Kurparkgelände ab 18 Uhr
- R Gartenfest des SV Rimbach am Sportplatz in Rimbach
- **Z Sonnwendfeier** in Zandt Nähe FF Haus Kötztinger Str. ab 18 Uhr

#### 21. Juni - Samstag

- **BK** Flohmarkt am Jahnplatz von 7 13 Uhr
- Dorffest des Schützenvereins
  "Almenrausch" Haus beim Oberen
  Wirt in Haus ab 18 Uhr
- **Sommeranfang.** Verlosung von Jeton Gutscheinen in der Spielbank
- **G** Gartenfest des SKK Grafenwiesen im Kurpark ab 18 Uhr
- **H Jubiläumsfest** des SV Hohenwarth am Schulsportplatz
- M Sommerfest FC Miltach
- R Gartenfest des SV Rimbach am Sportplatz in Rimbach
- **Z Grillfest vom Burschenverein** am Rathausplatz ab 18 Uhr

#### 22. Juni - Sonntag

- **BK Kurkonzert** mit den Original Gamsjagern im Kurpark von 10 12 Uhr
- BK Dorffest des Schützenvereins "Almenrausch" Haus beim Oberen Wirt in Haus ab 10 Uhr
- BK Gartenfest des Vereins für Gartenbau und Landespflege Bad Kötzting beim Lindnerbräu ab 11 Uhr
- G Gartenfest des SKK Grafenwiesen im Kurpark von 10 15 Uhr
- M Pfarrfest im Schloss Altrandsberg
- R Gartenfest des SV Rimbach am Sportplatz in Rimbach

#### 24. Juni - Dienstag

**BI "Steckergehen"** mit dem Waldverein. Abmarsch um 19 Uhr ab Zilkerbruch. Dauer ca. 2 Std.

#### 26. Juni bis 29. Juni 100 jähriges Gründungsfest der FF Gotzendorf

Donnerstag Kabarett "Watschnbaam und Da Meier", täglich Bierzeltbetrieb mit Spitzenkapellen, am Sonntag Kirchenzug, Festgottesdienst und um 14 Uhr großer Festzug, Festausklang

#### 27. Juni - Freitag

- Schlager-Park. Open Air mit Vincent Gross, Bürgermeister Markuss, Madlen Rausch, Max Weidinger, Anni Perka und Lena Milewicz im Kurpark ab 17 Uhr. Eintritt frei
- M Markus-Holzapfel-Gedächtnisturnier des FC Altrandsberg, Abteilung Fußball

#### 28. Juni - Samstag

Sommerfest der Spielbank ab 18 Uhr. Live-Musik mit Joe Oldman Duo

- **Sonnwendfeuer** am Kreuzbacher Anger
- G Gartenfest des SV Grafenwiesen mit Sommernachtstanz von 13 - 23.30 Uhr
- M Markus-Holzapfel-Gedächtnisturnier des FC Altrandsberg, Abteilung Fußball
- M Sonnwendfeuer der FF Jugend Miltach

#### 29. Juni - Sonntag

- Kurkonzert mit der Musikkapelle Osserwinkler im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Gemeindefest 100 Jahre Kirchengemeinde Kötzting und 70 Jahre Matthäuskirche in und um die Matthäuskirche von 10 - 14 Uhr
- G Gartenfest des SV Grafenwiesen 10 - 18 Uhr
- M Markus-Holzapfel-Gedächtnisturnier des FC Altrandsberg, Abteilung Fußball

## Juli

#### 02. Juli - Mittwoch

BK Jinx (Rock- und Bluesband). Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

#### 4. Juli bis 7. Juli 150 jähriges Gründungsfest der FF Harrling,

täglich ab 19.30 Uhr Bierzeltbetrieb mit Spitzenkapellen, am Sonntag Kirchenzug, Festgottesdienst und um 14 Uhr großer Festzug

#### 05. Juli - Samstag

- **BK** Flohmarkt am Jahnplatz von 7 13 Uhr
- H Leonhardifahrt der Pferdezüchtervereinigung Osser-Kaitersberg
- R Dorffest der FF Thenried beim Feuerwehrgerätehaus am Dorfplatz Thenried ab 18 Uhr

#### 06. Juli - Sonntag

- Kurkonzert mit dem Akkordeonorchester Furth im Wald im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- **Sommerfest** der Jäger beim Lindnerbräu ab 10 Uhr
- **BK Domspatzen Jazz & Soul.** Konzert in der Stadtpfarrkirche um 16 Uhr
- R Dorffest der FF Thenried beim Feuerwehrgerätehaus am Dorfplatz Thenried ab 11 Uhr

#### 09. Juli - Mittwoch

**Touch Down.** Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

#### 11. Juli bis 14. Juli 150-jähriges Gründungsfest der FF Grafenwiesen,

#### 60 Jahre Spielmannszug,

täglich ab 19.30 Uhr Bierzeltbetrieb mit diversen Musikkapellen, am Sonntag, den 13. Juli großer Kirchenzug - Festgottesdienst - 14 Uhr großer Festumzug durch das Dorf Grafenwiesen

#### 12. Juli - 02. August Burgfestspiele auf Burg Lichtenegg "Mühlhias!"

Vorstellungen bereits ausverkauft! www.libu.de

#### 12. Juli - Samstag

- **BK Führung** am Geodätischen Observatorium Wettzell. Beginn 10.30 Uhr.
- BK Gottesdienst bei der Magdalenenkapelle um 16 Uhr. Anschließende Bewirtung je nach Wetterlage
- BK Gartenfest des SV Steinbühl ab 19 Uhr
- BI Sommerfest des TSV Blaibach mit Spiel- und Sportveranstaltungen, Gartenfestbetrieb am Sportplatzgelände, Weiherwiesenweg. Beginn 10 Uhr
- **H** Kindergarten-Jubiläumsfest am Schulsportplatz
- Zandter Bauernmarkt am Rathausplatz von 8 - 10.30 Uhr

#### 13. Juli - Sonntag

- Kurkonzert mit der Kapelle Geschwister Vogl und Freunde im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- BK Gartenfest des SV Steinbühl. Mittagstisch und nachmittags Bihaier Superbowl

#### 16. Juli - Mittwoch

**Jubilee Country Band.** Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

## 19. Juli

**Kurpark-Festival** Ein Fest von Bürgern für Bürger

#### 19. Juli - Samstag

- H Schlossfest im Bräuhaus
- M Wallfahrt zum Lamberg, Pfarrgemeinde Miltach

#### 20. Juli - Sonntag

**Z** Patroziniumsfest St. Anna in Wolfersdorf bei der Kapelle, mit Gottesdienst u. Gartenfest von 10 - 14 Uhr

#### 23. Juli - Mittwoch

**Elvis-Show.** Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

#### 25. Juli - Freitag

- BK Italienische Nacht am Platz vor St. Veit
- M Jugendzeltlager FC Altrandsberg, Abteilung Fußball

26. Juli - 09. August
Waldfestspiele Bad Kötzting
gespielt wird "Die Weber"
Spielbeginn: jeweils 20.30 Uhr
Kartenvorverkauf unter:
www.okticket.de

#### 26. Juli - Samstag

- **BK Fischerfest** beim Lindnerbräu ab 17 Uhr
- **75-jähriges Festjubiläum** des Schützenverein Grub ab 18 Uhr

- BI Blaibacher OpenAir "Bloaba rockt" mit der Band "Gentle" am Dorfplatz ah 20 Uhr
- **G** Gartenfest des Trachtenvereins "Regentaler" Grafenwiesen im Kurpark ab 18 Uhr
- H Waldfest des Trachtenverein Kaitersbergler
- Sommerturnier Bogensport, FC Altrandsberg
- M Florianifest der FF Altrandsberg
- R Gartenfest des SV Thenried am Vereinsgelände
- 27. Juli Sonntag
- **BK** Kurkonzert mit der Blaskapelle Döfering im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Fischerfest beim Lindnerbräu ab 11 Uhr
- 75-jähriges Festjubiläum des Schützenverein Grub ab 11 Uhr
- Konzerthaus für ALLE, 13 Uhr, Konzerthaus Blaibach
- G Gartenfest des Trachtenvereins "Regentaler" Grafenwiesen im Kurpark von 10 - 15 Uhr
- Sommerturnier Bogensport, FC Altrandsberg
- M Gartenfest der FF Oberndorf ab 11 Uhr
- R Gartenfest des SV Thenried am Vereinsgelände
- Kellerbergfest der Zandter Schützen beim Biergarten am Kellerberg ab 11 Uhr
- 30. Juli Mittwoch
- **BK** Five River Blues Band. Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

# Auaust

- 01. August Freitag
- BK 16. ADAC Bayerwald-Rallye Classic. Um 15.01 Uhr Start des 1. Fahrzeugs
- M Beatparty des FC Altrandsberg
- 02. August Samstag
- BK 16. ADAC Bayerwald-Rallye Classic. Um 8.16 Uhr Re-Start zur 2. Etappe
- H Zelt-und Hallenfest der FF Ansdorf/Simpering ab 18 Uhr
- 03. August Sonntag
- **BK** Kurkonzert mit den Weiß-Blau Königstreuen im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- **BK Gartenfest** der Hubertusschützen Wettzell am Dorfplatz Wettzell ab 10.30 Uhr
- **BK** Gartenfest der FF Arndorf am Bolzplatz in Arndorf ab 11 Uhr
- Hallenfest der FF Blaibach ab 10 Uhr
- 04. August Montag
- BK Gsunga und tanzt. Bayerischer Abend mit dem Heimat- und Volkstrachtenverein D'Waldlerbuam Kötzting im Kurpark ab 19 Uhr
- 06. August Mittwoch
- **BK** Stop Over. Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

- 09. August Samstag
- **BK** Flohmarkt am Jahnplatz von 7 - 13 Uhr
- G Dorffest der FF Voggendorf mit Kindernachmittag auf dem Dorfplatz in Voggendorf ab 14 Uhr
- 10. August Sonntag
- **BK** Kurkonzert mit der Kapelle "De kloane Blosmuse" im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- **BK** Gartenfest der FF Sperlhammer beim Feuerwehrhaus Sperlhammer ab 11 Uhr
- **Sommerfest** des Schützenvereins Blaibach am Bogensportgelände am Zilkerbruch ab 11 Uhr
- **Pfarrfest** im Pfarrgarten beim Max-Kolbe Haus in Harrling, Beginn 10 Uhr mit Festgottesdienst
- 13. August Mittwoch
- BK Duo Black & White. Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr
- 15. August Freitag
- BK Kurkonzert mit dem 1. Ergoldinger Akkordeonorchester im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Himmelfahrtsmarkt und großer Frauentag bei der Wallfahrtskirche Weißenregen von 8 - 17 Uhr
- Heimatfest Weißenregen mit Bierzeltbetrieb ab 11 Uhr
- **Dorffest** Altrandsberg beim Springbrunnen
- Z Kirchweihfest mit Festgottesdienst in der Marienkirche Zandt. Im Anschluss Pfarrfest am Rathausplatz ab 10.00 Uhr
- 16. August Samstag
- **BK** Inklusives Grillfest des VDK Ortsverbandes Kötzting in der Pfingstl-Stub´n ab 16 Uhr
- **Inselfest** des Motorradclubs Grafenwiesen mit Liveband auf der Regeninsel ab 19.00 Uhr
- 17. August Sonntag
- **BK** Patrozinium der Wallfahrtskirche Sackenried
- Kurkonzert mit den Warzenrieder Dorfmusikanten im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Schupfa-Fest des Schützenvereins 'Kaitersberg" Steinbühl am Burgstallhof ab 10 Uhr
- Fußwallfahrt mit dem Waldverein nach Sackenried mit Gottesdienst. TP: 7.30 Uhr am Kirchplatz
- 20. August Mittwoch
- Trio Gentle. Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr
- 24. August Sonntag
- Kurkonzert mit den Godlmusikanten im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Kirchweihfest des Kapellenbauvereins in Thenried beim Gerätehaus ab 11 Uhr
- 27. August Mittwoch
- Silly Sally. Kultur im Theatron im Kurpark ab 19.30 Uhr

- 30. August Samstag
- **BK** Hallenfest zum Bad Kötztinger Rosstag in der Lindnerbräu-Halle ab 17.00 Uhr
- 31. August Sonntag
- BK Bad Kötztinger Roßtag Festzug ab 13.30 Uhr
- Musikalischer Frühschoppen, IG Schloss

# September

- 06. September Samstag
- **BK** Flohmarkt am Jahnplatz von 7 - 13 Uhr
- Moni. Live-Konzert beim Kurpark-Cafe ab 18 Uhr
- 100-Jahre Trachtenverein. Gründungsfest im HdG ab 14 Uhr
- Zandter Bauernmarkt mit Kinderflohmarkt und Bewirtung durch den OGV am Rathausplatz von 8 - 10.30 Uhr
- Herbstfest der Schützen und KuRK Harrling in Harrling ab 19 Uhr
- 07. September Sonntag
- Kurkonzert mit der Blaskapelle Dupalka im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Gedenkgottesdienst mit dem "Waldverein" auf dem Mittagsstein ab 10 Uhr
- 14. September Sonntag
- BK Kurkonzert mit den Altnußberger Musikanten im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- Wein.Balladen.Deutsche Weinregionen in der Spielbank ab 18 Uhr
- Pfarrfest im Pfarrheim Miltach
- 20. September Samstag
- **BK** Benefizball der Tanzschule Dance & Fun im Postsaal ab 20 Uhr. Eintritt 20 €
- Hallenfest Bergschützen Altrandsberg
- 21. September Sonntag
- Kurkonzert mit der Kapelle "Bixnbutzer" im Kurpark von 10 - 12 Uhr
- BK 40. Bad Kötztinger Stadtlauf am Schulsportplatz ab 10 Uhr
- Orgelkonzert mit Konrad Linkmann in der Stadtpfarrkirche ab 16 Uhr
- 22. September Montag
- **BK** Herbstanfang. Tombola im Gesamtwert von 600 € in der Spielbank
- 27. September Samstag
- Gaukönigsball der Schützen im HdG. Einlass 19 Uhr. Beginn 20 Uhr
- Kirchweihfest der Dorfgemeinschaft in Rimbach am Dorfplatz ab 9 Uhr
- 28. September Sonntag
- Quatembermarkt mit verkaufsoffenem Sonntag von 8 - 17 Uhr
- Kurkonzert mit der Big Band Furth im Wald im Kurpark von 10 - 12 Uhr

- BK Berggottesdienst am Kaitersberg um 11 Uhr
- M Kirchweih Schloss Altrandsberg

# Oktober

#### 02. Oktober - Donnerstag

G Oktoberfeuer der Gemeinde Grafenwiesen auf dem Kurparkgelände ab 19 Uhr

#### 04. Oktober - Samstag

- **BK** Flohmarkt am Jahnplatz von 7 13 Uhr
- BK Kötztinger Oktoberfest des König-Ludwig-Vereins in der Lindner-Halle ab 18 Uhr

#### 05. Oktober - Sonntag

- **Kötztinger Oktoberfest** des König-Ludwig- Vereins in der Lindner-Halle ab 10 Uhr
- BI Wanderung zum Jägerkreuz-Predigtstuhl mit Andacht, 14 Uhr. TP: Holz am Kreuz
- M Erntedankumzug des Rossererstammtisches in Altrandsberg

#### 09. Oktober - Donnerstag

Vortrag mit Angelika Piontek im
Gasthaus Fechter in Grub ab 19.30
Uhr. Veranstalter: Verein für Gartenbau und Landespflege Bad Kötzting.

#### 10. Oktober - Freitag

- **5. Lange Nacht der Lesung** in einem Freiraum ab 16 Uhr
- **BI** Großer Gstanzlsinger Abend im HdG, Badstr. 5, ab 19 Uhr

#### 18. Oktober - Samstag

- **BK** Führung am Geodätischen Observatorium Wettzell. Beginn 10.30 Uhr
- Zandter Bauernmarkt am Rathausplatz von 8 - 10.30 Uhr

#### 19. Oktober - Sonntag

- Chor- und Orchester-Konzert in der Stadtpfarrkirche um 16 Uhr
- M Rudi-Späth-Gedächtnisturnier, FC Abteilung Eisstock

#### 20. Oktober - Montag

**BK Kirta-Moda** mit Kirtaschmankerl beim Lindnerbräu ab 11 Uhr

#### 24. Oktober - Freitag

- BK Ballhausorchester in der Spielbank ab 19 Uhr
- BI Musikkabarett mit Tom & Basti -"Zwoaschneidig". Einlass 18 Uhr. Beginn 20 Uhr. Tickets: www.okticket.de.

#### 25. Oktober - Samstag

- **Weinfest** des SV Grafenwiesen auf dem Sportplatzgelände ab 19 Uhr
- M Weinfest des Pfarrgemeinderats Altrandsberg

#### 26. Oktober - Sonntag

- **Kirtamarkt** mit verkaufsoffenem Sonntag von 8 17 Uhr
- **BK auf, gmerkt!** Sing Along in der Matthäuskirche ab 17 Uhr

#### 31. Oktober - Freitag

- G Halloween-Party auf dem Kurparkgelände 16 - 20 Uhr
- H Halloween des SV Hohenwarth am Bäckerzipfelstadion ab 19 Uhr

## November

#### 07. November - Freitag

- Turmgeschichten-Buchmesse im Postsaal von 10 bis 18 Uhr
- 08. November Samstag
- **BK** Flohmarkt am Jahnplatz von 7 13 Uhr
- Turmgeschichten-Buchmesse im Postsaal von 10 bis 18 Uhr
- **Weinfest** des SV Steinbühl im Autohaus Gogeißl ab 19 Uhr
- Martiniritt. Gottesdienst 8.30 Uhr. Reiterprozession ab 9.45 Uhr
- M Kesselfleischessen FC Sportgelände

#### 09. November - Sonntag

Turmgeschichten-Buchmesse im Postsaal von 10 bis 18 Uhr

#### 13. November - Donnerstag

Talk.Eat.Play mit Trailläuferin Maria Purschke in der Casino-Lounge der Spielbank ab 19 Uhr

#### 15. November - Samstag

BI Theateraufführung der Blaibacher Laienspielgruppe im HdG, Badstr. 5 Beginn 19.30 Uhr. Tickets 09941/1520

#### 16. November - Sonntag

- BK Magische Zeit Altes Brauchtum zur Wintersonnenwende und Weihnachten. Führung im Kurpark ab 15.30 Uhr. Vorherige Anmeldung unter Tel. 0151/40374463 erforderlich
- BI Theateraufführung der Blaibacher Laienspielgruppe im HdG, Badstr. 5 Beginn 17 Uhr. Tickets 09941/1520

#### 21. November - Freitag

BI Theateraufführung der Blaibacher Laienspielgruppe im HdG, Badstr. 5 Beginn 19.30 Uhr. Tickets 09941/1520

#### 22. November - Samstag

BI Theateraufführung der Blaibacher Laienspielgruppe im HdG, Badstr. 5 Beginn 19.30 Uhr. Tickets 09941/1520

#### 28. November - Freitag

G Adventszauber für Jung und Alt mit Musik auf dem Kurparkgelände 18 - 23 Uhr

#### 29. November - Samstag

- Weihnachtsmarkt am St.-Martins-Platz ab 14 Uhr
- **Dorfweihnacht** mit Nikolausbesuch am Rathausplatz ab 18.30 Uhr

#### 30. November - Sonntag

BI Weihnachtskonzert von und mit Mukado Musikunterricht, im HdG, Badstr. 5 ab 14.30 Uhr M Weihnachtsmarkt Schloss Altrandsberg ab 13 Uhr

# Dezember

#### 05. Dezember - Freitag

M Christbaumversteigerung des FC Altrandsberg, Abteilung Fußball

#### 06. Dezember - Samstag

- BK Flohmarkt am Jahnplatz von 7 - 13 Uhr
- Nikolaus in der Spielbank. Spieltischaktion für guten Zweck. Tombola im Gesamtwert von 1.000 €
- **BI** Weihnachtsmarkt der V.d.B.V. am Dorfplatz ab 15 Uhr
- R Weihnachtsmarkt der Vereinsgemeinschaft am Dorfplatz ab 18 Uhr
- R Christbaumversteigerung des SV Thenried im Gasthaus Schierlitz ab 19.30 Uhr

#### 07. Dezember - Sonntag

- BK B'sinnliche Stund mit dem Heimatund Volkstrachtenverein D'Waldlerbuam in der Stadtpfarrkirche ab 14 Uhr
- **G Nikolauseinzug** mit kleinem Weihnachtsmarkt auf dem Kurparkgelände von 16 - 19 Uhr
- R Weihnachtsmarkt der Vereinsgemeinschaft am Dorfplatz ab 14 Uhr

#### 12. Dezember - Freitag

- H Adventliche Sitzweil mit dem Waldverein
- M Christbaumversteigerung der FF Altrandsberg

#### 13. Dezember - Samstag

Porfweihnacht der FF Thenried am Dorfplatz Thenried ab 17 Uhr

#### 20. Dezember - Samstag

**BI** "**Wintersonnwende**" mit dem Waldverein am Kreuzbacher Anger

#### 24. Dezember - Mittwoch

**Z Dorfweihnacht** bei der St. Anna Kapelle Wolfersdorf 16.30 - 17.30 Uhr

#### 25. Dezember - Donnerstag

**Weihnachten** in der Spielbank. Jeder Gast erhält ein Präsent

#### 26. Dezember - Freitag

M Christbaumversteigerung der Rosserer Altrandsberg

#### 27. Dezember - Samstag

- M Dart Dorfmeisterschft FC Bayern Fanclub
- R Christbaumversteigerung der Eisstockschützen im Vereinsheim des SV Rimbach ab 19 Uhr

#### 31. Dezember - Mittwoch

**Silvester** in der Spielbank. Feiern Sie mit der Spielbank ins neue Jahr

# Kulturerlebnis im hochmodernen Konzerthaus



von überregionaler Strahlkraft. Es ist einzigartig im Bayerischen Wald und ein Anziehungspunkt für Kunstliebhaber und Künstler aus nah und fern. Im vergangenen Jahr feierte der eindrucksvolle Konzertsaal sein 10-jähriges Jubiläum. Intendant Thomas E. Bauer präsentiert seinem Publikum regelmäßig ein Programm mit hochkarätigen und internationalen Künstlern aus Klassik und Moderne, dazu zählen inzwischen auch Weltstars wie Placido Dominao.

Die Gemeinde Blaibach ergänzt das erstklassige Konzertprogramm mit einer bunten Mischung aus verschiedenen Musikrichtungen. Ob traditionelle oder moderne Blas- und Volksmusik, mitreißender Pop oder stimmungsvoller Irish Folk – hier kommen Chöre, Solokünstler und Formationen gleichermaßen zur Geltung. Von regionalen Talenten bis hin zu national bekannten Künstlern wird ein abwechslungsreiches Programm geboten, das für jeden Geschmack etwas Besonderes bereithält. Infos unter www.blaibach.de.

Das Konzerthaus Blaibach ist bekannt als modernes, kulturelles Zentrum

der modernsten Konzerthäuser der Welt.

#### Programm / Termine und Tickets:

(Kassische Veranstalt.) Kulturwaldbüro Blaibach:

Kirchplatz 2 | 93476 Blaibach q 09941/9495065

info@kulturgranit.de

Tickets: www.kulturgranit.de

#### Programm / Termine und Infos:



(Regionale Veranstal.) Tourist-Info Blaibach: Kirchplatz 6 | 93476 Blaibach q 09941/945013

tourist@blaibach.de

www.blaibach.de

Tickets: www.okticket.de



Fr | 104.04.| 19.30 Sturmberger Feiertagsmusi - Hipp, hipp Happiness - Weltmusik die Laune macht! Sa | 05.04.| 19.30 Happy Souls & Powerful Voices Singers back in Blaibach Mo | 21.04. | 14.30 Osterkonzert mit der Blaskapelle Weißenregen Sa | 26.04. | 18.00 Lucienne Renaudin Vary & Tim Allhoff So | 27.04. | 18.00 Vilde Frang & Kammerorchester Basel Sa | 03.05. | 18.00 Jerusalem International Chamber Music Fest **So | 04.05.| 11.00** Jerusalem International Chamber Music Fest Do | 15.05. | 19.00 Patricia Kopatchinskaya & Camerata Bern Fr | 16.05. | 19.00 Die Bayerische Staatsoper Sa | 17.05. | 11.00 Die Bauerische Staatsoper Sa | 17.05. | 15.00 Maximilian Hornung & Friends I Sa | 17.05. | 20.00 J.S. Bach-Stiftung & Marie Luise Werneburg So | 18.05. | 11.00 Maximilian Hornung & Friends II Fr | 30.05. | 19.00 Stadtkapelle Viechtach - Frühlingskonzert Fr | 06.06. | 19.00 Kammerchor Stuttgart Sa | 07.06. | 11.00 Kammerchor Stuttgart So | 08.06.|11.00 Halberg String Quartet & Thomas E. Bauer

Danish String Quartet

So | 22.06. | 11.00 Pianorecital Mari Kodama So | 22.06. | 18.00 Hagen Ouartett

Carte Blanche für Sir András Schiff

Preisträger "Jugend musiziert" &

Talente im Rampenlicht

Do | 24.07. | 19.00 Thomas E. Bauer & Donald Sulzen

Kent Nagano-Spirit of the Moon

Mo | 16.06. | 19.00 Ein Abend mit Igor Levit & Michel Friedman Kent Nagano-Spirit of the Moon - Meet & Greet Katy Göllner & Friends - Ein irischer Abend Förderklasse d. Landkreismusikschule -

Fr | 25.07. | 19.00 Sarah Traubel & Helmut Deutsch - Meet & Greet |26.07. |14.00 Preisträgerkonzert Musica Juventutis So |27.07. |11.00 A Tribute to Singer Pur - Die Urbesetzung **So | 27.07. | 13.00** Konzerthaus für ALLE & Sommerfest So | 27.07. | 18.00 Shavnabada Chor Sa |13.09. |18.00 Monteverdis Marienvesper So |14.09. |11.00 Monteverdis Marienvesper **So | 14.09. | 19.00** Broken Frames Syndicate | 04.10. | 20.00 Alex Diehl SOLO Do | 09.10. | 19.00 Vilde Frang, Maximilian Hornung & Denis Kozhukhin Fr | 10.10. | 19.00 Amatis Trio & Ib Hausmann - Meet & Greet Sa 111.10. | 18.00 Oslo Circles & Marianne Beate Kielland So | 12.10. | 14.00 Münchner Symphoniker |24.10. |20.00 Martin Kälberer - MONOCHROM Vol. 2 | 26.10. | 19.00 Bayrisch Irish - Na Ciotogi -

Keeping the Dream Alive Do | 20.11. | 19.00 Jewish Chamber Orchestra Munich Fr | 21.11. | 18.00 Kammerorchester des Bundespolizeiorchesters

Sa | 22.11. | 16.00 The King's Singers Sa | 22.11. | 19.00 The King's Singers

So |23.11. |16.00 Pianorecital Sophie Pacini Sa | 06.12. | 18.00 Händel / Mozart: Messias **So | 07.12. | 11.00** Händel / Mozart: Messias

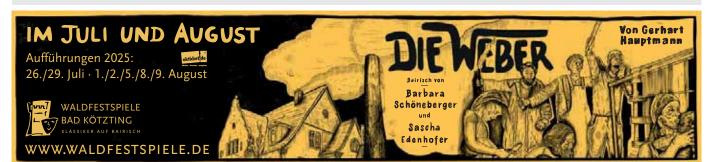
So | 07.12. | 19.00 Barenboim Said Akademie Mo | 08.12. | 19.00 Pianorecital Arcadi Volodos

**Di | 09.12. | 19.00** Trio Gaspard

Mi | 10.12. | 19.00 Gàbor Boldoczki & Gabetta Consort | 12.12. | 20.00 Andreas Kümmert - Acoustic Duo

| 13.12. | 19.00 Katy Göllner & Friends - Swinging Christmas

Sa | 20.12. | 19.00 Bona Vox - Klangfarben



Mi |11.06. |19.00

Do | 19.06. | 19.00

Fr |20.06.|19.00

Sa | 21.06. | 18.00

Sa | 05.07. | 19.00

Fr | 18.07. | 19.00

# Der Kötztinger Pfingstritt Pfingstfestwoche vom 07.06. - 16.06.





KÖTZTINGER PFINGSTRITT am Pfingstmontag, 9. Juni 2025

Der über 600 Jahre alte Kötztinger Pfingstritt gehört zu den ältesten Brauchtumsveranstaltungen in Bayern und beginnt traditionsgemäß am Pfingstmontag um 8.00 Uhr. Die reine Männerwallfahrt, eine "Eucharistische Prozession zu Pferde", an der sich alljährlich rund 700 Reiter in den überlieferten Trachten und auf prächtig geschmückten Pferden beteiligen, führt zu der sieben Kilometer entfernten Nikolauskirche nach Steinbühl. Den beiden Burschen- und Brautzügen am Pfingstmontag und -dienstag schließen sich jeweils die festlichen Pfingst-

Den beiden Burschen- und Brautzügen am Pfingstmontag und -dienstag schließen sich jeweils die festlichen Pfingsthochzeiten an. Ein Roßmarkt am Pfingstsamstag, der Zugleistungswettbewerb für Haflinger- und Kaltblutpferde am Pfingstsonntag und ein vielseitiges Kultur- und Volksfestprogramm umrahmen die Festtage.

# Der Kötztinger Roßtag am 31. August 2025

Bereits zum 35. Mal findet in diesem Jahr der große Kötztinger Roßtag unter dem Motto "Landwirtschaft und Handwerk von damals" statt. Die Veranstalter besinnen sich mit diesem Festzug auf die großen Traditionen früherer Fuhrleute und den Einsatz der vierbeinigen Helfer als unentbehrliche Arbeitstiere im landwirtschaftlichen Betrieb. Ab 13.30 Uhr werden etwa 150 Wagen, bespannte Maschinen und handbetriebene landwirtschaftliche Geräte zu bewundern sein. Daneben werden auf zahlreichen Wagen alte Handwerksberufe wie Brauer, Zimmerer, Schmied, Sattler, Schreiner, Kirmzäuner oder Holzschuhmacher dargestellt.

Spielmannszüge und Musikkapellen sorgen für den richtigen Marschschritt auf dem Weg durch die Stadt. Rund 440 Pferde sind als Zug- oder Reittiere bei diesem Festzug im Einsatz, davon werden ca. 40 Wagen vier- oder sechsspännig gefahren.



## Der Martini-Ritt



Der Kirchen- und Pfarrpatron von Miltach ist der Hl. Martin, dessen Namensfest heuer am 8. November begangen wird, verbunden mit dem Martiniritt und unter Beteiligung aller Ortsvereine. Der Priester trägt bei dieser Flurprozession das Allerheiligste. Langjährige Rittteilnehmer werden ausgezeichnet. Der Ursprung des Martinirittes ist ein Gelöbnis, das die Miltacher Bauern bei einer Viehseuche gegeben hatten. Der Martiniritt findet dieses Jahr zum 305. Mal statt.

# Leonhardifahrt am 5. Juli 2025

Die Leonhardifahrt der Pferdezüchtervereinigung "Osser-Kaitersberg" hat ihre Tradition seit 27 Jahren in Hohenwarth. Leiter- und Truhenwägen sowie zahlreiche Einzelreiter, fesch herausgeputzt, machen sich auf den Weg zur St. Leonhard Kapelle auf der Ansdorfer Höhe. Dort findet ein Gottesdienst mit Pferdesegnung statt. Nach der Rückkehr in Hohenwarth wird zünftig gefeiert. Aufstellung um 13.45 Uhr an der Campingplatzstraße.









# Veranstaltungen

# der Nachbargemeinden



Veranstaltungen im Landkreis Cham

#### Lamer Winkel

LiLa das besondere Kino in Lam www.lichtspielhauslam.de

#### 30.04. | Mittwoch

Walpurgisnacht im Bayerwald Tierpark Lohberg, 17 Uhr

#### 05. bis 18.05.

WoidWanderWoche "Acht Tausender" in Lam

#### 25.05. | Sonntag

4. Lamer WoidReim

#### 22.06. | Sonntag

Künstler-und Handwerkermarkt im Bayerwald Tierpark Lohberg, 9 - 17 Uhr

#### 05./26.06. | Donnerstag

Bunter Sommer im Seepark Arrach, 20 Uhr, weitere Termine: 10./24. JULI und 07./21. AUGUST

#### 28.06. | Samstag

Gemma ins Dorf - Heimatabend im Schwarzauer Haus, 18 Uhr

#### 05.07. | Samstag

U.Trail Lamer Winkel

#### 12.07. | Samstag

KuliNariMusiSumma in Lam

#### 02./03.08.

Großes Marktplatzfest der Lamer Marktplatzwirte mit Kinderfest und Seniorennachmittag

#### 03.08. | Sonntag

Seekirta im Arracher Seepark, 8 Uhr

#### 10.08. | Sonntag

Osser Kirta

#### 19. - 25.08.

Bayerisch-Böhmische Wanderwoche in

#### 05.10. | Sonntag

So a Kirta- Standmarkt in Lam

#### 06./07.12.

Weihnachten am Osser

#### 21.12. | Sonntag

Arracher Seeweihnacht, 14 Uhr www.arrach.de

#### 27.12. | Samstag

Lamer Raunacht am Dorfanger in Englshütt

#### Hohenbogen-Winkel

Kulinarische und informative Stadtführungen furth.de/erlebnisfuehrungen

#### 21.04. | Montag

Leonhardi-Ritt in Furth i. Wald, 9.45 Uhr

#### 07.05. - 18.10.

"Kultur im Schloss" Neukirchen b. hl. Blut, ieweils Mittwochs. Musik, Kabarett und mehr. www.neukirchen.bayern.de

#### 22.05. - 05.10.

Landesgartenschau 2025 in Furth i. Wald www.furth2025.de

#### 04.07. - 15.08.

Theatervorstellungen der Waldbühne Furth i.Wald

#### 01. - 17.08.

"Der Drachenstich" Festspiel in Furth i. Wald

#### 14. - 17.08.

Cave Gladium, Mittelaltermarkt, Schwertkampf, Furth i. Wald

#### 30.12. | Dienstag

Dance on snow, Neukirchen b. hl. Blut, ab 19.30 Uhr

**Programm** 



# Kultur im **Theatron**

Rock. Pop. Jazz. Schlager.

Sommer-Events im Kurpark Bad Kötzting

02.07. Jinx

09.07. Touch Down

16.07. Jubilee Country Band

23.07. Elvis-Show

30.07. Five Rivers Blues Band

06.08. Stop Over

13.08. Duo Black & White

20.08. Trio Gentle

27.08. Silly Sally







#### Eintrittskarten-Verkauf

Kur- und Gästeservice Bad Kötzting (SINOCUR Erdgeschoss)

## "Eine Reise durch Raum und Zeit"

Auf zwei Stockwerken nimmt die Ausstellung den Besucher mit auf eine Reise durch das Universum. Großformatige Bilder, Filme und Ausstellungsstücke vermitteln eine Symbiose aus faszinierender Wissenschaft und natürlicher Schönheit.

WO: SINOCUR Bad Kötzting (Aufgangsgebäude – 1. Stock) Bahnhofstr. 15, 93444 Bad Kötzting

#### Öffnungszeiten von Juli bis September:

Mo - Do: 08.00 - 17.00 Uhr Fr: 08.00 - 16.00 Uhr 10.00 - 12.00 Uhr Sonn- und Feiert.: 10.00 - 12.00 Uhr

#### Öffnungszeiten von Oktober bis Juni:

Mo - Do: 08.00 - 12.00 Uhr 13.00 - 17.00 Uhr 08.00 - 12.00 Uhr 13.00 - 16.00 Uhr Fr.

10.00 - 12.00 Uhr

Erweiterte Öffnungszeiten an Ostern, Pfingsten und Weihnachten.

#### **Eintrittspreise**

Erwachsene:.....2,00 € Ermäßigt:.....1,00 €

(Kinder von 6 bis 15 Jahre, Schüler, Auszubildende, Studenten, Schwerbehinderte ab GdB 70 - die eingetragene Begleitperson ist frei)

(bis zu zwei Erwachsene mit zur Familie gehörenden Kindern bis 15 Jahre)

#### Gruppen:

Ermäßigung nach Vereinbarung



## Zündholzmuseum Grafenwiesen



Seit dem Jahre 1878 wurden in Grafenwiesen Zündhölzer hergestellt. Die Zündholzfabrik Allemann war einer der wichtigsten Arbeitgeber der Region. Im Museum wird einiges aus der Geschichte dieses Industriezweigs und viel Interessantes rund um das Zündholz gezeigt.

#### Öffnungszeiten:

20.04. (Ostersonntag) - 30.10.2025 jeden Mi, Do und jeden 1. Sonntag im Monat von 14 bis 16 Uhr.

#### Tourist-Info Grafenwiesen

Tel. 09941/9403-17 | www.grafenwiesen.de



## LIVEMUSIK-CLUB BAHNHOF KÖTZTING

## Rock - Pop - Jazz

#### Musik und Bands aus der ganzen Welt

Seit Oktober 2022 treten regelmäßig Musiker und Bands aus der ganzen Welt im alten Bahnhof in Bad Kötzting auf. Es gibt zwei Bühnen, die für kleinere Bands geeignet sind. Im Sommer veranstaltet Olli Zilk auch Open-Air-Konzerte auf Bühnen in der nahen Umgebung. Geöffnet Donnerstag, Freitag und Sonntag.

Weitere Infos: Olli Zilk, Bahnhofstr. 19, 93444 Bad Kötzting www.ollizilk.de





# Vortragsabende im SINOCUR® Präventionszentrum

Von Februar bis November bietet der Kur- und Gästeservice Bad Kötzting Vortragsabende und Workshops zu verschiedenen Gesundheitsthemen in Theorie und Praxis an.

Kostenfreie Vorträge immer am Mittwoch um 19.00 Uhr

- Das IGM® Lebensstilprogramm SINOCUR®
- Die TCM-Therapie
- Die Kneipp Therapie
- sowie Themen zur aktuellen Gesundheitsvorsorge



Zum kompletten Vortrags- und Kursprogramm

#### Kochkurse

Gebührenpflichtige Kochkurse zum Thema "Schlauer Essen" mit unseren IGM®-GesundheitsCoaches.

Kochen Sie in der Gruppe, genießen Sie gemeinsam mit unseren Gesundheitsexpterten\*innen in der Lehrküche des SINOCUR® Präventionszentrum und erfahren Sie ganz nebenbei alle wichtigen Informationen. Gesunde Ernährung muss nicht kompliziert sein. Sie bekommen viele Tipps und Rezepte.

#### Themen:

- Festessen gesund und vollwertig aufpeppen
- Entlastungstage Auszeit für Gehirn und Darm
- Verzichtstage Gewichtsmanagement
- Haferkur: Kochen mit Hafer
- 5 am Tag 5 Portionen Obst und Gemüse wie ist das zu schaffen?

#### Auskunft und Anmeldung

Kur- und Gästeservice Bad Kötzting Telefon 09941 / 400 32 150 | www.sinocur.de

#### Kostenloser GesundheitsPass

Der Selbsttest kann Ihnen in wenigen Minuten erste Einblicke in persönliche, psychische und körperliche Risiken und Stärken Ihrer Gesund-Ihrem Gesundheitsverhalten wie Bewegung, Ernährung, Schlaf, Stress und erfassen Ihre persönlichen Gesundheitsdaten. Der Test wertet aus, ob Sie Ihr persönliches Gesundheitsverhalten optimieren sollten oder erste Anzeichen für eine krankhafte depressive Verstimmung selerkrankung vorliegen. Ihr GesundheitsPass



Jetzt OR Code scannen und sofort loslegen!

#### Seit über 30 Jahren WIR LEBEN BIO!

Herrenstraße 2 · 93444 Bad Kötzting · Tel. 09941/7486

ERSTKLASSIG sortiertes NATURKOST Fachgeschäft Immer Frisches, ungespritztes OBST & GEMÜSE NATURSAUERTEIGBROTE, weizen- und hefefrei BIO KÄSE von Kuh, Schaf und Ziege u.v.m.

Natürlich. <mark>Regional.</mark> Alles Bio.

**Mo**, **Mi** & **Do** 09:00 - 13:00 & 14:00 - 18:00 **Dienstag** 09:00 - 13:00

Freitag 09:00 - 18:00 Samstag 09:00 - 12:00





# IGM®-GesundheitsInvest SINOCUR® Workshop

Workshop in der Gruppe ca. 2 ½ Stunden plus 60 Minuten Einzelcoaching pro Person In einem ersten Gruppentermin ermitteln wir gemeinsam mit Gleichgesinnten und ausgebildeten IGM® GesundheitsCoaches über Messungen und Fragebögen Ihre persönliche gesundheitliche Situation, sozusagen Ihre Bestandsaufnahme. Die Fragebögen stehen Ihnen auf Ihrem internetfähigen Handy oder Tablet zur Verfügung. Erfahren Sie dabei z.B. auch wie Sie richtig Blutdruck messen. Das Starter-Kit hilft Ihnen dabei, auch Zuhause weiterhin Ihre Werte festzustellen. Das Ergebnis dieser Untersuchungen ist ein Gesundheitsbericht. Ihr individueller Zugang zum Viterio-Gesundheitsportal ist 3 Monate für Sie freigeschaltet, damit Sie Ihre Gesundheitsfortschritte auch Zuhause beobachten und dokumentieren können. Im Kurs erfahren Sie, wie Sie ihren Gesundheitsbericht auswerten und mit dem Portal umgehen.

Gemeinsam werden wir dann 5 einfache Anwendungen erlernen, die es Ihnen sofort ermöglichen, gesundheitsförderliche Routinen in Ihrem Alltag zu integrieren. Damit Sie auch Zuhause weiter trainieren können, werden Ihnen alle Informationen als Info@zept ausgehändigt.

Im Preis sind 60 Minuten Einzelcoaching enthalten. Sie vereinbaren mit uns einen individuellen Termin. Ein IGM®-GesundheitsCoach führt dort einen weiteren Test durch und bespricht mit Ihnen den Gesundheitsbericht. Gemeinsam wird ein passendes Gesundheitsziel erarbeitet. Sie können alle Fragen stellen, die sich aus dem Gruppentermin ergeben haben, Ihr Coach berät Sie dann, was Sie unternehmen und welche ersten Schritte Sie zur Erreichung des Zieles einschlagen können.

#### Leistungen:

- Die Kosten für den Gruppentermin plus Einzelcoaching
- 3 Monate Zugang zum Gesundheitsportal
- Starter Kit (Maßband und Schrittzähler)
- Individuelle Info@zepte

#### Was brauchen Sie:

- Sie kommen bitte in bequemer Kleidung und bringen ein internetfähiges Handy oder Tablet mit.
   Im Präventionszentrum steht kostenloses Bayern-WLAN zur Verfügung.
- Falls Sie ein eigenes Blutdruck-Messgerät haben, können Sie es gerne mitbringen.



#### **Auskunft und Buchung**

Stadt Bad Kötzting Kur- und Gästeservice

Bahnhofstraße 15 93444 Bad Kötzting

Telefon 09941 / 400 32 150 E-Mail tourist@bad-koetzting.de

www.bad-koetzting.de www.sinocur.de

#### Termine 2025

- **01.07.** von 18.00 20.30 Uhr
- **07. 10.** von 18.00 20.30 Uhr

Weitere Termine nach Vereinbarung

# Entscheiden Sie sich jetzt für Ihre Gesundheit!

Die Teilnahmegebühr am IGM®-GesundheitsInvest SINOCUR® beträgt

Preis pro Person

75,00 EUR

Das Angebot ist auch als Gesundheitstag mit weiteren Leistungen für 99,- € buchbar!

# "gsund bei uns" – Bad Kötzting macht Sie im Urlaub fit

3-tägiges Intensivprogramm in Theorie und Praxis in den Bereichen Bewegung, Ernährung, geistige Bewegung und TCM

Urlaub die schönste Zeit des Jahres. Entspannen vom Alltag und dabei aktiv etwas für die eigene Gesundheit tun. Im ausgewogenen Verhältnis. Zeit haben für die Freizeitmöglichkeiten des Urlaubsortes und persönliche Betreuung von ausgebildeten IGM®-GesundheitsCoaches® und Kneipp-Gesundheitstrainerinnen. Kein Programm "von der Stange", sondern gemeinsam entwickelt.

#### **Programm**

- Begrüßungsimbiss zum Kennenlernen
- Getränke während des Programms
- ausführlicher Fitness- und Beweglichkeitscheck + allgemeines Gesundheitsscreening
- 4 x Themenvorträge
- täglich Bewegungseinheiten
- 1 x Eventkochen mit gemeinsamem Mittagessen
- Kneippanwendungen + Akupressur

#### Das nehmen Sie mit nach Hause

- 1 x Übungsskript mit erlernten Übungen und Techniken
- 1 x Gesundheitsbericht
- 1 x Auswertung Stressmessung
- 1x Auswertung Bioimpedanz-Analyse
- 1 x Aromaöl 5ml
- 1 x Trockenbürste

#### Weitere Leistungen

- 1 x Tageskarte für die AQACUR Badeund Saunawelt
- 1 x Gutschein für ein Glas Prosecco in der Spielbank Bad Kötzting

#### Termine 2025

**Freitag** (Anreise mit Programm ab 12.00 Uhr) **bis Sonntag** (Programmende ca. 13.00 Uhr)

Frühjahr: 11. bis 13.04.Sommer: 08. bis 10.08.

Herbst: 07. bis 09.11.

#### **Preisinformation**

■ Preis pro Person **315,00 EUR** zzgl. Übernachtung und Verpflegung Mindesteilnehmerzahl 2 Personen





#### Auskunft und Buchung

Stadt Bad Kötzting
Kur- und Gästeservice

Bahnhofstraße 15 93444 Bad Kötzting

Telefon 09941 / 400 32 150 E-Mail tourist@bad-koetzting.de

www.bad-koetzting.de



# Im zertifizierten Kur- und Heilwald von Bad Kötzting

Der Wald lehrt uns, dass die Natur immer im Wandel ist – also auch Du selbst!

Tritt ein in die Atmosphäre des Waldes und vergiss die Umwelt draußen. Was wäre momentan besser? Tief die frische klare Luft einatmen, die Lungenflügel bis in die äußersten Spitzen mit der feuchten klaren Waldluft füllen und die Welt draußen vergessen.

Entschleunigen durch absichtsloses achtsames Schlendern, Eintauchen in den Wald mit allen Sinnen, die Ruhe genießen und in den Geräuschen des Waldes versinken.

#### Informationen zur Teilnahme

- Die Trainingseinheiten finden unter Anleitung von zertifizierten Wald-Gesundheitstrainern und kurörtliche Waldtherapeuten statt.
- Mindestteilnehmerzahl 4 Personen / Maximal 10 Personen.
- Vorherige Anmeldung im Kur- und Gästeservice ist erforderlich.
- Teilnahmegebühr: 15.00 € für ca. 3 Stunden
- Festes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung, sowie ein Rucksack mit einem Getränk sind mitzubringen.



#### **Buchbare Termine 2025**

- **26.04.** von 13.30 bis 16.00 Uhr
- **31.05.** von 13.30 bis 16.00 Uhr
- **22.06.** von 9.30 bis 16.00 Uhr
- **02.08.** von 13.30 bis 16.00 Uhr
- **23.08.** von 13.30 bis 16.00 Uhr
- 07.09. von 9.30 bis 12.00 Uhr11.10. von 13.30 bis 16.00 Uhr

#### Auskunft und Anmeldung

Stadt Bad Kötzting Kur- und Gästeservice

Bahnhofstraße 15 93444 Bad Kötzting

Telefon 09941 / 400 32 150 E-Mail tourist@bad-koetzting.de

www.bad-koetzting.de www.sinocur.de







# Erfrischende Sommerangebote

Der Kur- und Gästeservice lädt Sie im Zeitraum vom **24. Juni bis 18. September 2025** zur Teilnahme an nachfolgenden kostenlosen bzw. kostengünstigen Angeboten sehr herzlich ein!

#### Gesundheit mit dem Wasser

**Jeden Dienstag** von 16.00 bis 17.00 Uhr

**Jeden Donnerstag** von 17.00 bis 18.00 Uhr

Kneipp'sche Güsse und Tipp's zum Wassertreten und Armbad bei den Tretbecken im Kurpark (nur bei warmer Witterung)

#### Qi Gong zum Kennenlernen

Bad Kötzting (Dauer 60 Minuten).
Bei schlechtem Wetter im Kurparkpavillon.
Bitte kommen Sie in bequemer Kleidung.
Unkostenbeitrag 3,00 EUR
Leitung: Yoga- und Qi Gong-Lehrerin und
Entspannungstherapeutin Heidemarie
Krieglstein

**Jeden Dienstag** um 17.00 Uhr im Kurpark

Weitere Informationen unter Tel. 09941/40032150



# Willkommen in Deiner guten Zeit voller Genuss.

Bei uns trifft traditioneller Ursprung auf modernen Zeitgeist für echten Genuss und eine gute Zeit. Sei unser Gast und besuche uns in unserer neuen, 2023 eröffneten, Erlebnisbrennerei in Bad Kötzting im Bayerischen Wald.

Entdecke dabei unsere Genusswelten, verkoste und genieße an unserer Kost.Bar und schlendere entspannt durch unseren Shop. Wir freuen uns auf Deinen Besuch!



**Anleitner Erlebnis.Brennerei** / Pfingstreiterstraße 44, 93444 Bad Kötzting / Tel. 09941 - 3251 / info@anleitner.de Ganzjährig geöffnet: **Montag bis Freitag:** 9 bis 18 Uhr / **Samstag:** 9 bis 17 Uhr

# Kur- und Gästeseelsorge

# im Kneippheilbad Bad Kötzting









Verehrter, lieber Kurgast! Sie haben jetzt wohl mehr Zeit als sonst. Das ist geschenkte Zeit: Zeit, um etwas Erfreuliches zu erleben; Zeit für neue Begegnungen; Zeit, die Schönheiten der Natur in sich aufzunehmen. Es wird Ihnen gut tun, wenn Sie einen Teil Ihrer Zeit reservieren, um in sich hineinzuhören, um über Gott und die Welt nachzudenken, um Weichen im Leben neu zu stellen. Vielleicht können wir Ihnen dabei ein wenig behilflich sein. Wir laden Sie herzlich zu unseren Angeboten ein!

Persönliches Gespräch: Wenn Sie ein persönliches Gespräch wünschen,

können Sie sich an das jeweilige Pfarramt wenden:

• Katholisches Pfarramt Telefon 09941/9426-0 • Evangelisches Pfarramt: Telefon 09941/1466

Telefonseelsorge: Unter den kostenlosen Telefonnummern 0800/111 0 111 oder 0800/111 0 222 erreichen Sie rund um die Uhr die Mitarbeiter der Telefonseelsorge.

Gottesdienste im Kötztinger Land: (k = katholisch, e = evangelisch)

#### **Bad Kötzting**

#### Stadtpfarrkirche (k):

Do.: 19.00 Uhr mit anschließender Anbetung bis 20.00 Uhr, Fr.: 9.00 Uhr, Sa.: 18.00 Uhr Sonn- und Feiertage: 8.30 und 10.30 Uhr

## Wallfahrtskirche Weißenregen (k):

So. (vierzehntägig): 10.00 Uhr Di. 19.00 Uhr (Ostern bis Oktober)

#### St. Matthäuskirche Bad Kötzting (e): Sonn- und Feiertage: 9.30 Uhr

St. Nikolaus-Kirche in Steinbühl (k): Sonntag: 8.30 Uhr

#### Laurentius-Kirche in Wettzell (k):

Sa.: 19.00 Uhr, So.: 9.30 Uhr

Genauere Infos zu den Gottesdiensten und den Angeboten in der Pfarrei entnehmen Sie bitte dem Pfarrbrief, der in der Pfarrkirche ausliegt. In den Ferien kann die Gottesdienstordnung davon abweichen.

#### Blaibach

#### Pfarrkirche St. Elisabeth (k):

Sa.: 17.30 Uhr, Sonn- und Feiertage: 10.00 Uhr (der Pfarrbrief ist auf der Homepage der Pfarrei einsehbar)

#### Grafenwiesen

#### Pfarrkirche Hl. Dreifaltigkeit (k):

Sa. 19.00 Uhr (Sommerzeit) 18.00 Uhr (Winterzeit), Sonn- und Feiertage: 9.00 Uhr Do.: 16.30 Uhr Schülermesse (Bitte beachten Sie den Aushang in der Kirche)

#### Hohenwarth

#### Kirche St. Johannes der Täufer in Hohenwarth u. Kirche St. Wolfgang in Haibühl (k):

Sa.: Im 14-tägigen Wechsel 19.00 Uhr (Sommerzeit) 18.00 Uhr (Winterzeit) So.: 10.00 Uhr bzw. 8.30 Uhr (Bitte beachten Sie den Aushang an den Kirchen) Mi. u. Fr.: 19.00 Uhr

#### Miltach

#### Pfarrkirche St. Martin (k): St. Michael in Altrandsberg (k):

Alle Gottesdienstzeiten aktuell auf der Homepage unter www.pfarrei-miltach.de und im Aushang bei der jeweiligen Kirche!

#### Rimbach

#### Pfarrkirche St. Michael (k):

Sa.: 19.00 Uhr (Sommerzeit), 17.00 Uhr (Winterzeit), Sonn- und Feiertage: 9.30 Uhr Di.: 15.00 Uhr Schülermesse, Do.: 19.00 Uhr (Sommer), 18.00 Uhr (Winter).

#### Zandt

#### Marienkirche Zandt (k); St. Bartholomä in Harrling (k):

Alle Gottesdienstzeiten aktuell auf der Homepage unter www.pfarrei-harrling-zandtaltrandsberg.de und im Aushang bei der jeweiligen Kirche!

#### Ihre Seelsorger in Bad Kötzting



Ihr katholischer Pfarrer Thomas Winderl



Ihr katholischer Kaplan Michael Steinhilber



Ihr evangelischer Pfarrer Stefan Nagel



Ihre evangelische Pfarrerin Kathrin Nagel

#### Termine im Kneippheilbad Bad Kötzting 2025

#### 13.04. | So | kath.

Palmprozession und Vorstellung Pfingstbrautpaar ab Platz vor St. Veit um 10.00 Uhr

#### 18.04. | Fr | kath.

Gebet am HI. Grab mit altbayersicher Passionsmusik in der Wallfahrtskirche Weißenregen. Beginn 19.00 Uhr

#### 19.04. | Sa | kath.

Die Feier der Osternacht mit Kirchenchor in der Stadtpfarrkirche. Beginn 20.30 Uhr

#### 20.04. | So | kath.

HI. Messe zum Ostersonntag mit Chor und Orchester in der Stadtpfarrkirche. Beginn 10.30 Uhr

#### 11.05. | So | kath.

Salve ...! Barockkonzert mit dem Muffat-Ensemble in der Stadtpfarrkirche. Beginn 17.00 Uhr.

#### 18.05. | So | evang.

Searching, seek and ... hold fast. Lieder und Lyrik in der Matthäuskirche. Beginn 18.00 Uhr

#### 25.05. | So | evang.

Erinnerungs-Wanderung an Renata Moltrecht. Treffpunkt um 14.00 Uhr am Parkplatz Hudlach.

#### 01.06. | So | evang.

Evangelisch im Kötztinger Land. Vortrag in der Matthäuskirche. Beginn 16.00 Uhr.

#### 19.06. | Do | kath.

Fronleichnam, Hl. Messe in der Stadtpfarrkirche und Prozession. Beginn um 8.30 Uhr

#### 29.06. | So | evang.

Gemeindefest 100 Jahre Kirchengemeinde und 70 Jahre Kirche bei der Matthäuskirche. Beginn 10.00 Uhr.

#### 05.07. | Sa | evang.

Wildkräuter-Workshop im Evangelischen Gemeindehaus ab 16.00 Uhr

#### 12.07. | Sa | kath.

Patroziniumsgottesdienst der Kapelle St. Magdalena am Regenstein um 16.00 Uhr

#### 30.07. | Mi | ökum.

Ökumenischer Gottesdienst im Kurpark (Pavillon). Beginn 18.30 Uhr. Musikalische Gestaltung: ökum. Chor Runding/Bad Kötzting

#### 13.08. | Mi | ökum.

Ökumenischer Gottesdienst im Kurpark (Pavillon). Beginn 18.30 Uhr. Musikalische Gestaltung: Flötenkreis Cham

#### 15.08. | Do | kath.

Großer Frauentag der Wallfahrtskirche Weißenregen und Himmelfahrtsmarkt (Kirtamarkt). Hl. Messe um 8.30 Uhr und 10.00 Uhr, 14.00 Uhr Marienandacht

#### 17.08. | So | kath.

Patrozinium der Wallfahrtskirche Sackenried. HI. Messe um 7.30 Uhr und um 9.30 Uhr, 14.00 Uhr Krankensalbung

#### 27.08. | Mi | ökum.

Ökumenischer Gottesdienst im Kurpark (Pavillon). Beginn 18.30 Uhr Musikalische Gestaltung: Posaunenchor Viechtach.

#### 07.09. | So | kath.

Gedenkaottesdienst für Kriegsopfer am Mittagstein bei der Kötztinger Hütte

#### 10.09. | Mi | ökum.

Ökumenischer Gottesdienst im Kurpark (Pavil-Ion). Beginn 18.30 Uhr Musikalische Gestaltung: Con Cuore

#### 21.09. | So | evang.

Kanzelrede mit Andreas Jordan (Caritas, Cham) in der Matthäuskirche um 9.30 Uhr.

#### 21.09. | So | kath.

Orgelkonzert mit Konrad Linkmann in der Stadtpfarrkirche. Beginn 16.00 Uhr.

#### 26.09. | Fr | evang.

Tomatenverkostung im Evangelischen Gemeindehaus ab 16.00 Uhr

#### 28.09. | So | kath.

Berggottesdienst am Kaitersberg (Kreuzfelsen). Beginn 11.00 Uhr

#### 12.10. | So | ökum.

Ökumenisch-naturkundliche Wanderung mit Pfarrer Thomas Winderl, Pfarrerin Kathrin Nagel und dem Bund Naturschutz. Treffpunkt um 14.00 Uhr am Parkplatz Reitenberg

#### 19.10. | So | evang.

Kanzelrede mit Olli Zilk (Betreiber Livemusik-Club Bahnhof Kötzting) in der Matthäuskirche um 9.30 Uhr.

#### 19.10. | So | kath.

Chor-und-Orchester-Konzert in der Stadtpfarrkirche. Beginn 16.00 Uhr.

#### 26.10. | So | evang.

SingAlong in der Matthäuskirche. Beginn 17.00

#### 15.11. | Sa | evang.

Whisky-Tasting im Evangelischen Gemeindehaus ab 18.00 Uhr

#### 16.11. | So | evang.

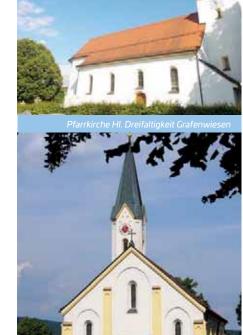
Kanzelrede mit Wolfgang Kerscher (Richter im Ruhestand) in der Matthäuskirche um 9.30 Uhr.

#### 30.11. | So | evang.

Familien-Gottesdienst zur Kirchweih in der Matthäuskirche. Beginn 10.00 Uhr

#### Ökumenisches Friedensgebet jeweils um 18.00 Uhr auf dem Platz vor St. Veit:

Mittwoch, 21.05. Mittwoch, 23.07. Mittwoch, 17.09. Mittwoch, 22.10. Mittwoch, 26.11. Mittwoch, 17.12.









Für alle Hobby- und professionellen Angler bietet das Kötztinger Land eine Anzahl von Gewässern, in denen Sie nach Herzenslust angeln können. Dabei ist jedoch folgendes zu beachten:

- Fischereischein: Wer den Fischfang ausübt, muss einen auf seinen Namen lautenden Fischereischein bei sich führen. Die in anderen Ländern der Bundesrepublik Deutschland ausgestellten Fischereischeine gelten auch in Bayern, soweit sie Personen erteilt sind, die in einem dieser anderen Länder ihre Hauptwohnung haben.
- Erlaubnisschein: Neben dem Fischereischein ist ein Erlaubnisschein erforderlich. Die Ausgabestellen sind in der nachstehenden Aufzählung enthalten.
- Fangzeit: Gesetzliche Regelung bzw. Erlaubnisschein

		_		
Ort	Fischart	Gewässer	Auskunft/Ausgabestelle für Erlaubnisscheine	Gebühr
Bad Kötzting	Bachforelle, Regen- bogenforelle, Äsche, Saibling, Aitel	Weißer Regen von der Hohenwarther Mühle bis Stadtmitte Bad Kötzting. Fliegenfischerstrecke geöffnet vom 01.05 30.09. Erlaubte Fischentnahme/Tag bei der Ausgabestelle zu erfragen.	Tacklekontor (Dienstag geschlossen) Zeltendorfer Weg 18 93444 Bad Kötzting Tel. 09941/8097 www.tacklekontor.com	Tageskarte: 25,00 €
Bad Kötzting	Bachforelle, Saibling, Äsche, Aitel, Barbe, Huchen, Nase	Weißer Regen von Bad Kötzting (Stadtmitte) bis zur Mündung in den Schwarzen Regen. Erlaubte Fischentnahme/Tag bei der Ausgabestelle zu erfragen	Pension "Fischerstüberl" Anton Höcherl Pulling 12 93476 Blaibach Tel. 09941/8161 www.fischerstueberl.de	auf Anfrage (nur für Hausgäste) Fliegenfischerstrecke, Fliegenfischerkurse auf Anfrage
Blaibach	Hecht, Zander, Karpfen, Brachsen, Barbe, Barsch, Aal, Nase, Äschen, Huchen, Waller	Blaibacher See (von Ahrain bis Staumauer) und Regenfluss von der Mündung des Weißen Regen bis zur Straßenbrücke Ortsmitte Blaibach. Erlaubte Fischentnahme/Tag bei der Ausgabe- stelle zu erfragen	Pension "Fischerstüberl" www.fischerstueberl.de	Tageskarte:20,00€Wochenkarte:70,00€Jugendfischer:15,00€Wochenkarte:50,00€
Cham	Waller, Hecht, Zander, Karpfen, Schleie, Brach- se, Rotauge, Barbe, Aal, Rutte, Barsch	Vier verschiedene Gewässerabschnitte des Regenflusses sowie den Steffelsee. Erlaubte Fischentnahme/Tag bei der Ausgabestelle zu erfragen	Tacklekontor (siehe oben)	Tageskarte: 20,00€ Jugendkarte: 15,00€
Furth im Wald	Hecht, Zander, Schleie, Karpfen, Brachse, Rot- auge, Barsch, Aal	Drachensee: Erlaubte Fischentnahme/Tag bei der Ausgabestelle zu erfragen	Tacklekontor (siehe oben)	Tageskarte: 20,00€
Grafenwiesen	sämtliche Weißfischar- ten, Karpfen, Saiblinge	Zwei gemeindeeigene Angelteiche im Ortsteil Watzlsteg. Erlaubte Fischentnahme/Tag: bei der Ausgabestelle zu erfragen	Tourist Info Grafenwiesen Rathausplatz 6 Tel. 09941/940317	Tageskarte: mit Gästekarte 8,00€ ohne Gästekarte 10,00€
Hohenwarth	Bachforelle, Äsche, Saibling	Weißer Regen von Großmühle bis Hohenwarther Mühle Erlaubte Fischentnahme/Tag: 2 Stück	Guts-Gasthof Schmidt Lamer Str. 8 93480 Hohenwarth Tel. 09946/258	Tageskarte: 20,00€
Miltach	Aitel, Schleie, Schied, Weißfisch, Aal, Barsch, Rotauge, Äsche, Forelle, Hecht, Rutte, Nase, Brachse, Huchen, Zander	Regenfluss von Straßenbrücke Ortsmitte Blaibach bis Urleiten (schöne Fliegenfischerpassage unterhalb Kläranlage). Perlbach von Straßenbrücke Oberndorf bis Mündung Regenfluss.	Irmgard Bachl Kapellensiedlung 29 93468 Miltach Tel. 09944/2575 Mobil: 0175/2516907	Tageskarte: 13,00€ Wochenkarte: 40,00€ Jugendkarte: auf Anfrage Fliegenfischen: auf Anfrage
Viechtach	Hecht, Zander, Schleie, Brachse, Rotauge, Bar- be, Aal, Rutte, Barsch, Forelle, Huchen	Von der Straßenbrücke Rugenmühle bis zur Staumauer Höllensteinsee. Erlaubte Fischent- nahme/Tag bei der Ausgabestelle zu erfragen	Tacklekontor (siehe oben)	Tageskarte: 23,-€/Erw (zzgl. je 3,-€ Pfand für Fangliste) Jugendkarte: auf Anfrage



Die Fischwanderhilfe am Kraftwerk Pulling hat außergewöhnlichen Pilotcharakter für ganz Bayern, da das Baywerk als sogenannte große Talsperre (Stauvolumen, größer als eine Million Kubikmeter) und dessen 150 Meter langer Damm nun von der Fischtreppe durchquert wird. Die Fischwanderhilfe ermöglicht den Wasserlebewesen wieder ihre natürlichen Wanderbewegungen.

## Ihr Fachhandel für Angelbedarf tolle Preise **1ackle** großes Angebot kompetente Beratung 24 h online für Sie erreichbar! Inh. Markus Wanninger Zeltendorfer Weg 18 93444 Bad Kötzting 0 99 41 / 80 97 info@tacklekontor.de 0 99 41 / 90 52 48 www.tacklekontor.com

# Broschüre

### Aktiv im Kötztinger Land

Entdecken Sie in der neuen Broschüre "Aktiv im Kötztinger Land" sportliches Vergnügen in allen Variationen:

Wandern

Tipps und Tourenvorschläge Radeln

- Radwege, E-Bike- und Mountainbike-Touren ■ Wassersport am und im kühlen Nass
- Nordic-Walking & Skaten ein wahres Paradies
- Aktivsport im Kötztinger Land von A-Z
- Wintersport Unzählige Möglichkeiten

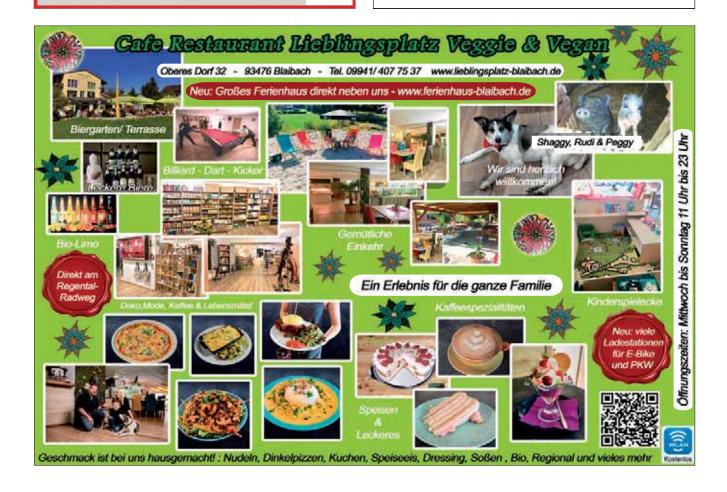


Kanuverleih - Campingplatz Blaibach

KÖTZTINGER LAND

- Organisation von Gruppenfahrten (Firmen/Schulen/Vereine)
- Individual-Touren
- Rückholservice
- Zeltlager/Blockhütten
- Kanushop Neu- und Gebrauchtboote
- Biergarten

aqua hema - Kanutouren im Bayerischen Wald - Campingplatz Oberes Dorf 7 - 93476 Blaibach - Tel. 09941/4128 - Fax 09941/7030 Mobil: 0171/23 25 55 2 - www.aquahema.de - e-mail: info@aquahema.de





# DAS AUSFLUGSZIEL IN LOHBERG AM GROSSEN ARBER

# Bayerwald-Tierpark Lohberg.

Wildnis erleben.

Der Tierpark in Lohberg begeistert als einziger Zoo in der Oberpfalz jährlich zahlreiche Besucher.

Hier finden Sie über 400 Tiere des bayerisch-böhmischen Grenzgebietes mit ca. 100 Arten in natürlicher Umgebung.

#### AUSSTATTUNG UND HINWEISE

- » Abenteuerspielplatz und Streichelzoo
- » Aquarien und Vogelvolieren, Haus des Wolfes
- » Kinderveranstaltungen und Thementage
- » Barrierearmer Rundweg möglich
- » Hunde dürfen angeleint in den Park
- » Kiosk mit Terrasse
- » E-Bike Ladestation

#### INFORMATIONEN UND ÖFFNUNGSZEITEN

**Bayerwald-Tierpark Lohberg** Schwarzenbacher Straße 1a 93470 Lohberg Telefon: 09943/8145 info@bayerwald-tierpark.de www.bayerwald-tierpark.de

#### Der Tierpark ist ganzjährig täglich geöffnet!

April – Oktober | geöffnet ab 9 Uhr | letzter Einlaß: 17 Uhr

November – März | geöffnet ab 10 Uhr | letzter Einlaß: 16 Uhr



estaltung: LABOR 2 – Designagentur, Bad Kötzting – Fotos: Bayerwald-Tierpark Lohberg, Alexander Aigner, Sandra Dombrovsky, Richard Wenzel, Woidlife Photograph



# Erleben & Sparen

# mit der GUTi Gästekarte

#### Urlaub im Kötztinger Land lohnt sich Freie Fahrt mit Bus und Bahn + zahlreiche Ermäßigungen

Mit dem GUTi-Logo wird Ihre Gästekarte zu Ihrem kostenlosen Fahrschein für Bus und Bahn im GUTi-Tarifgebiet Bayerischer Wald.

Das Tarifgebiet erstreckt sich über die Landkreise Cham, Freyung-Grafenau und Regen, bis nach St. Englmar im Landkreis Straubing-Bogen. Das GUTi gilt sogar über Landesgrenzen hinaus in den westlichen Bezirk Pilsen und Südböhmen.

Damit kommen Sie bequem, kostenlos und umweltfreundlich zu zahlreichen Ausflugszielen und Sehenswürdigkeiten oder Sie können Rad- und Wandertouren mit unterschiedlichen Ausgangs- und Zielorten unternehmen. Das Beste daran ist... Sie schonen die Umwelt und Ihren Geldbeutel.



#### Die neue App im Landkreis Cham. Einfach aufs Handy laden!

"Wohin·Du·Willst" ist ein persönlicher Mobilitätsplaner, einfach Abfahrts- und Ankunftsort angeben und der Fahrgast erhält die für ihn passende Verbindung.



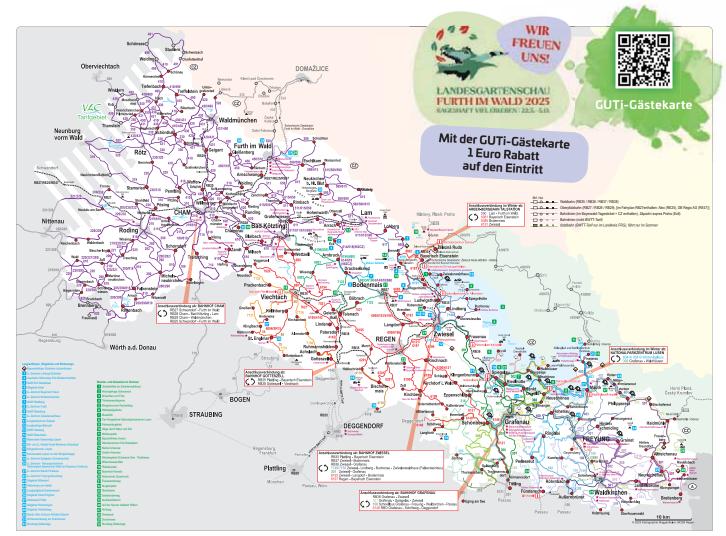
#### Wie funktioniert die GUTi Gästekarte?

Die Gästekarte wird vom Beherbergungsbetrieb nach der Anmeldung bei Ankunft ausgehändigt. Nur Gästekarten mit dem GUTi-Logo sind als Fahrschein gültig. Die Gästekarte gilt zusammen mit einem amtlichen Lichtbildausweis als Fahrschein für beliebig viele Fahrten während des gesamten Urlaubsauf-

Jeder Gast (Erwachsene, Kinder ab 6 Jahren) erhält seine persönliche Gästekarte im Scheckkartenformat. Gäste in Bad Kötzting erhalten sie auf Wunsch sogar digital auf ihr Smartphone.

#### Zusätzliche Ermäßigungen und Vergünstigungen

Mit der Gästekarte erhalten Sie zusätzliche Ermäßigungen und Vergünstigungen bei verschiedenen Freizeiteinrichtungen.



# Sport- und Freizeitmöglichkeiten

#### **Beach-Volleuball**

- **BK** Begegnungszentrum Alte Kaserne Zeltendorfer Weg 24-40
- Rasen-Beach-Volleyballfeld auf dem Freibadgelände
- Bahnhofstraße beim Tennisplatz
- Ulrichshof Baby & Kinder Bio-Resort Zettisch 42, Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com

#### Berghütten

- Kötztinger Hütte am Kaitersberg Tel. 09946/290 www.koetztinger-huette.de
- **BK** Haidsteiner Hütte Tel. 09941/9495292 www.haidsteiner-huette.de
- Forstdiensthütte Hohenbogen Fam. Kilger, Hohen Bogen 1 Tel. 09941/6743 vom 24.12. - 31.10. tägl. geöffnet

#### Bewegungsparcours

- BK Motorikpfad auf einer Insel im Kurpark - nach dem Konzept "Mit den Sinnen erleben"
- Mehrgenerationenpark mit Bewegungs-/Fitnessparcour, Streuobstwiese, Gehölzlehrpfad mit heimischen Bäumen und Sträuchern und Sitzmöglichkeiten
- Am Kellerberg (Waldstück) verschiedene Outdoor-Fitnessgeräte

#### Bogenschießen

- BK BoW Jo Heehler Tel. 09941/939835 www.bogenschiessen-lernen. jimdofree.com/
- G Bogenparcour am Buchberg im OT Thürnhofen www.stoiberbuchbergerhof.de
- FC Altrandsberg, Tel.0162/6038451

#### **Bootsverleich**

Höllensteinsee, www.hoellensteinstea.de

#### Bootswandern/Kanuverleih

- aguahema, Stelzl Martin, Oberes Dorf 7, Tel. 09941/4128, www.aquahema.de
- Silvia Tracz Tiefental 12, Tel. 09944/2823 www.kanuverleih-zankl.de

#### Fitness-/Sportstudio

- Sportofit Wellness-Fitness-Training, Bgm.-Seidl-Platz 1, Tel. 09941/904100 www.uschimartin-rehazentrum.de
- BK fit+ Bad Kötzting Westumgehung 4, Tel. 0170/9838451 www.badkoetzting.fitplus-club.de
- Das Werk Lamer Str. 14, Tel. 0176/60438586 oder 0171/1902014 www.das-werk.fitness

- BI Fitness- und Gesundheitsstudio "FIT IN", Pechlergasse 15, Tel. 09941/4009454 www.gesundheitszentrum-renz.
- Gymnastik-Laderl Casaretto Chamer Str. 2, Tel. 09944/302805

#### Kegelbahnen

- BK Hotel-Gasthof-Brauerei "Zur Post" Herrenstr. 10, Tel. 09941/6628 www.posthotel-bad-koetzting.de
- Pension-Restaurant Kauer, Lamer Str. 29, Tel. 09941/1262, www.pension-kauer.de
- Gasthaus "Am Ziegelberg" Hirtreiter Andreas, Am Ziegelberg 6, Tel. 09941/905422
- Gasthof Kaitersberg, Familie Geiger Sonnleitnerstr. 6, Tel. 09946/326 www.hohenwarth.de/gasthofpension-kaitersberg
- Bundeskegelbahnen, Fam. Kollmer Hohenbogenstr. 1, Tel. 09941/1237

#### Kinderspielplätze

- BK im Kurpark, Arberstraße, BZ-Alte Kaserne, am Schinderbuckel, Urtlbachplatz, Wettzell Böhmerwaldstraße, Bühläcker, Zeltendorf, Ramsried und Steinbühl
- Beim Haus des Gastes in der Badstr. 5, Am Ziegelberg und in Neukolmberg
- Nähe Pfarrkirche/ Pfarrheim, Pfarrer-Karl-Schmid-Weg
- Unterhalb der Grundschule
- Schönprunnstraße, Am Hofacker, Wilhelmstraße in Altrandsberg
- große Spiellandschaft beim Rathaus/Tourist-Info Hohenbogenstr. 10, in der Böhmerwaldstraße - im Drosselweg, in Thenried-Madersdorfer Weg, im Abenteuer- und Waldspielplatz beim Hotel Ulrichshof Zettisch 42, beim Sportplatz Thenried
- Erlebnisspielplatz Kellerbergstraße, am Weißgraben, in Harrling an der Schatzbergstraße und in Wolfersdorf/Urbühl

Cine-World, Randsbergerhofstr. 15-19, 93413 Cham, Tel. 09971/ 20220, www.kino-cham.de

CineVIT. Ringstr. 5, 94234 Viechtach Tel. 09942/9480352 www.kino-viechtach.de

LiLa Lichtspielhaus Lam, kleines Kino - großes Wohnzimmer Rosengasse, 93462 Lam www.lichtspielhauslam.de

#### Kneippanlagen

- im Kurpark, AQACUR Badewelt, Klinikum Luitpold, Rehazentrum Uschi Martin, Kneipp-Kurbad Althammer
- Am oberen Anger in Kreuzbach (zwischen den beiden Regenbrücken)

- G Kneipptretbecken im Kurpark Grafenwiesen
- Kneipptretbecken, Haselstaude nähe Campingplatz
- Kneipptretbecken am Woidplatzl (beim ehem. Freibad) Hohenbogenstraße

#### Kutschfahrten

- Hastreiter Alois, Ramsried 32 Tel. 0170/8974688 o. 0152/03869522
- Müller Klaus, Burgstall 12 Tel. 09945/905110 od. 0170/3222994
- Familie Brandl, Kaitersbergweg 23 Tel. 09941/6224 od. 0151/12811496
- Familie Seidl "Kutschengaudi"-Event-Kutschenfahrten (Frühstücks-/ Kinderparty- oder Weinfahrt u.a.) Tel. 0160/1790510; www.kutschengaudi.de
- Amberger Heinrich, Lamer Str. 3 Tel. 09946/422, www.gutscherhof.de
- Pritzl Josef, Oberzettling 2, Tel. 09946/564
- Seidl Rudolf, Unterzettling 3 Tel. 09946/207, www.ferienhof-seidl.de
- Stall-Adam, Kühbergweg 20, Tel. 09941/8065, od. 0170/8389805, lisal89@gmx.de (Termine nach Vereinbarung)

#### Minigolf

- im Kurpark, (Kurpark-Cafe) Tel. 0157/51861159
- Badstraße 1, Ausgabe der Schläger: Gegenüber Minigolfplatz im Friseursalon Mühlbauer oder in der Tourist-Info, Kirchplatz 6
- mit Imbiss, Haselmühle Tel. 09946/9028128

#### Modellflugplatz

Alte Kötztinger Straße (Wanderweg BI4)

#### Motocross

Motocrossbahn in Zettisch Tagestickets erhältlich im Hotel Ulrichshof, Tel. 09977/9500 www.amc-cham.de

#### Naturbadestellen

- Blaibacher See
- Badeweiher am Feriendorf Kummersdorf
- M Regenfluss

#### Naturlehrofad

- **BK** Wald- und Geschichtslehrpfad am Ludwigsberg
- Wasserlehrpfad entlang der Uferpromende
- am Wanderweg BI8, Aktiv-Lehrpfad mit insgesamt 6 Wissens- und Erlebnisstationen zur heimischen Flora und Fauna
- Naturerlebnispfad lehrreicher Rundkurs (ca. 3 km) mit vielen Stationen; Gehzeit ca. 90 min.; Beschreibung erhältlich in der Tourist-Info; Tel. 09941/9403-17 www.grafenwiesen.de

- M Einzigartige Terrassen und Heckenlandschaft in Eismannsberg, Beschreibung in der Tourist-Info erhältlich
- R "Weg der Sinne" 6 Stationen mit Schautafeln, entlang Bachlauf, Felssteinmauern, Hecken und Bäumen
- Z Natur- und Erlebnispfad am Kellerberg mit Seilbahn, Wackelsteg, Hangrutsche und vieles mehr
- Z Themenweg Nistlberg Ein erlebnisreicher Themenweg mit 23 Stationen über Natur, Landwirtschaft u. Wildlebensraum, ca. 5 km lang

#### **Nordic-Walking**

- **BK** Ausgewiesene Nordic-Walking Wege (Info-Flyer in der Tourist-Info erhältlich)
- Ausgewiesene und markierte Strecken (siehe Info-Heft, erhältlich in der Tourist-Info)
- G Drei ausgewiesene Nordic-Walking-Strecken, Beschreibung erhältlich in der Tourist-Info, Tel. 09941/9403-17, www.grafenwiesen.de
- H Ausgewiesene und markierte Strecke, (Rundkurs ca. 4 km). Stöcke können in der Tourist-Info kostenlos ausgeliehen werden

#### Reitsport

- H Ferienhof Rudi Seidl Unterzettling 3, Tel. 09946/207 www.ferienhof-seidl.de
- H Reiterhof Kummersdorf, Tel. 09946/207
- Silvia Tracz, Tiefental 12, Tel. 09944/2823, Ausritte mit Begleitung
- Ulrichshof Baby & Kinder Bio-Resort Zettisch 42, Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com

#### Sauna / Solarium

- BK AQACUR Badewelt (Sauna, Solarium), Bgm.-Seidl-Platz 1, Tel. 09941/9475-0 www.aqacur.de
- BK Sonnenstudio "H+F", Lamer Str. 1
- Schlossgasthof Rösch (Sauna) Kirchplatz 8-10, Tel. 09941/9467-0 www.schlossgasthof-roesch.de
- G Hotel Spirit & Spa Birkenhof am Elfenhain (Sauna, Solarium), Auf der Rast 7, Tel. 09941/4004-0, www.hotel-birkenhof.de
- Landhotel Buchbergerhof (Sauna, Solarium), Thürnhofen, Thenrieder Weg 25, Tel. 09941/8140 www.stoiber-buchbergerhof.de
- M Gymnastik-Laderl Casaretto (Solarium), Chamer Str. 2, Tel. 09944/302805
- R Hotel Kollmerhof (Sauna/Solarium) Hohenbogenstr. 1, Tel. 09941/1237 www.kollmerhof.de
- R Hotel Bayerischer Hof Dorfstr. 32, Tel. 09941/770000 www.wellnessn.de
- Ulrichshof Baby & Kinder Bio-Resort Zettisch 42, Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com
- Z Hotel Früchtl, (Sauna, Dampfbad) Kirchplatz 1, Tel. 09944/30410 www.hotel-fruechtl.de

#### Schwimmen

- AQACUR Badewelt, Bgm.-Seidl-Platz 1, Tel. 09941/94750, www.agacur.de Öffnungszeiten Hallenbad: Mo 13.00-22.00 Uhr, Di-Do 11.00-22.00 Uhr, Fr 11.00-24.00 Uhr, Sa/ So/Feiertage u. Schulferien: 10.00-22.00 Uhr; Öffnungszeiten Freibad: Mitte Mai bis ca. Mitte Sept. tägl. 10-20 Uhr
- Schlossgasthof Rösch (Hallenbad und beheizter Außenpool), Kirchplatz 8-10, Tel. 09941/9467-0 www.schlossgasthof-roesch.de
- Familienfreibad Grafenwiesen Schönbuchener Str. 49 Tel. Tel. 0175/3533645 od. 0151/51482621 www.grafenwiesen.de
- R Hotel Bayerischer Hof Dorfstr. 32, Tel. 09941/770000 www.wellnessn.de
- Ulrichshof Baby & Kinder Bio-Resort Zettisch 42, Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com
- Hotel Früchtl (Hallenbad) Kirchplatz 1, Tel. 09944/30410 www.hotel-fruechtl.de

#### Skaten

Skaterpark im Begegnungszentrum Alte Kaserne, Zeltendorfer Weg

#### Sommerrodelbahn

Sport+Freizeit-Zentrum Hohenbogen (Doppelsesselbahn, Kinder-Freizeitwelt, Inlineskater-Bahnen, Graskart-Fahren...), Tel. 09947/464, www.hohenhogen.de

#### Sommerstockschießen

- im Kurpark neben Fußballstadion
- auf dem Kurpark Grafenwiesen
- Auf dem Gelände des Campingplatzes, Ferienzentrum 3, Tel. 09946/367 www.campingplatz-hohenwarth.de
- Waldsportplatz des FC-Zandt

#### Tennis

- TV 1863 Bad Kötzting e.V., Waldschmidtstraße Tel. 0176/96651978 od. Tel. 6177 4 Sandplätze, Platz: 15 €/Std.
- TC Blaibach beim Haus des Gastes Badstraße (Ausgabe der Karten in der Tourist-Info, Kirchplatz 6)
- Ulrichshof Baby & Kinder Bio-Resort, Zettisch 42, Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com

#### **Tischtennis**

- im Kurpark (Kurpark-Cafe)
- Tischtennisplatte auf dem Freibadgelände
- Im Natur- und Erlebnispfad

#### Trimm-Dich-Pfad

- BI Am Attenberg, 800 m Dorfauswärts-Richtung Bärndorf
- Am Kellerberg (Waldstück), Markierter Trimm-dich Pfad mit 20 Stationen

#### Wintersport

- **BK** Kötztinger Kristall-Skischule Alpin-Schischule, Kinder-Skischule, Snowboard-Schule, Langlauf-Schule, Skiverleih, Tel. 09941/4100, www.kristall-schischule.de
- Langlauf: Im Ortsteil Hudlach. Einstieg in die Riedelsteinloipe Hudlach-Eck. In beiden Richtungen zu laufen, für Skating und Diagonal
- R Alpin: Wintersportzentrum Hohenbogen mit Doppelsesselbahn, Schlepplift, 6 km gepfl. Skipisten, Beschneiungsanlage, Winterrodelbahn, Schlittenverleih, 2 Ski-und Snowboard-Schulen, Tel. 09947/464, www.hohenbogen.de
- Langlauf: 2 LL-Loipen bei der Forstdiensthütte am Hohenbogen, ca. 10 km, 1 LL-Loipe am "Grenzweg", ca. 10 km, 1 LL-Loipe "Unteres Straßl", ca. 5 km Skating Tel. 09941/940016 (Tourist-Info Rimbach)

#### RISTORANTE PIZZERIA VESUVIO

Direkt am Regental-Radweg

Seit fast 30 Jahren sind wir das Restaurant für traditionelle italienische Gerichte in Blaibach und Umgebung. Genießen Sie italienische Köstlichkeiten in mediterranem Ambiente.



#### FREUEN SIE SICH AUF

- frische Pizza, Pasta sowie Fisch- und Fleischgerichte hausgemachtes Tiramisu und leckere Eisbecher
- alle Speisen auch zum Mitnehmen
- Restaurant mit 50 Sitzplätzen
- Sonnenterrasse mit 40 Sitzplätzen

#### ÖFFNUNGSZEITEN

Montag - Mittwoch: 17 - 22 Uhr | Freitag - Sonntag: 11 - 14 Uhr & 17 - 22 Uhr | Donnerstag: Ruhetag

#### PIZZERIA VESUVIO

Unteres Dorf 25 | 93476 Blaibach | Tel. 09941 7553 | www.vesuvio-blaibach.de

# Radfahrer Paradies

# Kötztinger Land

Das Kötztinger Land bietet für Radler ein echtes "EldoRado" und eine abwechslungsreiche Kulisse für interessante Touren. Durch die günstige Lage am Regen sind die Orte im Kötztinger Land ideale Ausflugsziele und Sie können von hier aus wunderschöne Radtouren starten.



## Individuelles Radweg- und Wanderwegerouting

Ganz einfach Fahrrad- und Wandertouren auf unseren bestehenden Wegenetzen planen. Einfach Start- und Zielort auswählen. Sehenswürdigkeiten und Gaststätten als Zwischenpunkte auf der Karte wählen und schon erhalten Sie umgehend Ihren individuellen Routenvorschlag basierend auf unserem beschilderten Wegenetz.

- Als GPX-Tracks zum Downloaden aufs Handy
- Auch als PDF zum ausdrucken

#### Auf den schönsten Radwegen im Kötztinger Land



#### Regental-Radweg

(ca. 160 km) Von Regensburg über Cham nach Bayerisch Eisenstein

(Ab Miltach über Blaibach nach Viechtach einfach ca. 23 km)



#### Zellertal-Radweg

(ca. 30 km) Der Radweg führt von Bad Kötzting über Arnbruck und

Drachselsried bis Bodenmais-Zwiesel.



#### Lamer-Winkel-Arber-Radweg (ca. 50 km)

Von Miltach, Blaibach über Bad Kötzting, Grafenwiesen, Hohenwarth, Arrach, Lam, Lohberg nach Bayerisch Eisenstein.



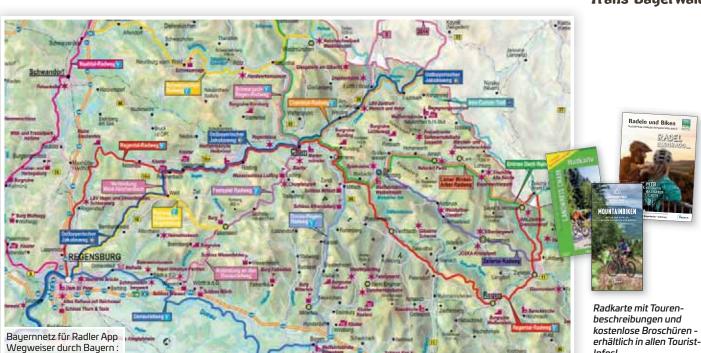
lebnisreich!

#### Donau-Regen-Radweg

(ca. 40 km) Auf der ehemaligen Lokalbahntrasse Miltach-Konzell nach Bogen.

Trans Bayerwald - ca. 700 km Mountainbikerunde, die zwischen Furth im Wald und Passau durch den Bayerischen Wald führt - fordernd wie eine TransAlp und ebenso er-

Trans Bayerwald



www.bayerninfo.de/rad www.bayernbike.de

# Unterwegs mit E-Bike oder Tourenrad Fahrrad-Verleih im Kötztinger Land:





Nachstehend genannte Preise gelten jeweils nur mit Gästekarte (ohne Gästekarte Preisaufschlag). Gruppen ab 4 Personen und für Wochen- bzw. Wochenendtermine Räder bitte vorbestellen.

#### Verleih von Touren-Rädern: (Preise mit Gästekarte)

#### Tourist-Info Blaibach:

(während der Öffnungszeiten s.S.2) Preis für ½ Tag:.....6,50 € Preis für 1 Tag:..... 10,00 € Aparthotel "Zum Gutshof" Gutshofweg 2, Tel. 09946/9500 Preis für 1 Tag:.....15,00 €

#### Verleih von E-Bikes: (Preise mit Gästekarte)

#### Tourist-Info Blaibach:

(während der Öffnungszeiten s.S.2) Preis für ½ Tag:.....13,00 € Preis für 1 Tag:.....20,00 €

#### **Tourist-Info Rimbach:**

(während der Öffnungszeiten s.S.2) Preis für ½ Tag:.....13,00 € Preis für 1 Tag:.....20,00 €

#### Aparthotel "Zum Gutshof"

Gutshofweg 2, Tel. 09946/9500 Preis für 1 Tag:.....25,00 €

#### Hotel Früchtl, Zandt:

Tel. 09944/30410; tgl. an der Rezeption

Preis für 1 Tag:.....30,00 €

Kürzere Verleihzeiten -Preis auf Anfrage.

Wochenendpauschale und Wochenpreis auf Anfrage.

Die E-Bike Ladestationen sind jeweils ausgestattet mit 4 Schließfächern. Das eigene Ladekabel muss für den Ladevorgang mitgebracht werden. Parallel zum Akku kann auch das Handy geladen werden. Akku und Handy sind während des Ladevorgangs sicher im Schließfach untergebracht. Das Schließfach ist mit einem Pfandschloss gesichert (1€/0,50€ Münze). Die Ladesäulen stehen rund um die Uhr zur Verfügung, Stromkosten fallen keine an!

#### Standorte:

- Bad Kötzting: Kur- und Gästeservice, Bahnhofstr. 15 und Platz vor St. Veit, Marktstr. 28
- Blaibach: Rathaus/Tourist Info, Kirchplatz 6
- Rimbach: Dorfplatz Rimbach und Dorfplatz Thenried
- Zandt: Rathaus/Tourist Info, Rathausplatz 1

#### Viele Gasthäuser und Hotels bieten ebenfalls die Möglichkeit zum Aufladen der E-Bikes an:

- Bad Kötzting: Lindner Bräu, Brauerei-Gasthof "Zur Post"
- Blaibach: Enoteca Lucca
- Miltach: Pizzeria Da Chiara, neue E-Bike-Ladesäulen bei Café Waffel, Donau Donkey Standort
- Rimbach: Ulrichshof, Aussichtsplattform Gipfelsteig am Hohenbogen
- Zandt: Hotel Früchtl und Feriendorf am Kellerberg 91 (Rezeption)



# Wandern

# im Kötztinger Land



Erhältlich in ieder Tourist-Info!

Entspannen in der Natur - reine Luft genießen - in unserer schönen bayerischen Landschaft! Erkunden Sie unsere reizvolle Gegend - im Herzen des Bayerischen Waldes. Genießen Sie unsere schöne Natur, herrliche Aussichten, unsere gesunde Luft, wohltuende Ruhe – und das zu jeder Jahreszeit ein Genuss! Alle Wanderwege im Kötztinger Land in den Orten Bad Kötzting, Blaibach, Grafenwiesen, Hohenwarth, Miltach, Rimbach und Zandt wurden vom Naturpark Oberer Bayerischer Wald neu und übersichtlich markiert!

#### Tipp: Grenzenlos Wandern zwischen Bayern und Böhmen

Mit dem "Sumava Wanderbus" unterwegs - grenzüberschreitende Buslinien, vom 15. Mai bis 31. Oktober, auch geführte Wanderungen - mehr Infos unter www.landkreis-cham.de/breitband-kreiswerke/kreiswerke-cham/mobilitaet

#### Berge erklimmen, herrliche Aussichten genießen und in gemütlichen Berghütten Brotzeit machen:

- Arber (1456m)
- Kaitersberg/Kreuzfelsen (999m)
- Osser (1293m)
- Eck/RiedIstein (1132m)
- Hohenbogen (957 1079m) Haidstein (742m)

#### Auf wunderschönen Fernwanderwegen durchs Kötztinger Land:



Goldsteig: Prädikatswanderweg www.goldsteig-wandern.de, auch als App auf Ihr Handy



Baierweg: Die bayerisch böhmische Geschichte erleben



Pandurensteig: Teilstrecke Cham-Prackenbach führt direkt an Zandt (Pfahlhof) vorbei (38km)



Ostbayerisches Jakobsweg: mittelalterlicher Pilgerweg



Europäischer Fernwanderweg E6: Ostsee - Wachau - Adria



Kötztinger Weg: Von Regensburg bis zur Tschechischen Grenze



Haidsteiner Weg:

Cham - Haidstein - Bad Kötzting

# Digitaler Wanderpass

# Die Wandernadel des Kötztinger Landes

Mit der App von SummitLynx können alle Wanderer im Kötztinger Land mit ihrem Handy Nadelpunkte sammeln. Sobald genügend Punkte gesammelt sind, wird die jeweilige Wandernadel freigeschaltet und kann in einem der Tourismusbüros im Kötztinger Land gegen eine "echte" Wandernadel eingetauscht werden.

Die App ist kostenfrei und bietet zusätzlich das traditionelle Gipfelbuch bzw. Tourenbuch in digitaler Form an.

#### Was kann die App?

Mit der kostenfreien App könnt ihr euch per GPS an den Stempelstellen verewigen und beweisen, dass ihr wirklich vor Ort wart. Tragt euch im Tourenbuch ein, schießt ein Foto und sammelt eure Erfolge in der Chronik (Name der Stempelstelle, Datum & Uhrzeit). Eure erreichten Ziele könnt ihr auch online mit Facebook verknüpfen und teilen, damit eure Freunde sofort wissen, dass ihr es geschafft habt.

#### Sicherheitsplus

Mit der Notfallfunktion mySOS kann ein Notfallkontakt hinterlegt werden, der verständigt wird, wenn man nicht rechtzeitig

von der Wanderung zurückkehrt. Dank dem GPS-Tracking kann der Vermisste schneller von der Bergrettung geortet werden. Außerdem hilft die App, sich am Berg zu orientieren.

#### Offline kein Netz?

Wandernadel

800 Punkte

Mach den Check-In und deine Einträge werden bis zur nächsten Online-Verbindung zwischengespeichert.





Wandernadel 1500 Punkte



Wandernadel 2500 Punkte



APP zum Downloaden

Preis: je 2,00 € (mit Gästekarte 1,50 €)

# Geführte Wanderungen



Teilnahme online buchen

# im Kötztinger Land

#### 03.04. | Donnerstag

Rund um das Englmarbachtal TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting leicht  $\leftrightarrow$  10 km  $\square$ 3 h

#### 17.04. | Donnerstag

Wandern in die Osterzeit TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting leicht ↔11 km  $\boxed{2}$ 3 h

#### 29.04. | Dienstag

Übern Planetenweg zum Höllensteinsee. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔ 15 km 🗵 5-6 h

#### 06.05. | Dienstag

Auf dem Tannerlweg zur Burg Falkenstein. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötztina

mittel  $\leftrightarrow$  12 km  $\overline{\boxtimes}$  3-4 h

#### 15.05. | Donnerstag

Rund um Rinchnach. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔ 13 km 🗵 4 h

#### 18.05. | Sonntag

Burgenwanderung Altrandsberg - Neurandsberg TP: 10.00 Uhr

#### 27.05. | Dienstag

Rundwanderung zum Hessenstein. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting

mittel ↔ 12 km 🗵 3-4 h

#### 05.06. | Donnerstag

Rund um das Klosterfilz bei St. Oswald/Riedlhütte. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting leicht ↔ 12 km 🗵 3-4 h

#### 17.06. | Dienstag

Von Haibühl zum Kolmsteiner Kircherl. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötztina

mittel ↔ 10 km 🗵 3 h

#### 22.06. | Sonntag

Über den Felsenkamm von Naturpark zu Naturpark. TP: Parkplatz Eck um 9.15 h

#### 26.06. | Donnerstag

Übern Roßberg nach Chamerau. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔14 km 🛚 4 h

#### 08.07. | Dienstag

Herr im Waldmeer - der Schwarzberg in Böhmen TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔12 km 🗵 4 h

#### 17.07. | Donnerstag

Auf Schwirzerpfaden. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔ 10 km 🗵 3-4 h

#### 29.07. | Dienstag

Postbotensteig. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting

mittel ↔9km 🗵4h

#### 05.08. | Dienstag

Rund um Obernried. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔9km 🗵3h

#### 07.08. I Donnerstag

Räuber-Heigl-Wanderung. TP: 10.00 Uhr beim Wanderparkplatz Reitenberg. mittel 🗵 4 h

#### 14.08. | Donnerstag

Zur Buchberger Leiten. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel  $\leftrightarrow$  12 km  $\Xi$  4-5 h

#### 17.08. | Sonntag

Auf den Haidstein: Liebenstein-Wolframslinde-Haidstein TP: 10.00 Uhr am Wanderparkplatz Liebenstein **፯**3-4 h

#### 18.08. | Montag

Woidplatzerl Rimbach (Naturforschertag für Kinder 7-12 J.) TP: 10.00 Uhr beim alten Freibad/Hohenbogenstraße ∑3h

#### 19.08. | Dienstag

Natur & Kur (für Kinder ab 8 Jahren). TP: 9.00 Uhr beim Parkplatz Untere Au.

#### 20.08. | Mittwoch

Altrandsberger Weiher (Naturforschertag für Kinder ab 7-12 Jahren). TP: 10.00 Uhr am Weiher hinter dem Bogenschießplatz. 

☐ 3 h

#### 22.08. | Freitag

Natur hautnah erleben. Entdeckerabenteuer für Kinder von 7-12 Jahren. TP: 9.30 Uhr Eingang zum Lehrpfad Parkplatz, Gasthaus Hirtreiter **∑**3 h

#### 26.08. | Dienstag

Nach Bayerisch Eisenstein auf dem alten Kaufmannsweg TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔ 14 km 🗵 5 h

#### 28.28. | Donnerstag

Räuber-Heigl-Wanderung. Geeignet für Familien mit Kindern ab 5 Jahre. TP: 10.00 Uhr Wanderparkplatz Reitenberg 豆4 h

#### 04.09. | Donnerstag

In der Steinklamm. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔ 11 km 🗵 4 h

#### 11.09. | Donnerstag

Spurensuche am Kellerberg (für Kinder ab 8 Jahren). TP: 9.00 Uhr Pavillon 

□ 3 h

#### 16.09. | Dienstag

Furth im Wald über die Grenze. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting leicht ↔ 10 km 🗵 3-4 h

#### 25.09. | Donnerstag

Rundweg am Pfahl. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting leicht ↔ 15 km 🛚 4-5 h

#### 02.10. | Donnerstag

Rundweg zum Haidstein. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔ 14 km 🗵 5 h

#### 09.10. | Donnerstag

Klassiker Kaitersberg. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel ↔13 km 🗵 6 h

#### 12.10. | Sonntag

Auf zum Plattenstein. Ökumenisch-naturkundliche Wanderung. TP: 14.00 Uhr Wanderparkplatz Reitenberg 

□ 2 h

#### 16.10. | Donnerstag

Museumsweg.TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötztina

leicht  $\leftrightarrow$  10 km  $\Xi$  3 h

#### 28.10. | Dienstag

Über den Hohenbogen. TP: 9.00 Uhr ab Kur-und Gästeservice Bad Kötzting mittel  $\leftrightarrow$  12 km  $\overline{\boxtimes}$  5-6 h

#### 05.12. | Freitag

Rundwanderweg am Hufeisenweg, Nikolaus-Wanderung. TP: 10 Uhr beim Kur- und Gästeservice Bad Kötzting ↔ 10 km



#### Wichtige Informationen:

- Veranstalter der Wanderungen sind die Mitgliedsorte der Werbegemeinschaft Kötz-
- veränstater der Wahderungen sind die Mitgliedsorte der Werbegemeinschaft Kotztinger Land sowie der Naturpark OBW.
  Die Führung aller Wanderungen erfolgt durch Wanderführer.
  Die Wanderungen werden bei jedem Wetter durchgeführt. Die Mindestteilnehmerzahl
  beträgt 5 Personen. Eine vorherige Anmeldung ist dazu erforderlich.
- Die Teilnahme an den Wanderungen ist kostenfrei. Jeder Wanderteilnehmer beteiligt sich an den Wanderungen inkl. der Hin- und Rückfahrt auf eigene Gefahr. Für An- und Rückfahrten mit öffentlichen Verkehrsmitteln können separate Kosten entstehen. Der Veranstalter übernimmt außerdem keine Haftung für Schäden oder Unfälle.
- Festes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung und Ausrüstung werden empfohlen. Voraussetzung für die Teilnahme an den Wanderungen ist eine entsprechende Wan-
- derkondition und körperliche Fitness in Eigenverantwortung. Soweit möglich ist bei jeder Wanderung ist eine Einkehr vorgesehen. Rucksackverpfle-
- gung sowie ausreichende Getränke sollten jedoch mitgenommen werden Programmänderungen vorbehalten
- Beachten Sie dazu unseren Plakataushang und die Ankündigungen in der örtlichen Presse!

Nähere Informationen erhalten Sie beim Kur- und Gästeservice Bad Kötzting Tel. 09941 / 400 32 150

# Gaststättenführer Bad Kötzting

93444 Bad Kötzting · Vorwahl: 09941













Gaststättenführer

Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche Kalte Küche	
<b>Hotel "Amberger Hof"</b> Familie Amberger   Zeltendorfer Weg 4   Tel. 9500 www.amberger-hof.de	Mo - Mi 07.00 - 19.00 Do - Sa 07.00 - 22.00 So 07.30 - 17.00	Do - Sa 17.00 - 20.30	Internetzugang: WLAN Behinderten-Toilette Frühstücksbuffet
Hotel-Gasthof-Brauerei "Zur Post" Familie Huber   Herrenstr. 10   Tel. 6628 www.posthotel-bad-koetzting.de	Mo - Mi 17.00 - 23.00 Do - So 07.30 - 23.00 Ruhetag: Mo - Mi bis 17.00	11.30 - 13.30 17.30 - 20.30	Internet-Zugang: WLAN Behinderten-Toilette Frühstücksbuffet
Wirtshaus "Osl" Familie Koller   Marktstr. 32   Tel. 1045 www.wirtshaus-osl.de	Mo 10.00 - 14.00 Do + Fr 17.30 - 22.00 Sa 10.00 - 14.00 17.30 - 22.00 So 10.00 - 15.00  Ruhetag: Di, Mi	11.00 - 13.45	
Wellness-Hotel "Bayerwaldhof" mit Gourmetrestaurant LEO's by Stephan Brandl (ausgezeichnet mit einem Michelin-Stern) Familie Mühlbauer   Liebenstein 25   Tel. 94800 www.bayerwaldhof.de	Mo - So 08.00 - 22.00	18.30 - 20.00 Gourmetres- taurant geöff- net Mi - Sa ab 18.30 Uhr	Internetzugang: WLAN Pay-TV: Sky-Lounge Frühstücksbuffet
Cafe-Pension-Restaurant "Kauer" mit Gourmetrestaurant s' meine Franz Kauer   Lamer Str. 29   Tel. 1262 www.pension-kauer.de u. www.smeine.de	Mo - So ab 08.00 <b>Ruhetag: Di, Do</b>	11.30 - 13.30 durchgehend 17.30 - 20.00 Gourmetres- taurant geöff- net Fr ab 18.00 (Reservierung)	Internetzugang: WLAN Frühstücksbuffet
Brauereigaststätte "Lindner-Bräu" Evi Kolbeck   Weißenregener Str. 4   Tel. 1429 www.lindner-braeu.de	Mo - Sa 11.00 - 23.00 <b>Ruhetag:</b> <b>So (ganzjährig)</b>	11.00 - 21.00 11.00 - 22.00	Internet-Zugang: WLAN Behinderten-Toilette
Gasthof "Zur Klause" Martin Brunner   Weißenregen 72   Tel. 4019410 www.klause-weissenregen.de	Do - Sa 11.00 - 21.00 So 11.00 - 19.00 <b>Ruhetag: Mo, Di, Mi</b>	11.30 - 20.00	Internetzugang: WLAN
"Zur Ziegelhütte" Maria Weixel   Lamer Str. 32   Tel. 6559	Mo - So 10.00 - 24.00 <b>Ruhetag: Do</b>	11.00 - 14.00 14.00 - 17.30 17.30 - 19.30	
Cafe & Restaurant freys im FREY ModeErlebnishaus Schirnstr. 1   Tel. 9067-150 www.freyerleben.de	Mo - Sa 08.30 - 17.00 <b>Ruhetag: So</b>	11.15 - 15.00 9.00 - 11.00	Internetzugang: BayernWLAN Frühstück
"Schlemmertreff" im Möbelhaus Wanninger Wettzeller Str. 7, Tel. 605-186 www.einkaufswelt-wanninger.de	Mo - Fr 09.00 - 18.00 Sa 09.00 - 16.00 <b>Ruhetag: So</b>	Mo - Fr 11.00 - 16.30	■ Internetzugang: WLAN



- Gut bürgerliche & feine Küche
- Urige gemütliche Gaststube
- 2 Kegelbahnen

- Biere aus der eigenen Hausbrauerei
- Moderne Gästezimmer
- Biergarten





Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Gasthaus-Pension "Fechter" Familie Fechter   Grub-Pfingstreiter Str. 93   Tel. 905320 www.gasthaus-fechter.de	Do - Sa 18.00 - 24.00 So 09.30 - 12.00 Mo 18.00 - 24.00 <b>Ruhetag: Di, Mi</b>	auf Anfrage	durchgehend	Internetzugang: WLAN Behinderten-Toilette
d`Reim - Gasthof "Gregori" Benedikt Gregori   Wölkersdorf 4   Tel. 8390 www.gasthof-gregori.de	Mi, Do, Frab 17.00 Sa 11.00 - 14.00 ab 17.00 So + Ft. ab 11.00 Ruhetag: Mo, Di, im Winter auch Do außer an Feiertagen	11.00 - 13.30 17.00 - 20.30 So u. feiertags durchgehend	11.00 - 14.00 17.00 - 20.30	Internetzugang: WLAN
Spielbank - Restaurant Edelstein Andrea Mathes   Untere Au 2   Tel. 0162/7200727 www.spielbanken-bayern.de	Mo - So 12.00 - 02.00	15.00 - 23.00	12.00 - 02.00	Internetzugang: BayernWLAN Pay-TV: Sky-Lounge
<b>"Goggolori" Cafe-Restaurant</b> Wolfgang Bauer   Spitalplatz 1   Tel. 904949 www.goggolori.de	Di - Fr 09.00 - 22.00 Sa 17.00 - 22.00 <b>Ruhetag: Mo, So</b>	Di - Fr 11.00 - 21.00 Sa 17.00 - 21.00	Di - Fr 11.00 - 21.00 Sa 17.00 - 21.00	Internetzugang: WLAN Frühstück
"food stop Dobmeier" Cafe-Restaurant im AQACUR Fabiola Dobmeier   BgmSeidl-Platz 1   Tel. 9349833	Mo 13.00 - 20.00 (Ferien ab 11.00) Di - So 11.00 - 20.00 (Fr bis 22.00)	bis 19.00 (Fr bis 21.00)	durchgehend	Internetzugang: WLAN
Route 2140 - Classic Diner & More Florian Kopp   Pfingstreiter Str. 28   Tel. 9492720 www.route-2140.de	Di - So 11.00 - 22.00 <b>Ruhetag: Mo</b>	11.00 - 21.00		Internetzugang: WLAN
Pfingstl-Stub´n Herbert Sobotta   Zeltendorfer Weg 34   Tel. 908157 www.jst-zentrum.de	Mov - März Mi - Sa 10.00 - 22.00 So 09.30 - 15.00 Ruhetag: Mo, Di April - Okt + Ft. Di - So 09.00 - 24.00 Ruhetag: Mo	11.00 - 14.00 17.30 - 22.00	11.00 - 14.00 17.30 - 22.00	Internetzugang: WLAN Frühstück für Gruppen auf Anfrage Eisdiele
"Hexenhäusl" Martin Bredl   Jahnstr. 42   Tel. 0175/8625201 www.bohemiatours.de	Fr - Sa 17.00 - 22.00 <b>Ruhetag: So-Do</b>	17.00 - 20.00		Internetzugang: WLAN Behinderten-Toilette
"Die Tomate" Dieter Meier   Marktstr. 20   Tel. 4017217 od. 0171/3622229 www.facebook.com/profile.php?id=100035926005747	Di-Fr 11.30 - 14.00 17.30 - 22.00 So 11.30 - 16.00 <b>Ruhetag: Mo</b> Im Winter abweichende Öffnungstage	bis 21.00	durchgehend	Internetzugang: WLAN
Gasthaus "Graf" Familie Mühlbauer   Wettzell 4   Tel. 1666	Do ab 17.00 So 10.00 - 14.00 ab 17.00 Ruhetag: Mo, Di, Mi, Fr, Sa	Do 18.00 - 20.00 So 11.00 - 14.00 18.00 - 20.00	durchgehend	
"Steinbühler Hof" Arthur Sagstetter   Steinbühl 14   Tel. 1778 www.steinbuehler-hof.obsg.de	auf Anfrage			Internetzugang: WLAN
Gasthof-Pension "Zellertalblick" Richard u. Hannelore Graßl   Höfing 11   Tel. 09945/1787 www.gasthof-zellertalblick.de	Mo - So 16.00 - 24.00 Ruhetag: Di	durchgehend	durchgehend	Kaffee & Kuchen auf Anfrage Internetzugang: WLAN
Gasthaus "Meimer" Josef Meimer   Haus 40   Tel. 2645	Mo - Sa 15.00 - 22.00 So 10.00 - 12.00			
Gasthaus "Waldesruh" Brigitte Hofer   Haus-Waldsiedlung 29   Tel. 8392	Mo - So 12.00 - 22.00 Ruhetag: Di, So ab 14.00		12.00 - 20.00	
"Dorfschenke" Christine Hierstetter   Liebenstein 10   Tel. 3381 www.koetztinger-land.de/gg/GER00020060437405530	Fr + Sa 12.00 - 20.00 So 10.00 - 20.00 <b>Ruhetag: Mo-Do</b>		durchgehend	Internetzugang: WLAN
Berggasthof "Kötztinger Hütte" Michael Silberbauer   Mittagstein   Tel. 09946/290 www.koetztinger-huette.de	Mo - So 10.00 - 18.00 vom 01.11. bis Ostern Ruhetage: Mo, Di, Do, Fr (außer in den bay. Ferien)	durchgehend	durchgehend	
Haidsteiner Hütte Monika Geiger Haidstein 1   93466 Chamerau   Tel. 9495292 www.haidsteiner-huette.de	01.0431.10. Do - So 11.00 - 18.00 Ruhetag: Mo-Mi 01.1131.03. Fr - So 11.00 - 18.00 Ruhetag: Mo - Do	11.00 - 17.00	11.00 - 17.00	

Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Ausflugsgaststätte "Höllensteinhaus" Lisa Lemberger Höllenstein 23, 94234 Viechtach Tel. 01515 / 5695815 www.hoellensteinhaus.de	Do - So ab 10.00 Ruhetag: Mo, Di, Mi	ab 11.30	ab 11.30	Internetzugang: WLAN Behinderten-Toilette
Griechische, Italienische , Asiatische Lokale	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Restaurant "Delphi" Labrini Spouritas   Rathausgasse 5   Tel. 1537 www.delphi-koetzting.de	Mo - Di 17.00 - 23.00 Mi - Sa 11.30 - 14.00 17.00 - 23.00 So 11.00 - 14.00 17.00 - 23.00	durchgehend		
Restaurant "Akropolis" Evangelos Moutzouris   Bahnhofstr. 22   Tel. 9499964 www.akropolis-koetzting.de	Di - Sa 17.30 - 23.00 So 11.30 - 14.30 17.30 - 23.00 <b>Ruhetag: Mo (außer Ft)</b>	durchgehend		
Pizzeria "da Enzo" Vincenzo Schisa   Metzstr. 3   Tel. 1852 www.facebook.com/profile.php?id=100052005018642	Di - So 11.00 - 14.00 17.00 - 21.30 <b>Ruhetag: Mo</b>	11.00 - 13.30 17.00 - 21.30		
Pizzeria "Da Piero" Jolanta Lojko   Carl-von-Paur-Str. 18   Tel. 1764 www.facebook.com/profile.php?id=100028847816903	Mi - So 17.30 - 22.00 <b>Ruhetag: Mo, Di</b>	durchgehend		
<b>Ristorante-Pizzeria "La Calla"</b> Familie Folla   Zeltendorfer Weg 2   Tel. 9088990 www.la-calla.de	Mo,Do,Fr 11.30 - 13.30 18.00 - 23.30 Sa 18.00 - 23.00 So 11.30 - 14.00 17.30 - 21.30 <b>Ruhetag: Di, Mi</b>	durchgehend		Internetzugang: WLAN
Asia Bistro "Lam Dong", Phi Manh Quyet Loi Nguyen Nghiem   Schirnstr. 20   Tel. 9349993 www.facebook.com/profile.php?id=100091128262442	Di - Sa 16.30 - 21.00 So 11.00 - 14.00 16.30 - 21.00 Ruhetag: Mo	durchgehend		
Bistro   Pils-Pub   Bar   Kulturbühne	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
<b>s´kaffee</b> Stefan Neumeier   Lehmgasse 5   Tel. 4810 www.skaffee.de	Do - Sa 18.00 - 01.00 So 13.00 - 24.00 <b>Ruhetag: Mo, Di, Mi</b>	18.00 - 22.30 (Do - Sa) 16.00 - 21.00 (Sonntag)	18.00 - 22.30 (Do - Sa) 16.00 - 21.00 (Sonntag)	Sonntag ab 13 Uhr Kaffee & Kuchen
The Horse Town Club Thomas Kybelksties   Marktstr. 28   Tel. 0151/24138599 www.horsetown.de	Do - Sa 19.30 - 01.00			Internetzugang: BayernWLAN
<b>Livemusik-Club Bahnhof Kötzting</b> Oliver Zilk   Bahnhofstr. 19   Tel. 0160/90153693 www.ollizilk.de	Do, Fr, So 20.00 - 01.00 (Do, wenn Live-Pro- gramm)			
Cafe   Eisdielen mit Möglichkeit zum Imbiss	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
<b>Kurpark-Cafe</b> Monika Jamsek   Kurpark   Tel. 0157/51861159	Mo - So 11.00 - 19.00 (Apr-Okt) <b>Ruhetag: Do</b>		kleiner Imbiss	Internetzugang: BayernWLAN
tortenhaube Konditorei Martin Siegl   Bahnhofstr. 7   Tel. 9490300 www.tortenhaube.de	Do - So 11.00 - 18.00 u. Ft. <b>Ruhetag: Mo, Di, Mi</b>			Internetzugang: WLAN
	-	Bistro	Bistro	
Eiscafe "Dolce Vita" Vincenzo Di Maio   Marktstr. 36   Tel. 9393784	Sommer: Mo - So: 09.00 - 20.30 Winter: Di - So: 09.00 - 18.30 Ruhetag: Mo	Siste		■ Internetzugang: BayernWLAN
	Mo - So: 09.00 - 20.30 <b>Winter:</b> Di - So: 09.00 - 18.30	kleiner Imbiss	kleiner Imbiss	
Vincenzo Di Maio   Marktstr. 36   Tel. 9393784  "Das Gläserne Backparadies"  Anton Wollinger   Herrenstr. 1   Tel. 8791	Mo - So: 09.00 - 20.30  Winter: Di - So: 09.00 - 18.30  Ruhetag: Mo  Di - Sa 09.00-16.00  So 11.00-16.00		kleiner Imbiss Bistro	■ Internetzugang: BayernWLAN

Cafe   Eisdielen mit Möglichkeit zum Imbiss	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
<b>Dorfbäck Cafe Dietl</b> (in der NORMA) Reiner Dietl BgmKroher-Str. 27   Tel. 9490487 www.dorfbaeck.de	Mo - Fr 06.00 - 18.00 Sa 06.30 - 13.00 So 07.00 - 10.00	07.00 - 14.00 Heiße Theke	kleiner Imbiss	täglich Frühstück
da Stadlerbeck (im NETTO) Ulfried Stadler u. Andreas König Pfingstreiterstr. 15   Tel. 9086776 www.baeckerei-teisnach.de	Mo - Fr 06.00 - 18.00 Sa 06.00 - 17.00 <b>Ruhetag: So</b>	Mo - Fr 11.15 - 14.00 Heiße Theke	kleiner Imbiss	■ täglich Frühstück
Bäckerei Bachmeier (im REWE) Arnbrucker Str. 16   Tel. 400780 www.bachmeier.de	Mo - Sa 07.00 - 20.00 <b>Ruhetag: So</b>	Kleiner Imbiss	kleiner Imbiss	a täglich Frühstück
Imbiss	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
"Woidlounge" (im EDEKA) Stefan Segerer Westumgehung 8   Tel. 9042878 www.edeka-segerer.de	Mo - Sa 06.00 - 20.00 <b>Ruhetag: So</b>	11.00 - 14.00	durchgehend	Internetzugang: WLAN  * täglich Frühstück
"Pizza Gelati Italiani" (Heimservice) Mahmood Qaiser   Pfingstreiter Str. 19 Tel. 904427 od. 904895 www.pizzabadkötzting.de	Di - So 10.00 - 14.00 16.30 - 22.00 <b>Ruhetag: Mo (außer Ft.)</b>	durchgehend	durchgehend	
Imbiss "Pizzeria L´Angelo Arizona Italiano" Morena Pingo   Müllerstr. 10   Tel. 0152/08521320 www.facebook.com/pizzeriaangoloitaliano	Mi - Do 16.30 - 21.30 Fr - Sa 16.30 - 22.00 So 16.30 - 21.15 <b>Ruhetag: Mo, Di</b> (außer Ft.)	durchgehend	durchgehend	
Marions Imbiss-Stüberl Marion Fuchs Pfingstreiterstr. 2   Tel. 8899	Mo - Fr 10.00 - 19.00 <b>Ruhetag: Sa, So, Ft.</b>	durchgehend		
<b>Metzgerei Lemberger</b> Marktstr. 1   Tel. 400500	Mo - Fr 07.00 - 18.00 Sa 07.00 - 12.00 <b>Ruhetag: So</b>	11.00 - 13.00 (Mo - Fr)	durchgehend	





Bad Kötzting (nur ca. 200 m entfernt)

(auch ohne Eintritt ins AQACUR buchbar)

Imbiss	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
"Bistro" - Tankstelle Wanninger Arnbrucker Str. 1a   Tel. 904901 www.einkaufswelt-wanninger.de	Mo - Do 06.00 - 22.00 Fr - So 24-Stunden- Service	durchgehend	durchgehend	Internetzugang: WLAN
"Marco´s Imbiss" beim Möbelhaus Wanninger Marco Fischer Arnbrucker Str. 2   Tel. 0152/26601202	Mo - Fr 09.30 - 18.00 Sa 10.00 - 15.00 <b>Ruhetag: So</b>	durchgehend	durchgehend	
"Pizza-Grill" Steh-Imbiss   Bahnhofstr. 12   Tel. 4843	Di - So 17.00 - 21.00 <b>Ruhetag: Mo</b>	durchgehend		
"Bosporus-Döner" Bediha Dogangonue Pfingstreiter Straße 26   Tel. 0152/37928374	Mo - Fr	durchgehend		
Halitaj Grill Vehbi Halitaj   Lamer Str. 13   Tel. 0179/4722837	Mo - Sa 10.00 - 19.00 im Winter abweichend <b>Ruhetag: So, Feiertage</b>	durchgehend	durchgehend	
Discotheken	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Café "Zinnober" Michael Irlbeck   Arnbrucker Str. 30 www.cafe-zinnober.de	Sa und vor Feiertagen 22.00 - 05.00 Nach Fronleichnam bis 3. Samstag im August geschlossen.			
Spielotheken	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
"Admiral" Spielhalle Bpa Freizeit- und Unterhaltungsbetriebe GmbH Arnbrucker Str. 21	Mo - Mi 09.00 - 00.00 Do 09.00 - 01.00 Fr - Sa 09.00 - 02.00 So 11.00 - 00.00			Zutritt ab 21 Jahren

#### 3-Sterne Superior Hotel & Schlossgasthof Rösch in Blaibach





## **WELLNESS IM SCHLOSS** Erholung pur in historischen Gemäuern

Eine Auszeit im charmanten Hotel Schlossgasthof Rösch in Blaibach mit historischem Flair lohnt sich: Hier findet man viel Zeit und Raum für sich, Ruhe und lauschige Plätze zum Träumen.

#### SCHNUPPER-TAGE

Schnäppchen Angebot nur bei Anreise am <u>So., Mo. + 1 Tag</u> gratis dazu (4 ÜN)

- 3 bzw. 4 ÜN inkl. 3/4-Verwöhnpension
- 1 Hot Stone Rücken-Massage
- 1 Kopfmassage mit Menthol
- 1 Flasche Schloss-Sekt

p. P. im DZ ab € 364,00

#### SPA(R)-TAGE

nur bei Anreise <u>am Sonntag</u> buchbar: 4 bezahlen, 5 wohnen!

- 5 ÜN inkl. 3/4-Verwöhnpension
- 1 Candle-Light Dinner
- 1 Cocktail an der Bar

p. P. im DZ ab € 436,00



Schlossgasthof Rösch Wolfgang Rösch Kirchplatz 10, 93476 Blaibach Tel. 09941 / 94670 info@schlossgasthof-roesch.de www.schlossgasthof-roesch.de

TAGESPREIS p. P. im DZ inkl. Frühstück ab € 84,00

# Gaststättenführer Blaibach

93476 Blaibach · Vorwahl: 09941

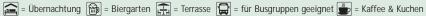
















			- 0.0	- 100
Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Hotel Schlossgasthof Rösch Fam Rösch   Kirchplatz 10   Tel. 9467-0 www.schlossgasthof-roesch.de	Mo - So 08.00 - 22.00	So 11.30 - 13.45		Frühstücksbuffet
Gasthof-Pension Fischerstüberl Fam. Höcherl   Pulling 12   Tel. 8161 www.fischerstueberl.de	Mo, Do - Sa ab 14.30 So ab 11.00 <b>Ruhetag: Di</b>	Mo, Do - Sa: 17.00 - 20.30 So: 11.00 - 13.30 17.00 - 20.30	ab 14.30	Frühstück auf Anfrage
Gasthof "Zum Wirt" Fam. Kiefl   Kirchplatz 5   Tel. 1279	Öffnung auf Anfrage für größer	e Gruppen		
Landgasthof Wieser Brigitte Simmet   Kirchplatz 1   Tel. 9491444 www.facebook.com/profile. php?id=61560006836156	FrSo. 18.00 -22.00 an Tagen mit Konzerten im Konzerthaus Blaibach	durchgehend	durchgehend	
<b>Cafe - Restaurant Hirtreiter</b> Fam. Hirtreiter   Am Ziegelberg   Tel. 905422	Mo - So 17.00 - 22.00 <b>Ruhetag: Do</b>		durchgehend	
Restaurant-Kleinkunst Enoteca Lucca Fam. Doerk   Steinstr. 14   Tel. 90080 www.facebook.com/EnotecaLuccaBlaibach Alle Speisen zum Mitnehmen	Mi - Fr 17.00 -24.00 Sa - So 11.00 -24.00 an Konzerttagen u. Ft. geöffnet <b>Ruhetag: Mo u. Di</b>	durchgehend	durchgehend	alle Speisen zum Mitnehmen
<b>Pizzeria Vesuvio</b> Fam. Romano   Unteres Dorf 25   Tel. 7553 Alle Speisen zum Mitnehmen	Mo - So 17.00 - 22.00 + Fr - So 11.00 - 14.00 <b>Ruhetag: Do</b>	durchgehend		alle Speisen zum Mitnehmen
Cafe FrauenFleiss Frau Gudrun Linn   Kammleiten 6 B Tel. 9088407 od.0160/6801830 www.museum-frauenfleiss.de	<b>Ostern bis 31.10.:</b> So, Mo, Di + Ft. 14.00 - 17.00			
Lielingsplatz Bistro Café Vegetarisch & Vegan Daniela Thebuss   Oberes Dorf 32 Tel. 4077537 www.lieblingsplatz-blaibach.de	April - Sep Mi - So 11.00 - 23.00 Okt - März Mi - Fr 17.00 - 23.00 Sa - So 11.00 - 23.00 Feiertags geöffnet November: Betriebsurlaub Ruhetag: Mo, Di	Mi - Sa: 11.00 - 14.00 17.00 - 21.00 So/Ft. 11.00 - 21.00		
Kiosk am See Herr Gruber   Gmündt 3 A	April bis Okt Mo - So 9.00 - 22.00 je nach Wetterlage	11.00 - 14.00 17.00 - 20.00	11.00 - 14.00 17.00 - 20.00	
<b>Biergarten Campingplatz</b> Oberes Dorf 7   Tel. 4128 www.aquahema.de	<b>Mai bis Oktober</b> Mo - So 8.00 - 22.00		08.00 - 20.00	



- ruhige Lage direkt am Fluss Regen
- große sonnige Wirtshaus-Terrasse
- neu renovierte, komfortable Zimmer
- 12 km hauseigenes Fisch-Gewässer am Blaibacher See & Fluss Regen

warme Küche: 17:00 - 20:30 Uhr Sonntag Mittagstisch -Dienstag Ruhetag-

Bayerische Küche, mit vielfältigen Fischgerichten

WWW.FISCHERSTUEBERL.DE



# Gaststättenführer Grafenwiesen

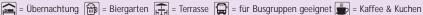
93479 Grafenwiesen · Vorwahl: 09941















			The same of	
Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Spirit & SPA Birkenhof am Elfenhain Auf der Rast 7   Tel. 4004-0 www.hotel-birkenhof.de	Mo - So 08.00 - 22.00	18.00 - 20.00		
Landhotel Buchbergerhof Stoiber Anton Thürnhofen Thenrieder Weg 25   Tel. 8140 www.stoiber-buchbergerhof.de	Mo - So 08.00 - 21.00	auf Anfrage	11.00 - 20.00	■ Kaffee & Kuchen 14-16.30 Uhr
Pension Osserblick Andrea Ratay Schönbuchen 30   Tel. 09946/340 www.pension-osserblick.de	Mo - Sa 15.00 - 21.00 Sonntag auf Anfrage Nov. bis Ostern geschlossen	15.00 - 21.00	15.00 - 21.00	■ Kaffee & Kuchen ab 15 Uhr
Elvira`s Kaffeestüberl Thürnhofen Thenrieder Weg 48   Tel. 3328 www.elviras-kaffeestueberl.de	Do - Sa 13.00 - 18.00 <b>Ruhetag: So - Mi</b>		13.00 - 18.00	<ul> <li>Kaffee &amp; Kuchen 13.00-18 Uhr</li> <li>auf Anfrage; Frühstücksbuffet jeden 1. Do ab 9.00 (Voranmeldung!)</li> </ul>
Cafe Perlinger Perlingerstr. 5   Tel. 8017	Mo - Sa 09.00 - 12.00 15.00 - 18.00 So/Ft. 15.00 - 18.00 <b>Ruhetag: Di, Sa Nachmittag</b>			■ Kaffee & Kuchen 15-18 Uhr
Pizza-Döner Diavolo Abbasi Zeshan Rasool   Bahnhofweg 2 Tel. 9477-881	Di - So 11.00 - 14.00 17.00 - 22.00 Ruhetag: Mo außer Feiertag und Ferien	siehe Öffnungsz.	siehe Öffnungsz.	■ Kaffee & Kuchen im Sommer ■ Lieferservice ab 20 €
Greifvogelpark Grafenwiesen   "Cafe Geianest" Feßmannsdorf 31   Tel. 400-507 www.greifvogelpark-grafenwiesen.de	ab 01. Mai Mo - So 13.00 - 17.00 <b>Ruhetag: Sa</b>			<ul> <li>Kaffee &amp; Kuchen 13-17 Uhr</li> <li>Oktober bis Ende April kein Kaffeebetrieb</li> </ul>



# Elvira's Kaffee-Stüberl

Thürnhofen, Thenrieder Weg 48 93479 Grafenwiesen Tel. 09941/3328

Elvira-Breu@t-online.de www.elviras-kaffeestueberl.de



Sonnenterrasse mit herrlichem Ausblick gemütliches "Kaffeestübchen" - Frühstück -Brotzeiten - Kaffee mit selbstgebackenem Kuchen - eigener Parkplatz - Familienfeiern auch für Gruppen geeignet!

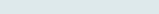
Öffnungszeiten: Donnerstag bis Samstag von 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Frühstücksbuffet jeden 1. Do im Monat (Voranmeldung!)



# Gaststättenführer Hohenwarth

93480 Hohenwarth · Vorwahl: 09946





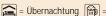


Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Balu`s Pilsstüberl Hauptstr. 35   Tel. 1434	Di - So 10.00 - 24.00 <b>Ruhetag: Mo</b>	10.00 - 14.00 17.00 - 22.00	10.00 - 24.00	
Gasthof "Kaitersberg" Sonnleitnerstr. 6   Tel. 326	Mo - So 10.00 - 22.00	17.00 - 19.30	10.00 - 22.00	
Guts-Gasthof Schmidt Lamer Str. 8   Tel. 258 www.gutshofbetriebe.de	Fr - So 17.00 - 22.00 <b>Ruhetag: Mo - Do</b> So/Ft:  Mittag- und Abendtisch	17.00 - 21.00 11:00 - 14:00 17:00 - 21:00		
Peters Café im Aparthotel "Zum Gutshof" Gutshofweg 2   Tel. 9500	Mo - So 13.00 - 17.00 <b>Ruhetag: Di</b>			Kaffee & Kuchen 13-17 Uhr
Café im Edeka Frischemarkt Hauptstraße 25	Mo - Sa <b>Ruhetag: So</b>			Frühstück
Imbiss	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
<b>Landmetzgerei Wutz</b> Hauptstraße 32	Mo - Sa 8.00 - 18.00			
Metzgerei Vogl Schlossgasse 1	Mo - Sa 8.00 - 18.00			
Edeka Gatzke - Heiße Theke				
Kaffee und Imbiss am Minigolfplatz				



# Gaststättenführer Miltach

93468 Miltach · Vorwahl: 09944













Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Berggasthof Heinrich Wieser Heitzelsberg 4   Tel. 9349 www.berggasthof-wieser.de	Mo - So 08.00 - 22.00	12.00 - 13.30 18.00 - 19.30	durchgehend	
Gasthaus Hofmann Hauptstraße 6   Tel. 9381	Di - So 09.00 - 24.00 <b>Ruhetag: Mo, Do</b>	kleine Brotzeiten	durchgehend	
Gasthaus Laumer Schloßplatz 1   Altrandsberg   Tel. 486, www.laumer-altrandsberg.de	Di - So 08.00 - 24.00 <b>Ruhetag: Mo</b>	11.00 - 24.00	14.00 - 24.00	
Pizzeria da Chiara Kirchplatz 6   Tel. 304261	Mo - So 11.00 - 14.00 17.00 - 23.00 <b>Ruhetag: Do</b>	Mo - Sa 17.00 - 23.00 So 11.00 - 14.00 17.00 - 23.00		
Café Waffel - Dein Bahnhofscafé Bahnhofstr. 20   Tel. 3414118 www.waffelbahnhof.de	Di - So Öffnungszeiten unter www.waffelbahnhof.de <b>Ruhetag: Mo</b>	täglich	täglich	Internetzugang: WLAN Frühstück
EDEKA Welter Backshop mit Cafe & Bistro Chamer Str. 2   Tel. 9193	Mo - Fr 05.00 - 20.00 Sa 07.00 - 20.00 So 08.00 - 18.00		durchgehend	







Bahnhofstr. 20

D-93468 Miltach





+49 (0)99 44/3414 118



www.waffelbahnhof.de







# Milchkammerl beim Heiglbauern

· Frische unbehandelte Rohmilch aus unserem Milchautomaten direkt am Hof!

Unsere Tiere erhalten nur heimisches Futter. Kein Einsatz von Glyphosat.

24 Stunden - 7 Tage die Woche geöffnet.

Flaschen vor Ort erhältlich oder eigene Gefäße mitbringen.



# Gaststättenführer Rimbach

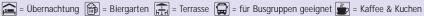
93485 Rimbach · Vorwahl: 09941

















			1000000	The second secon
Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
Hotel Bayerischer Hof Andreas Gsellhofer   Dorfstr. 32   Tel. 770000 www.bayerischerhof-rimbach.de	Mo - So 07.00 - 01.00	07.30 - 10.30 Frühstück 18.00 - 20.30	07.00 - 21.00	Frühstücksbuffet
ULRICHSHOF Nature • Family • Design Ulrich N. Brandl   Zettisch 42   Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com	Mo - So 07.00 - 23.00	07.00 - 10.45 Frühstück 11.30 - 14.30 17.30 - 21.00	wie warme Küche	Frühstücksbuffet
Hotel Kollmerhof Walter Kollmer   Hohenbogenstr. 1   Tel. 1237 www.kollmerhof.de	Mai - Okt.: Mo - So 11.00 - 21.30 Nov April: auf Anfrage	11.30 – 14.00 an Sonn- und Feiertagen 17.30 – 20.30 täglich		
Gasthof Schierlitz Fam. Schierlitz   Thenried   Kötztinger Str. 1   Tel. 8361 www.schierlitz.de	Di - So 09.00 - 22.00 <b>Ruhetag: Mo</b>	11.00 - 13.00 17.30 - 20.00	09.00 - 20.00	Frühstücksbuffet
Forstdiensthütte Fam. Kilger   Hoher Bogen 1   Tel. 6743	24.12 31.10. Mo - So 09.00 - 18.00	durchgehend	durchgehend	
Pizzeria "Da Massimo" Fam. Vasile   Dorfstr. 27   Tel. 906590	Mo - Sa 17.00 - 21.30 So 11.30 - 13.00 17.00 - 21.30 <b>Ruhetag: Di, Mi</b>			■ überdachter Wintergarten
Gasthaus Gammer Fam. Lorenz   Thenried   Kötztinger Str. 4   Tel. 1601	Mo 09.00 - 12.00 Di 18.00 - 22.00 Mi 10.00 - 12.00 Do 17.00 - 22.00 So 10.00 - 15.00 Ruhetag: Fr. + Sa.	kleiner Imbiss	Brotzeiten	
Eiscafe "Zum Rawe" Fam. Bablick   Dorfstr. 12   Tel. 3794 max.bablick (a)gmx.de	Mi - So ab 14.00 von Ostern bis Ende Sept. <b>Ruhetag: Mo, Di</b> <b>außer Feiertage</b>			Eisspezialitäten erhätlich  Anmeldung notwendig bei Gruppe von mehr als 10 Personen Biergarten-Betrieb

# Holzschnitzerei und Pension

Die Rimbacher Holzschnitzerei Heinrichmeyer ist ein alteingesessener Familienbetrieb. Schnitzfiguren aller Art, Wurzelschnitzereien, weihnachtliche Krippen und vieles mehr.



Josef Heinrichmeyer | Dorfstraße 7 | 93485 Rimbach | Telefon: 09941/1233 www.meisterschnitzer.de | www.pension-hohenbogen.de





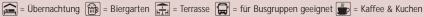
# Gaststättenführer Zandt

93499 Zandt · Vorwahl: 09944













Gaststätten	Öffnungszeiten	Warme Küche	Kalte Küche	
"Wirtshaus zum Bräu" Hotel Früchtl Früchtl Daniel   Kirchplatz 1   Tel. 30410 www.hotel-fruechtl.de	Mo - Fr 06.30 - 23.00 So/Ft. 07.30 - 23.00 Okt Ostern: Sonntag Abend geschlossen	Mo - So 17.00 - 21.00 So/Ft 11.00 - 13.30	07.30 - 10.00	Internetzugang: WLAN Frühstücksbuffet
Landgasthof "Zur alten Post" Familie Landstorfer   Chamer Straße 2   Tel. 785 www.landstorfer-zandt.de	Mo - Fr 11.00 -13.00 <b>Ruhetag: Sa, So</b>	zu den Öffnungs- zeiten	zu den Öffnungs- zeiten	
Gasthof-Pension Pfahlhof Familie Blasini   Pfahl 7   Tel. 9302 www.pfahlhof.de	So/Ft. 11.00 - 13.30 Nur mit Reservierung! <b>Ruhetag: Di</b>	So 11.00 - 13.30 vorab reservieren	zu den Öffnungs- zeiten	
Gasthaus Fleischmann Harrling   Dorfstraße 12   Tel. 9398	Di - So 11.00 - 20.00 <b>Ruhetag: Mo</b>		Brotzeiten	
Pizza Da Noi Schloßstraße 2   Tel. 3075956	Mi - So Sommer: 18.00 - 21.30 Winter: 17.00 - 21.00 <b>Ruhetag: Mo, Di</b>	Abholservice zu den Öffnungs- zeiten		

## Naturlehr- und Erlebnispfad Kellerberg

Erleben, spielen, entdecken, lernen: Erlebnisreicher Natur- und Erlebnispfad mit Infotafeln und vielen Spielgeräten beim Feriendorf Zandt am Kellerberg.

- Outdoor Fitnessgeräte für Alt und Jung
- ■Trimm-dich-Pfad mit 20 Stationen









### Kanu- und Canadierverleih Ein Abenteur im Bayerischen Wald



Das Freizeiterlebnis für Jung und Alt! Kanutouren vom Blaibacher See nach Chamerau (Halbtagestour ca. 3Std.) Tagestour (ca. 5-6Std.) bis nach Cham mit Personenrückhol-Service



Pferdehof mit Ferienwohnungen

durch unsere traumhafte Landschaft (Täglich nach Vereinbarung)



Kanuverleih & Pferdehof Zankl **Inhaber Silvia Tracz** Tiefental 12 93468 Miltach Büro Tel.: 09944/2823 www.kanuverleih-zankl.de info@kanuverleih-zankl.de









Am Kellerberg 91/12 93444 Zandt

Tel.: 09941 / 1015 e-mail: info@schlossberg.de



#### Hausausstattung:

- 20 Ferienhäuser für 1 bis 5 Erwachsene - 1 Rolliappartement
- barrierefrei - kostenlos zubuchbar: Hochstuhl, Kinderbett
- Treppenschutz
- Gartenumzäunung
- kostenloses W-LAN

#### Urlaub genießen und sich wie zuhause fühlen!

20 Ferienhäuser in 2 Kategorien mit Kaminofen und Flachbildfernseher (SAT) im Wohnbereich stehen zur Auswahl. Jeweils mit schöner Terrasse und schöner Liegewiese. Ihnen stehen Gartenmöbel, Liegestühle und je ein Edelstahlgrill zur Verfügung.



Für Ihre Haustiere haben wir spezielle Ferienhäuser mit Gartenumzäunung. Ausreichend Wiesen und Spazierwege zum Austoben befinden sich direkt neben den Ferienhäusern.

Für Groß und Klein zu entdecken: Ein wunderschön angelegter Natur und Erlebnispfad mit Abenteuerspielplatz gleich neben den Ferienhäusern. Mehrere Ferienhäuser mit Wallboxen (KFZ bis 11kW) und



#### **Tagespreise**

ab€ 40.-2 Personen zzgl. Gemeinschaftsabgabe pro Person / Tag 0,50 € Gebühr Haustiere / Tag 3,80 € Frühstück im Ort zubuchbar



Vermietung durch Manuela Wittmann: Reisedienst-Wittmann - Niedersbühlweg 5 - 94234 Viechtach









# DAS GLASDORF®

# Weinfurtner | Glas | Natur | Menschen | & mehr

Idyllisch gelegen im wunderschönen Zellertal findet sich DAS GLASDORF. Hier werden täglich neue Kunstwerke geschaffen. Über viele Häuser verteilt finden sich ansprechende Unikate und Dekorationen für das Zuhause oder als kleine Mitbringsel.

Lassen Sie sich mitnehmen an einen Ort, der gut tut – einen Ort, der Glas, Natur, Menschen und mehr verbindet. Weinfurtner DAS GLASDORF in Arnbruck ist ein Ausflugsziel, das auf außergewöhnliche Art Glashandwerk, Einkaufserlebnis und Genuss vereint. Wir freuen uns auf Sie – an allen 365 Tagen im Jahr.



# **WORLD CLASS AUS DEM BAYERISCHEN**



WALD

Spezialitäten Brennerei Whisky Destillerie



Frische Wacholderbeeren und vollreife Zitrusfrüchte, sowie das weiche Quellwasser des Bayerischen Waldes verleihen diesem Gin neben handverlesenen Zutaten wie Angelikawurzel, Koriander, Hopfenblüten, Lavendel und Ingwer sein würzig-frisches Bukett und seine Komplexität.





Wie nach alter Tradition, so wird auch Coillmór in unserer kleinen Pot-Stills im klassischen Rauh- und Feinbrand-Brennverfahren doppelt destilliert. Mit über 22 Sorten bieten wir ein breites Portfolio für den Genießer edler und ausgefallener Whiskysymphonien.

## BAVARIAN DRY GIN

EIN NEUER ZEITGEIST-STILLSTAND IST RÜCKSTAND



Unsere edlen Obstgeiste stehen für eine ganz klare Philosophie und überzeugen durch thre sortentypische Frucht mit elegan-tem körperreichem Bukett. Bei den Likör-Klassikern wie Waldhimbeere, Schlehe oder Weinbergspfirsich, unseren Speziallikören wie Wildkirsch-Chili, Karamel-Salz-Likör oder Heidelbeer-Ingwer bieten wir ein ausgewogenes Angebot.





Unsere edlen Brände verdanken ihren milden und fruchtigen Charakter den vollreifen Früchten aus dem besten Anbaugebieten Europas.

Aufgrund des weichen Bergquellwassers ist die Struktur der Destillate rund und hat garantiert ein langes Lagerpotential von 5-15 Jahre.



## **OBSTGEISTE & EDELLIKÖRE**

**EIN VIELSEITIGER GENUSS** 

## **EDELOBST-BRÄNDE**

FLÜSSIGE DIAMANTEN DER SPITZENKLASSE

# Spezialitäten-Brennerei & Whisky Destillerie Liebl GmbH

Jahnstraße 11-15 | 93444 Bad Kötzting | www.brennerei-liebl.de | www.coillmor.com

# Wichtige Adressen

 93444
 93476
 93479
 93480
 93468
 93485
 93499

 Bad Kötzting
 Blaibach
 Grafenwiesen
 Hohenwarth
 Miltach
 Rimbach
 Zandt

 BK
 BI
 G
 H
 M
 R
 Z

# Ärztlicher Bereitschaftsdienst / Notfallnummern

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116117 FFW | Rettungsdienst | Krankentransport: 112 Polizei Notruf: 110

#### Allgemeinärzte

- BK Dr. Kohlbeck Philipp, Kohlbeck Julia Zeltendorfer Weg 6, Tel. 09941/3300
- Dr. Gabriel Ciosescu Oberes Dorf 18, Tel. 09941/1224
- Dr. med. Stefan Riedel Buchenweg 1, Tel. 09941/9471-94
- H Überörtliche Gemeinschaftspraxis Hohenwarth/Lam, Eberhardstraße 4, 09946/902840
- M Dr. Cheorge Ciprian Cuzincu Auwiesenweg 8, Tel. 09944/1414
- R Dr. Willibald Schneider Kollerbachstr. 11, Tel. 09941/1244
- Dr. med. Norbert Ludwig (nur Privat), Ringstr. 4, Tel. 09944/2525
- Facharzt für Allgemeinmedizin Heinrich Middendorf, Wolfersdorfer Str. 2, Tel. 09944/3077808

# TOBUSES indoor spielwelt cham Rodinger Str. 5 I Cham-Janahof I Tel. 09971.3108073 WWW.tobiwelt.de

#### Frauenärzte

- Die Frauenärzte Cham MVZ GmbH Filiale Bad Kötzting, Spitalplatz 4, Tel. 09941/3058
- Dr. Marion J. Bornhaupt Bahnhofstr. 25, Tel. 09941/9081-166

#### HNO

BK Dr. Arnhold-Reulecke Marion Metzstr. 16, Tel. 09941/3055

#### Hautarzt

BK Dr. Klyscz Thomas (nur Privat) Bahnhofstr. 25, Tel. 09941/949099

#### Internist

- Dr. Schloßbauer Martin (Kurarzt)
  Dr. Rita Schloßbauer
  Lamer Str. 10a, Tel. 09941/400330
- Baier Hans Dr. Josef Paulus Marktstr. 35, Tel. 09941/947090
- Dr. Röder Melanie Marktstr. 22, Tel. 09941/3245
- Krankenhaus Bad Kötzting -Internistische Abteilung, Hauser Str. 42, Tel. 09971/2005-7300

#### Kardiologie

Dr. Martina Graßl, Lamer Str. 10, Tel. 09941/400330

#### Kinderarzt

Dr. Weiß Benedikt, Lehmgasse 7, Tel. 09941/3311

#### Naturheilkunde

BK Dr. Hager Stefan (Homöopathie - nur privat), Zeltendorf 85, Tel. 09941/4816

#### Orthopädie

- BK Dr. Đođ Andrej (nur privat) Hauser Str. 42, Tel. 09971/2005-7440
- Filiale Grenzland MVZ Furth im Wald GmbH, Dr. Florian Zschake, Hauser Str. 42, Tel. 09941/9082381 oder 09973/8053610

# Psychosomatische Medizin / Psychotherapie

- Dr. Handels Harald Brandstr. 10, Tel. 09941/906674
- Dipl.-Psych. u. Psychl. Psychotherapeutin Pia-Kamilla Ganslmaier, Bgm.-Seidl-Platz 1, Tel. 09941/905361
- Pritsch Jutta M.A. (Kinder und Jugendliche), Zellertal 21, Tel. 09941/4014667
- EK Lommer Berta (Heilpraktikerin f. Psychotherapie), Herrenstr. 1, Tel. 9389342
- Franz Trum M.A. (Psychologischer Psychotherapeut) Holzapfelstr. 10, Tel. 9310318
- BK Nicole Frank (Heilpraktikerin für Psychotherapie), Metzstr. 14, Tel. 9496020
- M Dr. Heinz Brunner (Psychotherapeut), Unterer Hochweg 15, Tel. 09944/1789
- Z Gemeinschaftspraxis
  Psychologische Psychotherapeutin
  Daniela Irrgang M.Sc. und Dipl.
  Psych. Antonia Kussinger
  Ringstraße 11,
  Tel. 09944/3048200

#### Zahnärzte

- Dr. Brandl Simon Bahnhofstr. 27, Tel. 09941/400100
- Dr. Droste Volker / Dr. Urban Emanuel / Dr. Raab Dominik Marktstr. 7, Tel. 09941/8344
- BK Dr. Fischl Elmar / Dr. Fischl Maximilian, Schattenaustr. 33, Tel. 09941/943830
- Dr. Sixt Markus Marktstr. 35, Tel. 09941/1227
- H Dr. Christian Ditz Nothafftstr. 2, Tel. 09946/595
- M Dr. Haas Mario Am Hofacker 36, Tel. 09944/305070

#### **Apotheken**

- Arnika-Apotheke, Bahnhofstr. 27, Tel. 09941/906027
- Sonnen-Apotheke, Marktstr. 11, Tel. 09941/94290
- H Johannes-Apotheke, Hauptstr. 39, Tel. 09946/512
- M St. Martin-Apotheke, Kapellensiedlung 2, Tel. 09944/2688

#### **Autoverleih**

- **BK** Autohaus Silberbauer Lehmgasse 9, Tel. 09941/94580
- Autohaus Huber, Westsiedlung 9, Tel. 09941/906060

#### Banken

- BK Sparkasse, Bahnhofstr. 11
- Raiffeisenbank, Marktstr. 31
- Commerzbank (nur Geldautomat), Herrenstr. 15
- BK Volksbank, Marktstr. 40
- BI Raiffeisenbank, Steinstraße 1, (nur Geldautomat), hier auch gebührenfreie Geldausgabe der Sparkasse möglich!
- **G** Raiffeisenbank, Rathausplatz 6, hier auch Geldausgabe der Sparkasse möglich!
- H Sparkasse, Hauptstr. 29
- Raiffeisenbank, Hauptstr. 31
- Sparkasse Miltach, Kirchplatz 8
- Raiffeisenbank Miltach, Kirchplatz 4
- R Raiffeisenbank, Dorfstr. 31, hier auch Geldausgabe der Sparkasse möglich!
- **Z** Raiffeisenbank, Harrlinger Str. 1

#### Bücherei

- **BK** Stadtbücherei im Haus der Begegnung, Zeltendorfer Weg 40, Tel. 09941/904552, Öffnungsz.: Mo-Mi: 13.30 - 16 Uhr, Do: 16 - 18 Uhr, Fr: 9 - 11.30 Uhr
- **BK** Offenes Bücherregal am Platz vor St. Veit
- H Gemeindebücherei, Schulstraße 3
- Offenes Bücherregal im Rathaus (Eingangsbereich), Rathausplatz 6
- Offenens Bücherregal Rathausplatz 1

#### Entspannungstrainer

- **BK** Refugium Heidi Krieglstein Brandstr. 10, Tel. 09944/483948
- Pilates Pure / Körper Glück Susanne Willenbrink, Am Spitalplatz 4, Tel. 09941/9086377
- **BK** ETS Entspannungstechniken, Thomas Smyrek, Reitensteiner Str. 3b, Tel. 0176/96697794
- **BK** Klangschalenmassagepraktikerin Monika Huber, Urtlbachplatz 6 Tel. 9339996
- M Nguyen Heidi, Am Kohlfeld 19, Tel. 09944/4190130
- M Johann Kern, zertifizierter Gesundheitspraktiker Am Hofacker 25 b, Tel. 0175 2067299
- R Meditation, Yoga, Ayurvedisch Kochen, Pranayama, Satsang, Kirtan uvm., Ashram Mokshadham gem. UG, Bachstr. 41, 93485 Rimbach, Tel. 09941 / 4053478 o. 0173 / 7147737 www.mokshadham.de

#### Friseure

- **BK** Achhammer Friseure Markstr. 7, Tel. 949450 www.achhammer-friseure.de
- Salon SaSo, Sonja Schuderer Bahnhofstr. 12, Tel. 9080626 www.salon-saso.de
- Friseur Hauser, Katja Hauser Gehringstr. 3, Tel. 9389757
- Friseur am Pfingstreiter, Bianca Bachl, Pfingstreiterstr. 28, Tel. 9479760
- BK Hairdesign Schnipp Schnapp, Daniela Häring, Zeltendorfer Weg 10, Tel. 0171/6528263
- Friseurstudio Sonja Pfeffer Gruber Weg 9, Tel. 908252
- Steffis Hoamacherei, Stefanie Zinnbauer, Torstr. 4, Tel. 0176/73860959 www.hoamacherei.de
- Haarmonie Friseur, Katrin Mühlbauer, Bahnhofstraße 13, Tel. 09941/400708
- Haarstudio Piccobello, Simone Trenner, Schlossleiten 5, Tel. 09941/7561
- Tanja Graßl "Haarscharfes Eck", Auf der Rast 7, Tel. 0160/1166114 oder 09941/9061-977
- Salon Stoiber, Untere Dorfstr. 8, Tel. 09946/351
- Salon Irmgard, Am Sportplatz 3,Tel. 09946/249
- Salon Carmen, Kirchstraße 22, Tel. 09946/324
- Cuthairinas, 09944/3076118, Waldschmidstr. 1
- Dachs Jutta, Föhrenweg 1, Thenried, Tel. 09941/2913
- Blasini Manuela und Lea, In der Au 4, Tel. 09944/9490
- Alexandras's Friseursalon, Stegbachstr. 24, Wolferdorf, Tel. 09944/302454
- Friseursalon Schmid, Hochweg 11, Tel. 09944/302585

#### Heilpraktiker

- Althammer Wolfram Naturheilpraxis, Zellertal 1, Tel. 09941/1414
- Naturheilpraxis Birgit Knoll Wiesinger Str. 5, Tel. 09941/904349
- Stoiber Corinna (Praxis für Naturheilkunde), Egern 9, Tel. 09941/400687
- Christoph Renz (Gesundheitszentrum) Pechlergasse 15, Tel. 09941/8566
- Stefanie Mühlbauer (Naturheilpraxis im Wohlfühlhaus Kolbeck), Altwiesenweg 3-5, Tel. 09941/8038
- Theresia Maria Vogl-Hug (Naturheilpraxis) Birkenweg 3, Tel. 0171/5497863

#### Ladesäulen für E-Autos

#### AQACUR Badewelt Bad Kötzting

Bgm.-Seidl-Platz 1, 93444 Bad Kötzting 2 Ladesäulen Typ: Mennekes, 4 x Typ 2|22 KW Anbieter: Mer Germany GmbH

Laden per QR-Code oder mit Ladekarte Anleitner Erlebnis. Brennerei

Pfingstreiterstrasse 44, 93444 Bad Kötzting 2 Ladesäulen Typ: Mennekes, 4 x Typ 2 |22kW Anbieter: Anleitner GmbH Laden per QR-Code oder mit Ladekarte 24h zugänglich

EDEKA Segerer

Westumgehung 8, 93444 Bad Kötzting 1 Ladesäule Compleo, 2 x Typ 2 |22KW Anbieter: EDEKA; Laden per QR-Code als registrierter Kunde oder mit Kreditkarte

Mittelbayerisches Rehabilitationszentrum Weißenregener Str. 1-5, 93444 Bad Kötzting 1 Wallbox und 2 Ladesäulen 4 x Typ 2 | 22 KW AC, 2xTyp CCS|bis 50 KW DC Anbieter: CITYWATT

Laden per QR-Code oder mit Ladekarte

Autohaus Silberbauer e.K.

Lehmgasse 14, 93444 Bad Kötzting 1 Schnellladesäule has.to.be 24/7 Anbieter: MOON Power GmbH 2 x Typ CCS (Typ 2) | bis zu 100 KW DC 1 x Typ 2 | bis zu 22 KW AC

Laden per QR-Code oder mit Ladekarte SowieSo GmbH & Co. KG

Matzelsdorf 31, 93444 Bad Kötzting 1 Ladesäule Alpitronics HYC 2 x Typ CCS | bis zu 50 KW 1 Ladesäule Mennekes AMEDIO Pro Plus PnC 2 x Typ 2 | bis zu 22 KW Anbieter: Mer Germany GmbH

Laden mit Ladekarte, Kreditkarte und QR-Code

Wellness-Hotel Bayerwaldhof Liebenstein 25, 93444 Bad Kötzting Wallbox Amtron-Mennekes 4 x Typ 2 | 22 KW

Öffentl. Ladepunkt (gesonderte E-Lade-Zone) Laden per QR-Code oder Ladekarte

Ludwig Schierer Werkmarkt GmbH Pfingstreiterstr. 30, 93444 Bad Kötzting Ladesäule, 1 x Typ 2 | 22 KW Laden während der Öffnungszeiten Bezahlung an der Kasse

Cafe-Restaurant Lieblingsplatz Oberes Dorf 32, 93476 Blaibach Wallboxen

2 x Typ 2 | bis 22 KW (öffentlich) 10 x Typ 2 | bis 11 KW (nur für Gäste) Laden während der Öffnungszeiten. Bezahlung im Lokal.

Schlossgasthof Rösch Kirchplatz 10, 93476 Blaibach Wallbox 1xTyp 2 | 11 KW Zahlbar vor Ort. Laden nur für Gäste.

Landhotel Buchbergerhof

Thenrieder Weg 25. 93476 Grafenwiesen 2 Ladesäulen, Typ Alfen Eve double PG-line DE, 4 x Typ 2 | 22 KW. 24 h zugänglich. Anbieter: energielösung GmbH Laden per QR-Code oder Ladekarte

#### Miltach

Norma, Miltach

Chamer Straße 19, 93468 Miltach 2 Ladesäulen, Typ 9781060007 Walther Werke, Laden während d. Einkaufs Rathaus Miltach

Kötztinger Str. 3, 93468 Miltach

1 Ladesäule Typ Public 7/ X4 1 x Typ 2 | 22 KW Anbieter: Mer Deutschland GmbH Laden per QR-Code oder mit Ladekarte

Edeka Welter, Miltach Kirchplatz 1, 93468 Miltach 2 Ladesäulen mit je 2 Ladepunkten

22 KW, Anbieter: Welter Miltach Laden per QR-Code als registrierter Kunde oder mit Kreditkarte

Gemeinde Zandt

Kirchplatz, 93499 Zandt 1 Ladesäule mit 1 Normalladepunkt 22 KW und zwei Schnellladepunkte mit max. 150 KW Anbieter: Alpitronic Laden per QR Code oder Ladekarte

#### Heilpraktiker

Z Sonja Dechant (Naturheilpraxis) Kellerbergstr. 6, Tel.3049993

#### Info-Außen-Monitore

- Standort: SINOCUR® und Neues Rathaus (Info zu Veranstaltungen, Essen & Trinken, Ausflugsziele und vieles mehr rund um Bad Kötzting)
- H Tourist-Info/Rathaus, Schulstraße 3

#### Internetzugang

- SINOCUR-Präventionszentrum (BayernWLAN), Bahnhofstr. 15, Tel. 09941/40032150
- **BK** Kurpark (BayernWLAN)
- Platz vor St. Veit Marktplatz (BayernWLAN)
- R Mehrgenerationenpark (kostenloser Hotspot)
- R Gemeinde-Rimbach Spielplatz (kostenloser Hotspot)
- R Sportplatzgelände Thenried (kostenloser Hotspot)
- Z Rathauplatz (Bayern WLAN)

#### Kosmetik / Massagen / Fußpflege

- Uschi Martin, Reha-Zentrum im AQACUR, Bgm.-Seidl-Platz1, Tel. 09941/8800
- Massagepraxis Althammer Zellertal 1, Tel. 09941/1414
- hubermedic, Praxis für Osteopathie & Physiotherapie, Ludwigstr. 6, Tel. 09941/9552870
- Physioteam Franz, Pfingstreiterstr. 26, Tel. 09941/904142
- Physiotherapie Wühr Bahnhofstr. 27, Tel. 09941/4009180



- Klinikum Luitpold, Weißenregener Str. 1, Tel. 09941/974050
- "Die Praxis", Krankengymnastik Bahnhofstr. 28, Tel. 09941/7433
- Energetische Massagen, Gabriele Winter Kreuzberg 31, Tel. 09941/7574
- Thai-Smile (Traditional Thai Massage), Bahnhofstr. 10, Tel. 0160/5602009 oder 0160/960 75891
- Kleines Kosmetik-Atelier Preidl Marion, Am Schinderbuckel 10, Tel. 09941/4983
- Praxis für Podologie Monika Kraus Am Regen 2, Tel. 09941/400884
- Fussofit Alexandra Aschinger Herrenstr. 4, Tel. 0151/18714382
- Praxis für Podologie Maurer Marktstr. 36, Tel. 09941/401743
- Steffi´s Wellness-Oase Kieslau 45, Tel. 0171/3713718
- Atelier Permanent | Schön Lamer Str. 1, 09941/908520
- Schöne Haut, Fachinstitut für Medizinische Kosmetik Westumgehung 9, Tel. 09941 / 9085810
- NATELA'S Women Beauty Marktstr. 40, Tel. 0176/79353179
- Das Z Kosmetikstudio Metzstr. 12, Tel. 0175/3664313
- Wollfühl-Oase im Schloss Kirchplatz 10, Tel. 09941/94670
- Fußpflege Anna Urban Hohenbogenstr. 1, Tel. 09941/1267
- G Hotel Spirit & Spa Birkenhof am Elfenhain, Auf der Rast 7, Tel. 09941/4004-0
- Wellnessoase "Zeit für mi" im Landhotel Buchbergerhof, Thenrieder Weg 25, Tel. 09941/8140
- Wohlfühlhaus Kolbeck Altwiesenweg 3-5, Tel. 09941/8038
- H Liane`s Kosmetikstübchen Thening 6, Tel. 09946/273 www.pension-weiss.de
- H Yvonne's Wellnessdreams (auch Fußpflege), Herrenwiesen, Tel. 09946/769 oder 0151/19464745
- H Massagepraxis Althammer Hauptstr. 39, Tel. 09946/1249
- H Krankengymnastik Heidi Vogl Haselmühle 4, Tel. 09946/902400
- M Gymnastik-Laderl Casaretto (Massagen), Chamer Str. 2, Tel. 09944/302805
- R Bellé Vital, "Die kleine Schönheitsfarm", (Kosmetik) Andrea Ritt, Schafhof 31, Tel. 09946/1456 und 0172/6088518

- R Angelika Gsellhofer (Kosmetik) Thenrieder Str. 25, Tel. 09941/3690
- R Kosmetikstudio & Spa (im Hotel Bayerischer Hof) Renate Stelzl, Dorfstr. 32, Tel. 09941/7700087
- R Ulrichshof Baby & Kinder Bio-Resort (Kosmetik + Massagen) Zettisch 42, Tel. 09977/9500 www.ulrichshof.com
- R Ksiazczyk Bogdan u. Lutz Lange (Massagen) Dorfstr. 32, Tel. 09941/949505
- Petra Bannies (Massage, Krankengymnastik u. Fusspflege), Fasanenweg 13, Tel. 09941/400680
- Z Tobias Früchtl, Praxis für Osteopathie und Physiotherapie Ringstr. 14, Tel. 09944/304399
- Nagelstudio "Naildesign by Kamila" Am Weißgraben 29, Tel. 0160/5655101
- Wellness & Beauty "Kleine Auszeit" Am Weißgraben 35, Tel. 0173/2742995

# Krankenhaus / Kliniken / Theapieeinrichtungen

- Sana Kliniken des Landkreises Cham GmbH, Hauser Str. 42, Tel. 09941/2005-7000
- Mittelbayerisches
  Rehabilitationszentrum,
  Orthopädie Neurologie Geriatrie
  Weißenregener Str. 1,
  Tel.09941/970
- TCM-Klinik Erste Deutsche Klinik für Traditionelle Chinesisches Medizin, Ludwigstr. 2, 09941/6090
- BK TCM-Ambulanz im SINOCUR Bahnhofstr. 15, 09941/609350

#### Milchtankstelle

- Gerstlbauer, Lehmgasse 3, Tel. 09941/1816
- M Heiglbauer Oberndorf, Hauptstr. 10, Tel. 09944/9254

#### Polizei

Polizeiinspektion Pfingstreiter Str. 7, Tel. 09941/94310

#### Reitpädagogik

Waldpferde-Hof Jeannine Pooth Oberramsried 24, Tel. 0157/83764957

#### Taxi

- **BK** Deschinger, Tel. 09941/90280
- BK Hofbauer, Tel. 09941/1657
- BK Wolf, Tel. 09941/905100
- H Greil Franco, Tel. 09946/902080 oder 0151/19464745

#### Tierarzt

- Dr. Zach Alois Steinmauerweg 7, Tel. 09941/3905
- M Tierärztliche Klinik Bahnhofstr. 5, Tel. 09944/306450

#### Werks-/Fabriksverkäufe

- Spezialitäten-Brennerei & Whisky Destillerie Liebl GmbH Jahnstr. 11-15, Tel. 09941/1321 www.brennerei-liebl.de ab Sommer 2025 auch in der Wettzeller Str. 24 - 26
- Anleitner Erlebnis.Brennerei Pfingstreiter Str. 44, Tel. 09941/3251 www.anleitner.de
- Gscheid.HAFERL Kaffeerösterei, Matthias Wutz, Herrenstr. 10, Tel. 09941/4077447 www.gscheid-haferl.com
- Käseparadies Seiderer, Wettzell 17, Tel. 09941/400891 oder 0162/6707254
- M Fa. Beier, Waffelfabrik (Süßwaren) Bahnhofstr. 20, Tel. 09944/3414118 www.beier-waffeln.de
- M Fa. Nemmer (Holzspielwaren) Bahnhofstr. 45, Tel. 09944/863 www.nemmer.de

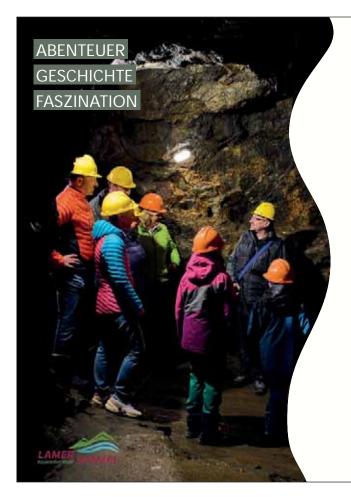
- M Fa. ARA Kunst (Kunstwerkstatt) Miltacher Str. 7, Tel. 09944/34010 www.ara-kunst.de
- R Holzschnitzerei Heinrichmeyer, Dorfstraße 7, Tel. 09941/1233, www.meisterschnitzer.de

#### Wertstoffhöfe

- BK Arnbrucker Str. 3, Öffnungszeiten: Di/Fr 14 - 18 Uhr, Do/Sa 8 - 12 Uhr
- Weiherwiesenweg 3 Öffnungszeiten: Mi 13 - 17 Uhr, Sa 8 - 12 Uhr
- G Stockweiherwiesen 10, Tel. 09941/9403-35, Öffnungszeiten: Di: 09 Uhr - 11 Uhr, Do: 16 Uhr - 18 Uhr, Sa: 09 Uhr - 11 Uhr
- H Bahnhofstr. 6, Öffnungszeiten: Mi+Fr: 13-15 Uhr, Sa: 09 - 12 Uhr
- M Eismannsberger Str. 3 Öffnungszeiten: Mi/Fr 13-16 Uhr, Sa 09 - 12 Uhr
- R Kollerbachstr., Öffnungszeiten: Di 17 - 19 Uhr, Fr 15 - 17 Uhr, Sa 10 - 12 Uhr



Harrlinger Straße,
Öffnungszeiten:
Di 09 - 12 Uhr,
Do 13 - 15 Uhr,
Fr 13 - 16 Uhr,
1. Sa im Monat 9 - 12 Uhr





# Glück auf!

Besuchen Sie die Fürstenzeche in Lam Das älteste Silber- und Flußspatbergwerk im Bayerischen Wald.

- Tührungen im Bergwerk
- Gesteins- und Mineralienausstellung im "Glück auf! Stüber!"
- Veranstaltungen und Kinderprogramm
- Gruppenführungen für Vereine / Betriebe / Schulen auf Anfrage

Öffnungszeiten und Eintrittspreise:



Zechenstraße 16
93462 Lam, OT-Buchet
www.bergwerk-fuerstenzeche.de









#### **Bad Kötzting**

#### 50. Urlaubsjubiläum

 Kappel Udo und Rosemarie aus Ingolstadt, Ferienresidenz am Regen

#### 40. Urlaubsiubiläum

- Juhrich Andreas und Sabine aus Taura, Waldpension Ludwigsberg
- Reus Edgar und Doris aus Freigericht, Waldpension Ludwigsberg

#### 25. Urlaubsjubiläum

- Hake Sigrid und Klaus-Dieter aus Husum, Ferienresidenz am Regen
- Spies Pauline und Hans aus Lauterhofen, Waldpension Ludwigsberg
- Raster Gerhard, Barbara und Lisa aus Daun in der Eifel, Waldpension Ludwigsberg
- Kunz Frank-Lothar und Carmen aus Oberhausen, Bummer Annelise
- Kamm Heinz und Traudl aus Maxhütte-Haidhof, Waldpension Ludwigsberg
- Pfleger R\u00fcdiger und Brigitte aus Neumarkt/Opf., Waldpension Ludwigsberg
- Lindemann Marco und Nicole aus Barsbüttel, Waldpension Ludwigsberg
- Kappel Rosemarie, Rietenbach Herta, Metzger Helga und Gernhard Gisela aus Ingolstadt, Ferienresidenz am Regen
- Bach Bernhard und Edeltraud aus Singen, Späth Martina

#### 20. Urlaubsjubiläum

- Orthen Wolfgang und Sona aus Mueschenbach, Ferienresidenz am Regen
- Umgelder Raik aus Pattensen, Waldpension Ludwigsberg
- Hofmann Rainer und Gabriele aus Rudersberg, Ferienresidenz am Regen
- von Haza-Radlitz Rolf u.
   Waltraud aus Holzwickede,
   Ferienresidenz am Regen
- Kammerer Friedemann und Anette aus Stuttgart, Ferienresidenz am Regen

#### 15. Urlaubsjubiläum

- Umgelder Emma aus Pattensen, Waldpension Ludwigsberg
- Hanker Franziska und Franz aus Haslangkreit, Waldpension Ludwigsberg
- Habeck Ralf und Claudia, aus Oberhausen, Irrgang Marianne
- Schied Melinda aus Frankfurt/ Main, Ferienresidenz am Regen
- Verkamp Andreas und Meike aus Kirchlengern, Ferienresidenz am Regen
- Achhammer Dieter und Angelika aus Neumarkt/Opf., Waldpension Ludwigsberg
- Lindemann Bernd und Veronika aus Hamburg, Waldpension Ludwigsberg
- Bleicher Marco und Britta aus Morschheim, Ferienresidenz am Regen
- Schellenberger Doris aus Neukieritzsch, Ferienresidenz am Regen

#### 10. Urlaubsjubiläum

• Schwarzer Cindy und Rene aus Berlin, Ferienresidenz am Regen

# Gästeehrungen

- Jacob Oliver aus Pattensen, Waldpension Ludwigsberg
- Schunder Frank, Malte und Caroline aus Pattensen, Waldpension Ludwigsberg
- Raabe Stefan aus Pattensen, Waldpension Ludwigsberg
- Rotenburger Stefan aus Reden, Waldpension Ludwigsberg
- Garlisch Nick aus Reden, Waldpension Ludwigsberg
- Lawriw Angelika und Spies Markus aus Aichach, Waldpension Ludwigsberg
- Müller Claudia aus Naila, Waldpension Ludwigsberg
- Schußmann Jürgen und Fröhlig Sandra aus München, Waldpension Ludwigsberg
- Raster Nico aus Daun in der Eifel, Plötz Erwin
- Schimek Dieter und Doris aus Leipzig, Plötz Erwin
- Schimek Melanie und Sohn Paul aus Leipzig, Plötz Erwin
- Kiesl Monika aus Bad Tölz, Plötz Erwin
- Osswald Andreas und Cornelia aus Remseck, Plötz Erwin
- Bruckner Michael und Mandy aus Leipzig, Ferienresidenz am Regen

#### Blaibach

#### 90. Urlaubsjubiläum

 Elisabeth und Jörg Grunwald aus Essen bei Familie Breu

#### 45. Urlaubsjubiläum

• Rosanne Dauwe und Gilbert Claessens bei Familie Fischer

#### 25. Urlaubsjubiläum

 Ilona und Peter Lifka aus Heinsberg bei Familie Rank

#### 15. Urlaubsjubiläum

 Linda Albert und Andre De Kerf bei Familie Fischer

#### 10. Urlaubsjubiläum

 Waltraud und Gerhard Meier bei Familie Malz

#### 5. Urlaubsjubiläum

- Karina und Rainer Bohnet aus Freudenstadt bei Familie Malz
- Karina und Bernd Hüller aus Steinbach/Hallenberg bei Familie Rank
- Monique und Armin Achilles aus Rauenberg bei Familie Schellein

#### Grafenwiesen

#### 40. Urlaubsjubiläum

- Betz Gerhard und Euler Therese aus Erlensee, im Landhotel Buchbergerhof
- Strobel Ulrich und Petra aus Regensburg, im Landhotel Buchbergerhof

#### 30. Urlaubsjubiläum

im Jahr 2024

- Tröster Bodo und Regina aus Mügeln, in der Pension Schönbuchen
- Stark Reiner und Christine aus Münchberg, im Landhotel Buchbergerhof
- Ludwigkeit Siegmar und Gabriele aus Chemnitz, im Landhotel Buchbergerhof

#### 25. Urlaubsjubiläum

• Simeth Rudi aus Eschlkam, im Landhotel Buchbergerhof

#### 20. Urlaubsjubiläum

- Hüttner Walter und Margret aus Wohratal, im Landhotel Buchbergerhof
- Feindert Erika aus Sugenheim, im Landhotel Buchbergerhof
- Flueß Bernd und Elke aus Essen, im Gästehaus Fidelis

#### 10. Urlaubsjubiläum

- Emrich Klaus-Jürgen und Inge aus Budenheim, im Landhotel Buchbergerhof
- Arnsberger Peter und Sabine aus Osterode am Harz, im Landhotel Buchbergerhof
- Notz Ramona aus Wegberg, im Gästehaus Fidelis
- Svilna Robert aus Wegberg, im Gästehaus Fidelis
- Gawellek Fred und Johanna aus Hetzles-Forchheim, im Landhotel Buchbergerhof

#### Zandt

#### 20. Urlaubsjubiläum

• Carmen Zweigle im Feriendorf, Am Kellerberg, Reisedienst Wittmann



Hochzeit in Thenried: Diana Friese und Olli Hallen aus Hilden gaben sich in Bad Kötzting vor Bürgermeister Markus Hofmann das Ja-Wort. Als Trauzeugen fungierten die Wirtsleute Irene und Josef Schierlitz aus Thenried.



# Informationen

# über unser Nachbarland Tschechien



Das Reisebüro Wenzl (Anzeige S. 50) bietet Tagesfahrten in die benachbarten Städte an! Der Prospekt und das eweilige Wochenprogramm liegt in den Tourist-Infos aus.

Ein Ausflug ins nahe Nachbarland Tschechien gehört für viele Gäste zu einem Aufenthalt im Kötztinger Land dazu.

#### Grenzübergänge in unserer Nähe:

Furth im Wald - Schafberg | Eschlkam | Rittsteig | Bayerisch Eisenstein

#### Tipps zur Einreise

Sie benötigen einen gültigen Reisepass oder Personalausweis, für Kinder einen Kinderausweis mit Lichtbild

#### Bei der Einreise mit PKW/Motorrad gehört folgendes zur Pflichtausrüstung:

- Verbandskasten und Warndreieck
- Ersatzrad und Reifenpannenset
- Warnweste (pro Insassen)
- während des ganzen Jahres muss auch bei Tag mit (Abblend-) Licht gefahren werden.
- Bitte beachten Sie die Geschwindigkeitsbegrenzungen
- Kinder bis 12 Jahre und kleiner als 150 cm dürfen nur im Kindersitz mitreisen
- Handys dürfen während der Fahrt nur mit Freisprechanlage benutzt werden
- absolutes Alkoholverbot 0,0 Promille
- zulässige Höchstgeschwindigkeit für Motorräder 90 km/h
- Winterreifenpflicht von 1. November bis 31. März in Tschechien müssen Winterreifen bei KFZ bis 3,5 t Gesamtgewicht eine Profiltiefe von mindesten 4 mm aufweisen (im Vergleich zu 1,6 mm in Deutschland). Ganzjahresreifen mit der Kennzeichnung M+S dürfen statt Winterreifen benutzt werden.

#### Einreise mit Haustier:

- EU-Heimtierausweis und Microchip-Kennzeichnung
- gültige Tollwut-Impfung
- Leinenpflicht in öffentlichen Gebäuden und Plätzen
- Maulkorbpflicht in öffentlichen Verkehrsmitteln

#### Umtausch von Euro in Kronen:

- Direktbezahlung mit EC-Karte / Maestro / Kreditkarte
- Barabhebung am EC-/Maestro-Geldautomaten (ATM)
- Geldumtausch in der Wechselstube
- Bei jedem Unfall mit Personenbeteiligung ist die Polizei hinzuzuziehen. Notieren Sie sich selbst die Daten des Unfallgegners. Kopie des Polizeiprotokolls für die Versicherung.
- In Tschechien wird eine Gebühr für die Benutzung von Autobahnen und bestimmten Schnellstraßen erhoben (bitte Schilder beachten). Motorräder sind davon befreit. Es gibt Vignetten für 10 Tage (ca. 13 €), 1 Monat (ca. 18 €) oder 1 Jahr (ca. 62 €). Diese Vignetten sind erhältlich an Grenzübergängen und vielen Tankstellen.

#### Zoll Erlaubt ist die Einfuhr nach Deutschland von:

- 800 Zigaretten / 400 Zigarillos / 200 Zigarren / 1 kg Rauchtabak
- 10 Liter Spirituosen / 10 Liter Alkopops / 60 Liter Wein / 110 Liter Bier
- 10 kg Kaffee
- 20 Liter Benzin oder Diesel im Kanister
- für die Einfuhr von Arzneimittel bitte das Arzneimittelgesetz beachten

#### Hilfsdienste

- ADAC Deutschland Tel.+49 89 22 22 22
- ADAC Tschechien Tel. +420 261 10 43 51

Weitere Informationen unter:

www.czech-tourist.de/reiseinformationen\_tschechien.htm

#### Sehenswertes



Marienbad (Mariánské Lázně) Ein charmanter Kurort in Tschechien, Ca. 110 km

Hauptkolonnade (Maxim-Gorki-Kolonnade): Diese beeindruckende Kolonnade aus Gusseisen

wurde 1889 erbaut und ist die längste Kurkolonnade in Tschechien.

Singende Fontäne: Ein multimedialer Konzertbrunnen, der zu jeder ungeraden Stunde zu Musik und Lichtspielen aufleuchtet.

Rudolfquelle: Eine der vielen Mineralquellen in Marienbad, bekannt für ihren hohen Kalzium- und Magnesiumgehalt.

Kloster Teplá: Historisches Kloster aus dem Jahr 1193, das eine Barockbibliothek beherbergt.

Schloss Kynžvart: Ein prächtiges Schloss mit einer riesigen Parkanlage und einer reichen Geschichte.

Burg Loket: Malerisch, mittelalterliche Burg in der Nähe von Marienbad, die einen atemberaubenden Blick bietet.

Miniaturen Park Boheminium: Miniatur Modelle von Burgen, Schlössern und technischen Sehenswürdigkeiten.



#### Pilsen (Plzeň)

ehem. Kulturhauptstadt in Tschechien mit vielen Sehenswürdigkeiten.Ca. 90 km

Pilsner Urquell Brauerei: die historische Brauerei, die für die Erfindung des Pilsner Bieres bekannt ist. Altstadt

von Pilsen: die charmante Altstadt mit ihren farbenfrohen Häusern, engen Gassen und historischen Gebäuden.

St.-Bartholomäus-Kathedrale: Diese gotische Kirche hat den höchsten Kirchturm in Tschechien (102 m) und bietet einen atemberaubenden Blick über die Stadt.

Großer Platz (Náměstí Republiky): Der zentrale Platz der Stadt mit Straßencafés, Geschäften und historischen Gebäuden.

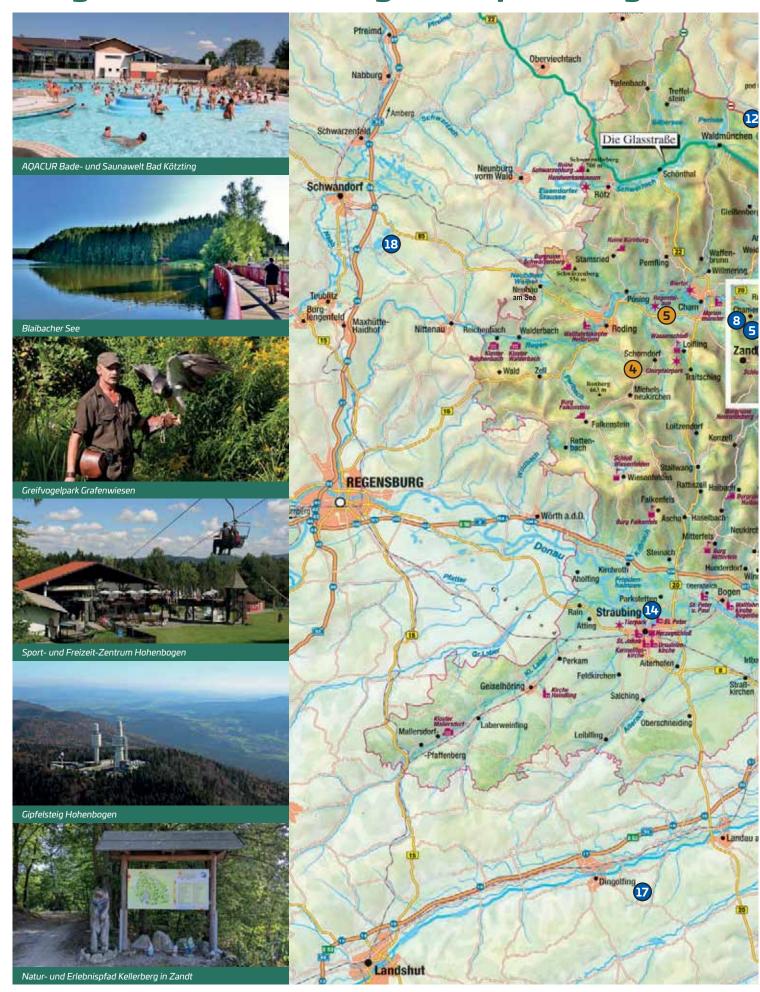
**Renaissance-Rathaus:** Ein wunderschönes Gebäude aus dem 16. Jahrhundert, das heute als Museum genutzt wird.

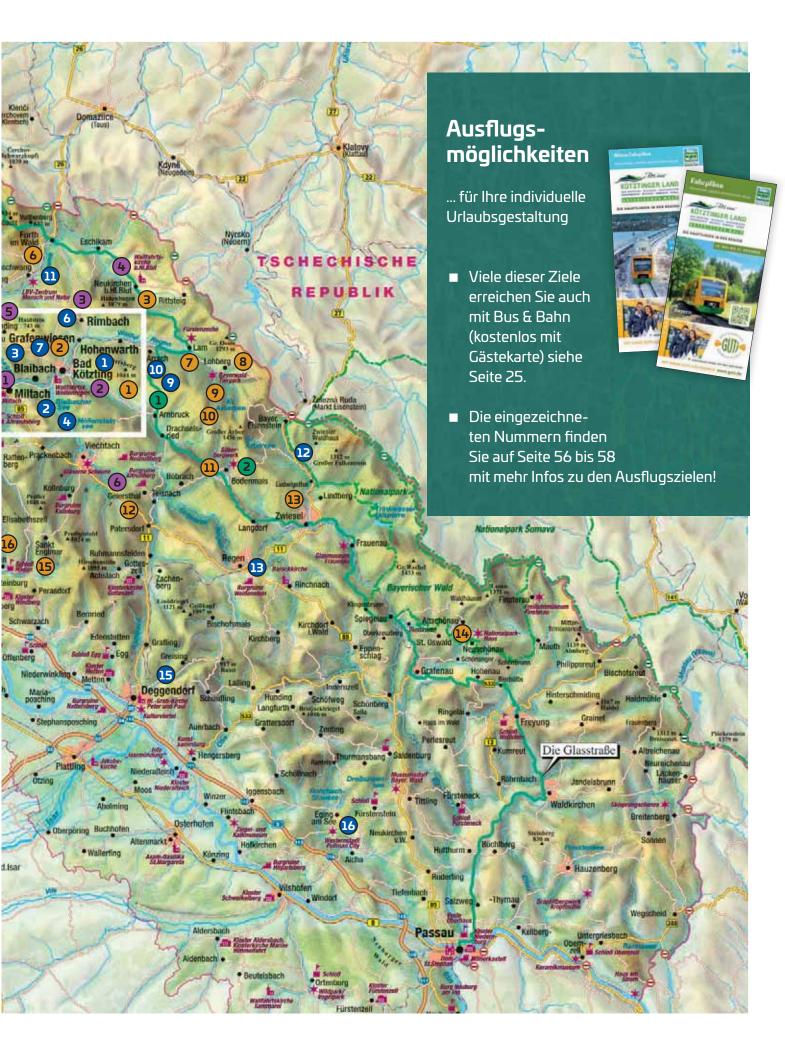
Große Synagoge: Die zweitgrößte Synagoge Europas, ein beeindruckendes Beispiel jüdischer Architektur.

Historische Keller von Pilsen: Eine unterirdische Welt voller historischer Tunnel und Kellergewölbe, die einen Einblick in die Vergangenheit der Stadt bieten.

Wasserturm – Der Schwarze Turm: Ein spätgotischer Turm aus dem 16. Jahrhundert, der als Wasserspeicher diente.

# Wegweiser - Vorschläge - Empfehlungen







Kurpark Bad Kötzting



Churpfalzpark Loifling



Tobi-Welt Indoorspielwelt



Erlebniswelt Flederwisch



Bayerwaldtierpark Lohberg



Arberseebahn Lohberg



Konzerthaus Blaibach



Alpakahof "Grüne Au", Zandt

## 1 Kurpark Bad Kötzting mit Motorikpfad

Top-Ausflugsziele:

12,6 Hektar große, naturnah gestaltete Parkanlage mit hohem Erholungswert & Freizeitspaß; über 5 km Spazierwege, Kneippeinrichtungen, Kurterrasse, Aussichtsplattform, Parkbühne, Kinderspielplatz, Kiosk, Minigolfanlage, Tischtennis sowie Ausgangspunkt des Planetenweges; Kurkonzerte in den Sommermonaten

Info: Kur- und Gästeservice Bad Kötzting Tel: 09941/400 32 150 www.bad-koetzting.de

#### 2 Greifvogelpark Grafenwiesen

Über 80 Tag- und Nachtgreifvögel, Falknerei, Rundweg/Lehrpfad, Flugvorführung,Gruppen-Führungen, Cafe "zum Geianest" Feßmannsdorf 31 Tel. 09941/400507 www.greifvogelpark-grafenwiesen.de

#### 3 Aussichtsplattform Gipfelsteig Hohenbogen bei Rimbach

Aussichtsplattform in 50 m Höhe mit herrlicher Aussicht in alle Himmelsrichtungen. Am Schwarzriegel 1-6 Tel. 09947/1222 www.gipfelsteig.de

#### Sport + Freizeit-Zentrum Hohenbogen bei Neukirchen b. Hl. Blut

Sommerrodelbahn, Freizeitpark, Doppelsesselbahn, Wandergebiet, Wintersportzentrum Liftstraße 2 Tel. 09947/464 www.hohenbogen.de

#### 4 Churpfalzpark, Loifling bei Cham

Familienfreizeit- und Erlebnispark im Blumenmeer! (200.000 qm) mit über 40 Attraktionen

Churpfalzweg 6 93455 Traitsching www.churpfalzpark.de •

#### 5 Tobi-Welt – Indoorspielwelt Cham

1500qm große Spielewelt, Kletterturm, Rollenrutsche, Trampolin Rodinger Strasse 5 Tel. 09971/3108073 www.tobiwelt.de

#### Freizeitpark Quadfeldmühle

Erlebnispark mit Kletterwand, Beachvolleyball, Streetball, Skate Fun-Park Janahofstr. 3 93413 Cham www.cham.de

#### 6 Wildgarten bei Furth im Wald

Erlebnisführungen, Unterwasserbeobachtungsstation Daberger Str. 33 Tel. 09973/2933 www.wildgarten-furth.de

#### Erlebniswelt Flederwisch, Furth im Wald

Kunst-und Handwerkerstadl, Aktionstage, Drachenladen, größte Dampfmaschine in Bayern Am Lagerplatz 5 Tel. 09973/1229 www.flederwisch.de

#### Further Felsengänge

Labyrinth von mehreren Kilometern Länge unter der Stadt Furth im Wald Kramerstraße 93437 Furth im Wald www.flederwisch.de

#### Drachenhöhle Furth im Wald

Hier lauert der High-Tech-Drache "Tradinno"! Informationen über die Geschichte des Further Drachen Eschlkamer Straße 10a Tel. 09973/50980 www.further-drache.de

#### Drachensee bei Furth im Wald/Eschlkam

175ha Stauseebereich, Info-Galerie, 5km Rundwanderweg, Beobachtungsstation, Wassersport Daberger Straße 93437 Furth im Wald www.furth-drachensee.de

#### Ausflugspark Am Steinbruchsee bei F<u>urth im Wald</u>

Rundweg durch das Wildgehege, Streichelzoo, Wald- u. Uhrenmuseum, Spielplatz, Gasthof

Steinbruchweg 9 93437 Furth im Wald www.steinbruchsee.de

#### Voithenberghamme

Historische Hammerschmiede mit Wasserrad und Museumsstadel, Ausflugsgaststätte Voithenberghütte 26 93444 Furth im Wald www.hammerschmiedefurth.de

#### 7 Bergwerk Fürstenzeche, Lam

Besucherbergwerk, 45-minütige Führungen zeigen faszinierende Bergbautechnik, Ausstellung verschied. Mineralstufen u. Arbeitsgeräten, Sonderführungen auf Anfrage!

93462 Lam Te. 09943/903541 www.bergwerkfuerstenzeche.de

#### 8 Bayerwald - Tierpark, Lohberg

400 heimische Tiere in 100 verschiedenen Arten, Streichelzoo, Aquarien, Kinderspielplatz Schwarzenbacherstr. 1 a Tel. 09943/8145 www.bayerwald-tierpark.de

#### 9 Kleine Arberseebahn, Lohbe

Romantische Fahrt von Lohberg zum kl. Arbersee, Wanderweg rund um den See, Gasthaus Lamer Str. 23 Tel. 09924/7015 www.kleine-arberseebahn.de

#### 10 Arber - Bergbahr

Der Große Arber (1456m) höchster Berg im Bayerischen Wald, 6er Gondelbahn, Wanderwege Talstation Großer Arber 94252 Bayerisch Eisenstein www.arber.de

#### 11 Silberbergwerk Bodenmais

Historisches Besucherbergwerk, Bergbahn, Sommerrodelbahn, Spielplatz, Sesselbahn (nur auf Sesselbahn) •
Barbarastraße 1

Tel. 09924/304

www.silberbergbahn.de

#### 12 Familien Erlebnispark Geiersthal, Teisnach

Indoor Kartbahn Kinderland, Cafe und Bistro , 4 Bowlingbahnen, Spielhalle, Billard und Dart lm Gewerbegebiet 15 Tel. 09923/1802 www.kart-o-mania.de

#### 13 Nationalnarkzentrum Falkenstein

Besucherzentrum, Haus zur Wildnis, Steinzeithöhle, Tierfreigelände mit Wildoferd, Urrind, Wolf, Luchs... Ludwigsthal Tel. 09922/50020 www.nationalpark-bayerischer-wald.de

#### 14 Baumwipfelpfad, Neuschönau

In der Kernzone Nationalpark Bayer. Wald, 8 bis 25 Meter über dem Waldboden u. ca. 1300m lang Böhmstraße 43 Tel. 08558/974074 www.baumwipfelpfad.bayern

#### 15 D'Rodelbahn St. Englmar

Das voglwuide Freizeitland: Bayerns längste Achterbahn, großer Freizeit-Erlebnispark (Eintritt frei!) mit vielen Attraktionen, Indoor-Spielplatz

Grün 10 Tel. 09965/1203 www.sommerrodeln.de

#### 4D Arena St. Englman

Bogenschiessen im 4D-Kino, Schwarzlicht-Minigolf Am Predigtstuhl 7 Tel. 09965/8421580 www.4D-Arena-Englmar.de

#### Kletterwald, St. Englmar

8 Fun-Parcours mit 65 versch. Elementen, Kletterhöhe von einem bis über 11 Meter, Kleinkind-Parcours ab 4 Jahre Am Predigtstuhl 8 Tel. 0176/63366329

#### Waldwipfelweg, St. Englman

Waldturm mit tollem Ausblick, virtuelle Rundflüge im Bayerwald-Flieger (echter Airbus A319), bayernweit einzigartiges Haus am Kopf, Indoor-Spieleland, NaturErlebnisPfad www.kletterwald-englmar.de

Maibrunn 9a

www.waldwipfelweg.de

#### Bayerwald Xperium, St. Englmar

Die Welt der Wahrnehmung: Science-Center mit über 100 Experimentierstationen, Mitmach-Museum, Natur-Phänomene mit allen Sinnen kennenlernen Pfarrhofweg 4 Tel. 09965/8423976 www.xperium.de

Tel. 09965/80087

#### 16 Erlebnispark "Edelwies", Neukirchen bei Bogen

Längster Coaster im Bay. Wald über 1400m, viele spannende Attraktionen Diesenbach 3 94362 Neukirchen www.edelwies.com

#### Sonstige interessante Ausflugsziele:

#### 1 Bayerische Spielbank, Bad Kötzting

Bühne, Bar, Restaurant und Casino! Großes Spiel / Automatenspiel tägl. geöffnet von 12 bis 2 Uhr Untere Au 2 Tel. 09941/94480 www.spielbanken-bayern.de

#### Planetenweg in Bad Kötzting

Der Weg verdeutlicht die Dimension unseres Sonnensystems und informiert über unsere Planeten Start/Strecke: Kurpark nach Wettzell (4 km)

#### Wald- und Geschichtslehrpfad Bad Kötzting

Gut begehbare, schattige Waldwege, zentrumsnah, mit über 50 Stationen (2,8 km)

d Kötzting Wettzeller Straße 93444 Bad Kötzting

#### 2 Blaibacher See

Naturbadestelle, Kiosk am See, Angelmöglichkeit und Fischaufstiegshilfe Pulling 93476 Blaibach www.blaibach.de

#### 3 Natur- & Erlebnis Lehrpfad "Ziegelberg", Blaibach

Neuangelegter Erlebnislehrpfad mit 6 Wissens- und Erlebnis-Stationen (Rundweg 1 km). Es gibt reichlich Ruhebänke zum Innehalten.

Am Ziegelberg 6 93476 Blaibach Zugang oberhalb Gasthof Hirtreiter

#### 4 Höllensteinsee, zwischen Bad Kötzting und Viechtach

Ruder- und Tretboot Verleih, Wasser kraftwerk mit Fischtreppe, Wanderwege ab Blaibach und Bad Kötzting Höllenstein 21 94234 Viechtach www.viechtacher-land.de

#### 5 Naturlehr- und Erlebnispfad am Kellerberg, Zandt

Neben der Feriendorfanlage in Zandt, Infotafeln, Hangrutsche, Seilbahn, Outdoor-Fitnessger. Trimm dich Pfad,... Am Kellerberg 93499 Zandt ww.gemeinde-zandt.de

#### Lehrpfad Nistlberg - "Zandt, Vielfalt, Lebensraum. Ein Themenweg"

Neuangelegter Erlebnislehrpfad "Nistlberg", ein informativer Rundweg (5km) mit 23 Stationen für die ganze Familie zu Natur, Landwirtschaft und Wildlebensraum!

Beginn des Pfades: bei der Tourist Info - Rundweg Nistlberg www.gemeinde-zandt.de

#### Alpakahof "Grüne Au", Früchtl Sonja und Johann, Zandt

geführte Alpakawanderungen, Hofführungen, "Wollstüberl"- große Auswahl an Produkte aus Alpakawolle Harrlinger Str. 29 93499 Zandt www.alpakahof-gruene-au.de

#### 6 Mehrgenerationenpark, Lehr-u. Freizeitgelände, Rimbach

Bewegungs-/Fitnessparcour, Streuobstwiese, Gehölzlehrpfad, Sitzmöglichkeiten

Dorfstraße 93485 Rimbach www.gemeinde-rimbach.de

#### Themenweg - Weg der Sinne, Rimbach

ldyllischer Rundwanderweg mit 6 Infotafeln, die zum Spielen und Lernen einladen Dorfstraße 93485 Rimbach www.gemeinde-rimbach.de Holzschnitzerei Heinrichmeyer, Rimbach

Wurzelschnitzereien, Schnitzfiguren aller Art, Krippen,

Tel. 09941/1233 www.meisterschnitzer.de

7 Naturerlebnispfad, Grafenwiesen

Waldlehrpfad - Rundkurs mit 15 Stationen (ca. 3 km), der spielerisch die Natur entdecken lässt

Beginn des Pfades: ca. 500 m nach dem Freibad Richtung Schönbuchen www.grafenwiesen.de

Kapellenwanderweg Grafenwiesen

Rundweg, der in herrlicher Natur auf ca. 15 km mehrere Kapellen, Wegkreuze, Totenbrettergruppen, Bildtafeln und die Pfarrkirche Grafenwiesen verbindet, div Aussichtspunkte

Start: Rathausplatz 93479 Grafenwiesen www.grafenwiesen.de

8 Sternwarte Roßberg, Chamerau

Der Verein der Sternwarte Roßberg zeigt die ganze Pracht unseres Sternenhim mels. Gehen Sie mit auf eine Reise in die unendlichen Weiten des Universum.

Roßberg 3a 93466 Chamerau Tel. 0176/41357520 www.sternwarte-rossberg.de

9 Ausichtplattform "Skywalk", Wandergebiet Eck

ca. 30m über den Bäumen. tolle Fernsicht ins Zellertal

ab Parkplatz Eck 10min Fußweg www.hohenwarth.de

10 Natur-Art-Parks, Arrach

Natur, Kunst und Kultur erleben, Rundweg durch Moor Landschaft und Arracher Seepark (Badesee)

Regentalstraße 93474 Arrach www.arach.de

11 LBV-Zentrum ... Mensch und Natur bei Arnschwang

"Eisvogelsteig" – Klettersteig im Fluss, Weidenlabyrinth, Streicheltiere, Umweltstation Nößwartling 12 Tel. 09977/8227 www.cham.lbv.de

Schwellhäusl Trifter-Klause, Bay. Eisenstein

Historisches Gasthaus Urwaldwanderweg, Abenteuerspielplatz

Schwellhäusl 310 94252 Bayer. Eisenstein www.schwellhaeusl.de

13 Gläserner Wald - Burgruine Weissenstein, Regen

Gläserner Wald mit über 20 Bäumen aus Flachglas, Burgruine und Museum

Weißenstein 94209 Regen www.regen.de

14 Tiergarten Straubing

Einziger Tiergarten Ostbauerns mit ca. 1700 Tieren in 200 Arten Am Tiergarten 3 94315 Straubing www.tiergarten-straubing.de

Blue Brix, Straubing

Wunderwelten - Miniland Modellbahnen, 5D Kino, Virtual Reality Coaster, Laser-Clou, Zeitreisezug, Rainboy-City

Geiselhöringer Str. 23c 94315 Straubing www.bluebrix.de

15 Gut Aiderbichl, Eichberg

Ein Paradies für über 300 Tiere, Katzenvilla und eine Großvolière für Tauben, Hofstall

Eichberg 26 94469 Deggendorf www.gut-aiderbichl.com

16 Pullman City, Eging am See Lebendige Westernstadt , Pony-

und Westernreiten, Musik- und Showprogramm 17 Bayern-Park, Reisbach

Ruberting 30 94535 Eging am See www.pullmancity.de

Zahlreiche Attraktionen im Freizeitpark für die ganze Familie, viele Veranstaltungen von April bis Okt

Fellbach 1 94419 Reisbach www.bayernpark.de

18 inMotion Park Steinberg am See

Größte begehbare Erlebnisholzkugel der Welt mit 40 Metern Höhe und Mehrgenerationenpark

In der Oder 7 92449 Steinberg am See www.dieholzkugel.de

Flyer für die jeweiligen Ausflugsziele liegen in den Tourist-Infos auf!

#### Kulturtipp:

1 Konzerthaus Blaibach

Grandinses Musikerlehnis im hochmodernen Konzertsaal. Führungen siehe Seite 4

Kircholatz 4a www.blaibach.de www.kulturgranit.de

2 Wallfahrtskirche Weißenregen bei Bad Kötzting

Rokokokirche Mitte des 18. Jahrh. mit Schiffskanzel des Kötztinger Bildhauers Johannes Paulus Hager Weißenregen 93444 Bad Kötzting www.bad-koetzting.de

3 Burgruine Lichtenegg, Rimbach

Erreichbar von Rimbach über den Wanderweg RI2 auf einer Höhe von 707m, begehbarer Rundturm

Tourist Info Rimbach Tel: 09941/940016 www.gemeinde-rimbach.de

Klostergarten der Franziskaner, Neukirchen b. Hl. Blut

Mai bis Oktober jeden Do und So Führungen im Klostergarten

Am Klosterplatz 1 Tel. 09947/902885 www.neukirchen-online.de

5 Burgruine Runding

400m begehbarer Wall, Infotafeln, Führungen auf Anfrage!

Tel. 09971/85620 www.runding.de

6 Burganlage Altnussberg

Burgschänke, Führungen mit Audioguides (April bis Okt) 94244 Geierstal Tel: 09923/84150

#### Glashütten:

1 Glasdorf Weinfurtner, Arnbruck

Schauglashütte und Glasverkauf, Erlebnis-Galerie "Kunst & Forum"

Zellertalstraße 13 www.weinfurtner.de

Joska Kristallwelt, Bodenmais

Waldglashütte mit Schaubläserei. Pokal u. Glasverkauf

Am Moosbach 1

Weitere Glashütten in Zwiesel, Frauenau, Lindberg. Mehr erfahren Sie in den Tourist-Info Büros.

#### Museen/Galerien

Ausstellung "Faszination Universum -Eine Reise durch Raum und Zeit", Bad Kötzting

Auf zwei Stockwerken nimmt die Ausstellung den Besucher mit auf eine Reise durch das Universum. Großformatige Bilder, Filme und Ausstellungsstücke vermitteln eine Sumbiose aus faszinierender Wissenschaft und natürlicher Schönheit.

SINOCUR Bad Kötzting (Aufgangsgebäude) Kur- und Gästeservice Bahnhofstr. 15 93444 Bad Kötzting Tel. 09941 / 400 32 150

Pfingstritt-Museum, Bad Kötzting

Urkunden, Fotos und alte Schriften dokumentieren den Pfingstritt. Öffnungszeiten: Sonntag u. Feiertag 10 - 12 Ühr und 14 - 16 Ühr oder nach Vereinbarung

Herrenstr. 11 Info: Kur- und Gästeservice Bad Kötzting Tel. 09941/400 32 150

Galerie im Woferlhof, Bad Kötzting

Wechselnde Ausstellungen zeitgenössischer Kunst, Öffnunasz.: Do bis So von 10 bis 16 Uhr oder nach Vereinb.

Dr. Elisabeth Lerche Wettzeller Str. 207 Tel. 09941/905315

Museum & Cafe "Frauenfleiß", Blaibach

Historische Textilien in nostalnischen Ambiente – vom Leben und Wirken junge Mädchen, starker Frauen vergangener Jhdt., Führungen

Kammleiten 6 Tel. 09941/9088407 www.museum-frauenfleiss.de

Ausstellungen im Schloss Miltach

Spannende Präsentationen der Privatsammlung zeitgenössischer Kunst u. akt Ausstellungen. Nur nach Anmeldung unter info@schloss-miltach, Eintritt 10€

Schloss Miltach Chamer Str. 9 93468 Miltach www.schloss-miltach.de

Blumenweg 1

Tel. 09944/9165

Galerie Artmann, Miltach

Öffnungszeiten: Fr/Sa 13 – 18 Uhr oder nach Vereinbarung

Kutschenmuseum, Miltach

Hofeigenes privates Kutschenmuseum, Termine nach Vereinbarung

Tiefental 12 Tel 09944/2823 www.kanuverleih-zankl.de

Welt Kunst Museum im Schloss Altrandsberg

Welt-Kunst-Replikateausstellung der ARA-Kunst Altrandsberg. Nur an Sonn- und Feiertagen geöffnet

Schlossweg 1 93468 Miltach/Altrandsberg www.miltach.de

Zündholzmuseum, Grafenwiesen

Finhlick in die über 100-jähr. Geschichte der Zündholzherstellung in Grafenwiesen/ Dauerausstellung, jährl. wechselnde The-menausstellungen, Kurzfilm, Museumsrätsel, Gruppenführungen, Öffnungszeiten: Ostern bis Ende Oktober Mi und Do und jeden 1. Sonntag im Monat von 14 - 16 Úhr

Schönbuchener Str. 31 (Nähe Kirche) Tel. 09941/940317 www.grafenwiesen.de

Bauerwald-Handwerksmuseum, Arrach

Im Drexler-Hof, mehr als 2000 Exponate.

Hausfelderstr. 7 Tel. 09943/3640 www.bayerwaldmuseum.de

Wallfahrtsmuseum, Neukirchen b. Hl. Blut

Historische Führungen auf Anmeldung! Wechselnde Sonderausstellungen Klostergarten der Franziskaner

Marktplatz 10 Tel 09947/940821 www.wallfahrtsmuseum.de

Fahrradmuseum, Arnschwang

Das Rad Museum ist ein Ort der Kultur, des Lernen und ein Ort des Treffens. Verschiedene Workshops und Veranstaltungen!

Dorfplatz 1 93473 Arnschwang Tel. 09977 / 9044111 www.fahrradmuseum.eu

Alle **Ausflugsziele** online - immer aktuell und detailliert abrufbar: www.koetzting-land.de



Die Nummern finden Sie eingezeichnet auf der Karte Seite 54/55! = Ermäßigung mit der Gästekarte (Info S. 25) Einfach immer vorzeigen!



Spielbank Bad Kötzting



Ausstellung Faszination



Rodel- und Freizeitparadies St. Englmar



Waldwipflweg St. Englma



Eisvogelsteig" im



Zündholmuseum Grafenwieser



Museum Frauenfleiß



Motorik-Pfad Bad Kötzting

Landestormuseum - Drachenmuseum, Furth im Wald

Ausstellungsbereich "Grenzerfahrungen",

Schloßplatz 4 93437 Furth im Wald Tel. 09973/509-80

Das Rundfunkmuseum, Cham

Das Rundfunkmuseum stellt die Entwicklung der Rundfunk- und Fernsehtechnologie über die Jahrzehnte anhand einer Vielzahl von Originalexponaten dar.

Sudetenstr 2a 93413 Cham Tel 09971/3107015 www.chamerrundfunkmuseum.de

Gläserne Scheune, bei Viechtach

Scheune mit über 200 m² bemalte Glasflächen, riesige Holzschnitzereien, Bilder und Skulpturen

Rauhbühl 3 Tel. 09942/8147 www.glaeserne-scheune.de

Kristallmuseum, Viechtach

Wissenswertes über Mineralien, Kristalle, Heilsteine

Linprunstraße 4 Tel 09942/5497 www.kristallmuseum.de

Nostalgie Haus, Viechtach

Raritäten aus Glas und Porzellan, alte Eisenbahnen, Omas Küche, alte Druckerei u. m.

Bäckergasse 18 Tel. 09942/2431 www.nostalgie-haus.de

Motorrad-Museum, St. Englmar

Auf 400 m<sup>2</sup> sind ca. 200 deutsche Motorräder, Mopeds und Fahrräder aus den 20er bis 80er Jahren zu sehen.

Galgenberg 1 94379 St. Englman Tel. 0151/70149188

NAWAREUM, Straubing

Nachhaltigkeit erleben! Spaß und Experimentierfreude in vielfältigen Themen: Natur, Klimawandel,.... Wortwörtlich begreifen!

Schulgasse 23a 94315 Straubing www.nawareum.de

Waldmuseum in Zwiesel

Der bayerische Wald in all seinen Facetten Urwald-Diorama Holz, Glas, Geologie,...

Kirchplatz 3 Tel 09922/840583 www.waldmuseum-zwiesel.de

Museumsdorf Bayerischer Wald bei Tittling

Über 150 Gebäude, alte Bauernhöfe, Kapellen, Mühlen

Am Dreiburgensee Tel. 08504/8482 www.museumsdorf.com

Freilichtmuseum Finsterau

Museum für das ländliche Siedlungswesen mit Bauernhäusern

Museumsstr. 51 Tel. 08557/96060 www.freilichtmuseum.de

Bei Interesse an weiteren Museen, fragen Sie in den Tourist-Infos nach!

#### Freibäder und Freizeitbäder in der Umgebung:

AQACUR Bad Kötzting	• www.aqacur.de
Familienfreibad Grafenwiesen	• www.grafenwiesen.de
Osserbad in Lam	• www.lam.de
AQUAFIT in Waldmünchen	www.erlebnisbad-aquafit.de
Freizeit-Wellenbad in Cham	www.cham.de

Die Nummern finden Sie eingezeichnet auf der Karte Seite 54/55! = Ermäßigung mit der Gästekarte (Info S. 25) Einfach immer vorzeigen!

Alle Ausflugsziele online unter www.koetzting-land.de



#### Badeseen in der Umgebung:

Satzdorfer See

großer Badesee bei Cham

Seepark Arrach

Badesee, Spielplatz, Kiosk.. www.arrach.de

Silbersee, Treffelstein

Naturbadestrand, surfen, angeln www.waldmuenchner-urlaubsland.de

Perlsee, Waldmünchen

Strandbad, Tretbootfahren, Spielplatz.. www.waldmuenchner-urlaubsland.de

Naturbad Stamsried

1200 m² große Badefläche, Spielplatz www.naturbad-stamsried.de

Naturbad Neukirchen bei Hl. Blut

Strand, Kinderspielbachlauf, Kiosk www.neukirchen-online.de

Drachensee, Furth im Wald

175 ha großer Stausee, Liegewiese www.furth-drachensee.de

#### Wallfahrtskirchen:

Weißenregen bei Bad Kötzting

Steinbühl bei Bad Kötzting

Sackenried bei Bad Kötzting

Schönbuchen bei Grafenwiesen

St. Ulrich am Haidstein

Bogenberg mit Kreismuseum bei Bogen

Heilbrünnl bei Roding

Kolmstein bei Arrach

Lamberg bei Cham-Chammünster

Streicherröhrn bei Cham-Untertraubenbach

Marienstein in Arrach bei Falkenstein

Neukirchen bei Hl. Blut

Pilgramsberg

Rosenöd bei Neuhaus

#### Regionale Spezialitäten und heimische Produkte

Anleitner Erlebnis.Brennerei

Bad Kötzting, www.anleitner.de

Spezialitäten-Brennerei & Whisky Destillerie Liebl GmbH

Bad Kötzting, www.brennerei-liebl.de

Kaffeerösterei Gescheid.Haferl

Bad Kötzting, www.gscheid-haferl.com

#### Städte im Bayerischen Wald

Cham	www.cham.de
Schwandorf	www.schwandorf.de
Deggendorf	www.deggendorf.de
Straubing	www.straubing.de
Regensburg	www.regensburg.de
Passau	www.passau.de

Freibad Viechtach	www.viechtacher-land.de
Panoramabad Arnbruck	www.panoramabad-arnbruck.de
PLATSCHARE Freibad Roding	www.roding.de
Freibad Furth im Wald	www.stadtwerke-furth.de

#### Familienfreibad Grafenwiesen



Das Familienfreibad (solarbeheizt!) in Grafenwiesen hat jährlich in den Sommermonaten von Mitte Juni bis Mitte September geöffnet. Kleinkinder können sich im Kinderplanschbecken mit kleinem Spielplatz austoben. Das große Becken bietet neben einem Schwimmer- und Nichtschwimmerbereich auch eine kleine Wasserrutsche. Für Speis und Trank steht ein Kiosk zur Verfügung. Ruhe und Entspannung bietet die große Liegewiese. Schönbuchener Str. 49; Tel. 0175/3533645 oder 0151/51482621 Auskunft Öffnungszeiten und Eintrittspreise unter: www.grafenwiesen.de



## SPIELBANK BAD KÖTZTING

# FESTLICHKEITIN EDLEMAMBIENTE.

MACHEN SIE
IHRE FEIER ZUM
BESONDEREN EREIGNIS!

GENIESSEN SIE UNSER STILVOLLES RESTAURANT "EDELSTEIN" UND DIE NEUGESTALTETE CASINO-LOUNGE .

BUCHBAR FÜR 10-70 PERSONEN!

AUF WUNSCH MIT DEMOSPIEL UND SPIELBANKBESUCH!

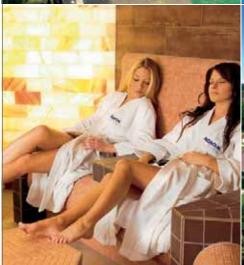






**BADEWELT BAD KÖTZTING** 

DIE WOHLFÜHLOASE IM BAYERISCHEN WALD







ERLEBNISBAD THERMARIUM SPORTBAD WELLENFREIBAD

GASTRONOMIE

SAUNALANDSCHAFT
HAMAM & RASUL
SOLE-BEREICH MIT INHALATION
MEDICAL-WELLNESS

100-METER-REIFEN-BREITRUTSCHE

Besuchen Sie Bad Kötzting im Bayerischen Wald und erleben Sie den Charme einer der schönsten Saunalandschaften. Nehmen Sie sich eine Auszeit vom Alltag und tauchen Sie ein in die Welt der Massagen und Düfte. Das Team unserer Wellness-Oase freut sich auf Ihren Besuch.

AQACUR | Bgm.-Seidl-Platz 1 | 93444 Bad Kötzting | Telefon: 09941 / 9475-0







WWW.AQACUR.DE

